# **Panasonic**

# Instrucciones de operación

Manual de Funciones

**Proyector LCD** 

Núm. de modelo PT-AT6000E





Gracias por adquirir este producto Panasonic.

- Lea detenidamente las instrucciones de operación (Guía básica / Manual de Funciones) antes de utilizar el
- Asegúrese de leer "Lea esto primero" ( páginas 6 a 13) detenidamente antes de utilizar el aparato.





### Reconocimiento de marcas registradas

- Apple y iPhone son marcas comerciales de Apple Inc. registradas en los Estados Unidos y en otros países.
- VGA y XGA son marcas registradas de la International Business Machines Corporation.
- S-VGA es una marca registrada de Video Electronics Standards Association.
- HDMI, el logotipo HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de HDMI Licensing LLC.
- La fuente usada en las visualizaciones de la pantalla es un tipo de fuente de mapas de bits Ricoh, fabricada y vendida por Ricoh Company, Ltd.
- RealD 3D es una marca registrada de RealD Inc.
- Otros nombres, nombres de empresas, nombres de productos, etc., que aparecen en estas instrucciones de operación, son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de la empresa correspondiente.

Tenga en cuenta que las instrucciones de operación no incluyen los símbolos ® y TM.

### Ilustraciones de este documento

• Las ilustraciones del proyector y las pantallas podrían variar con respecto a lo que realmente representan.

### Referencias de páginas

• En este documento, las páginas de referencia se indican en forma de (página 00).

#### Terminología

• En este documento, se hace referencia al accesorio "mando a distancia inalámbrico" como "mando a distancia".

# Características del proyector

# Experiencia 3D real

► Equipado con 3D (remasterización de movimiento 3D, tecnología de accionamiento de doble velocidad 3D y tecnología de conversión de 2D a 3D) que ayuda a disfrutar de una gran variedad de contenidos con una elevada calidad de imagen.

# Mejora del brillo y del contraste

► El brillo y el contraste se han mejorado mediante la introducción de lámparas de alta intensidad recientemente desarrolladas y de un sistema óptico.

# Función de ajuste mejorada

▶ Equipado con la nueva función de monitorización de ajuste de paralaje para simplificar el paralaje lateral durante la entrada de las señales de imágenes 3D y la nueva función de ajuste de gamma que permite un ajuste más preciso de los valores gamma.

# Guía rápida

Consulte la página correspondiente para disponer de los detalles.

Configure el proyector
 (⇒ página 21)



Conecte el proyector a otros dispositivos
 (⇒ página 26)



Conecte el cable de alimentación
 (➡ página 28)



4. Encienda el proyector
 (➡ página 29)



 Seleccione la señal de entrada
 (⇒ página 31)



Ajuste la imagen
 (⇒ página 31)

•	

Contenido Asegúrese de lee	r "Lea esto primero". (➡páginas 6 a 13)
Información importante	Ajuste de la imagen
	Funcionamiento del mando a distan
Lea esto primero6	Gestión de los ajustes de control de la lente
Precauciones de uso14	Selección del modo de imagen
Precauciones en el transporte14	Ajuste de la imagen
Precauciones durante la instalación14	Carga de un ajuste guardado
Notas sobre el uso16	Visualización del menú [MENÚ VIERA LIN
Acerca de la eliminación16	Visualización del monitor de la forma de on
Accesorios17	Restablecimiento de los ajustes predeterm
Accesorios opcionales17	Submenú
	Cambio de señal de entrada
Preparativos	Botón <function></function>
Acerca de su proyector 18	Visualización del menú [AJUSTES 3D]
Mando a distancia18	Visualización de imágenes 3D
Cuerpo del proyector19	Acerca de la visualización de imágenes 3D
	Rango de comunicación de un transmisor l gafas 3D
Comienzo	Precauciones al utilizar gafas 3D
Configuración21	
Método de proyección21	Ajustes
Piezas para montaje en techo (opcional)21	Menús de navegación
Proyección relacionada22	Navegación por el menú
Ajustadores de las patas delanteras y ángulo de	Lista del menú
proyección23	
Desplazamiento de la lente y posicionamiento24	Menú [IMAGEN]
Conexiones	[MODO IMAGEN]
Antes de conectar al proyector26	[CONTRASTE]
Ejemplo de conexión: COMPONENT IN/S-VIDEO IN/ VIDEO IN26	[BRILLO]
	[COLOR]
Ejemplo de conexión: HDMI IN/COMPUTER IN27	[TINTE]
Conexión del transmisor IR 3D (accesorio opcional)27	[TEMPERATURA DE COLOR]
	[DEFINICIÓN]
Funcionamiento básico	[IRIS DINÁMICO]
Encendido/apagado del proyector28	[MONITOR FORMA ONDA]
Cable de alimentación28	[COMPARACIÓN DE AJUSTES]
Indicador de alimentación28	[AVANZADO]
Encendido del proyector29	[MEMORIA DE IMAGEN]
Apagado de la alimentación30	MODO SEÑAL
Proyección de una imagen 31	Menú [POSICIÓN]
1 10,000ion de una imagentimina on	[POSICIÓN-H]

Selección de la señal de entrada.....31

Ajuste de la imagen	
,	31
Funcionamiento del mando a distancia	32
Gestión de los ajustes de control de la lente	32
Selección del modo de imagen	32
Ajuste de la imagen	32
Carga de un ajuste guardado	33
Visualización del menú [MENÚ VIERA LINK]	33
Visualización del monitor de la forma de onda	33
Restablecimiento de los ajustes predeterminados	33
Submenú	34
Cambio de señal de entrada	34
Botón <function></function>	34
Visualización del menú [AJUSTES 3D]	34
Visualización de imágenes 3D	35
Acerca de la visualización de imágenes 3D	35
Rango de comunicación de un transmisor IR 3D y gafas 3D	
Precauciones al utilizar gafas 3D	36
Ajustes	
Menús de navegación	37
Navegación por el menú	
Lista del menú	
Menú [IMAGEN]	
[MODO IMAGEN]	
[CONTRASTE]	
•	40
[BRILLO]	
[BRILLO][COLOR]	40
[BRILLO] [COLOR] [TINTE]	40 40
[BRILLO] [COLOR]  [TINTE]  [TEMPERATURA DE COLOR]	40 40 41
[BRILLO] [COLOR] [TINTE] [TEMPERATURA DE COLOR] [DEFINICIÓN]	40 40 41
[BRILLO] [COLOR] [TINTE] [TEMPERATURA DE COLOR] [DEFINICIÓN] [IRIS DINÁMICO]	40 41 41
[BRILLO] [COLOR] [TINTE] [TEMPERATURA DE COLOR] [DEFINICIÓN] [IRIS DINÁMICO] [MONITOR FORMA ONDA]	40 41 41 41
[BRILLO] [COLOR] [TINTE] [TEMPERATURA DE COLOR] [DEFINICIÓN] [IRIS DINÁMICO] [MONITOR FORMA ONDA] [COMPARACIÓN DE AJUSTES]	40 41 41 41 41
[BRILLO]	40 41 41 41 41 44
[BRILLO] [COLOR] [TINTE] [TEMPERATURA DE COLOR] [DEFINICIÓN] [IRIS DINÁMICO] [MONITOR FORMA ONDA] [COMPARACIÓN DE AJUSTES]	40 41 41 41 44 45
[BRILLO]	40 41 41 41 44 45 58
[BRILLO]	40 41 41 41 44 45 58 59

[RELOJ]	60	[TEMPORIZADOR]	80
[FASE RELOJ]	60	[MODO GRAN ALTITUD]	80
[ASPECTO]	61	[ALIMENTACIÓN LÁMPARA]	81
[WSS]	63	[BOTÓN DE FUNCIÓN]	81
[OVER SCAN]	63	[VIERA LINK SETTINGS]	81
[KEYSTONE]	63	[OTRAS FUNCIONES]	83
[AUTO AJUSTE]	63	[PATRÓN DE PRUEBA]	83
Menú [AJUSTES 3D]	64	[TIEMPO LÁMPARA]	83
[TAMAÑO PANTALLA]	64	[INICIALIZA TODO]	84
[FORMATO ENTRADA 3D]	64		
[CONMUTAR IZDA / DCHA]		Mantenimiento	
[BALANCE DE IMAGEN 3D]	66		0.5
[2D A 3D]	69	Indicadores TEMP y LAMP	
[BRILLO GAFAS 3D]	70	Cómo solucionar los problemas indicados	
[TRANSMISOR IR 3D]	70	Cuidados y sustitución	87
[MONITOR VISUALIZACIÓN]	71	Antes de limpiar el proyector / sustituir los componentes	87
[3D MOTION REMASTER]	72	Limpieza del proyector	
[MEDIDAS DE SEGURIDAD 3D]	72	Sustitución de los componentes	
Menú [CONTROL LENTE]	73	Localización y solución de problemas	
[ZOOM/ENFOQUE]	73	-	
[CARGA MEMORIA LENTE]	73	Medidas de seguridad para el soporte montaje en techo	
[GUARDAR MEMORIA LENTE]	74		
[EDITAR MEMORIA LENTE]	74	Anándica	
[CONMUTACIÓN AUTOMATICA]	75	Apéndice	
[POSICIÓN HORIZONTAL]	76	Uso de VIERA Link	96
[POSICIÓN VERTICAL]	76	Resumen de características de VIERA Link	96
[MASCARA IZQUIERDA]	76	VIERA Link "HDAVI Control"	97
[MASCARA DERECHA]	76	Información técnica	100
[MASCARA SUPERIOR]	76	Lista de señales compatibles	100
[MASCARA INFERIOR]	76	Lista de señales de vídeo 3D permitidas	101
[PROCESANDO MENSAJE]	76	Terminal serie	102
Menú [OPCIONES]	77	Especificaciones	106
[MENU EN PANTALLA]		Dimensiones	108
[COLOR FONDO]		Índice	109
[LOGO INICIAL]			
[AUTO BÚSQUEDA]			
[NIVEL SEÑAL HDMI]			
[RESPUESTA DE FRAME]			

[MÉTODO DE PROYECCIÓN]......78 [AJUSTES DE TRIGGER 1/2]......79

# Lea esto primero

ADVERTENCIA: ESTE APARATO DEBE SER CONECTADO A MASA.

ADVERTENCIA: Para evitar daños que puedan conducir a incendios o descargas eléctricas, no exponga

este aparato a la lluvia ni la humedad.

Ordenanza 3 sobre ruidos de máquinas. GSGV, 18 de enero de 1991: El nivel de presión de sonido en la posición del operador es igual o menor a 70 dB (A) de acuerdo a ISO 7779.

### ADVERTENCIA:

- 1. Desconecte la clavija de la toma de corriente cuando no vaya a utilizar el equipo durante un período prolongado de tiempo.
- 2. Para evitar descargas eléctricas, no retire la cubierta. No existen partes intercambiables en el interior del equipo. Para realizar una revisión, consulte a un Servicio Técnico cualificado.
- 3. No retire el contacto de puesta a tierra de la clavija de alimentación. Este aparato está equipado con una clavija de alimentación de tres contactos, del tipo conexión a tierra. Esta clavija sólo puede conectarse a una toma de corriente con conexión a tierra. Esta es una característica de seguridad. Si no puede insertar la clavija en la toma de corriente, póngase en contacto con un electricista. Pero no modifique la clavija de manera que no se pueda usar el contacto de conexión a tierra.

### PRECAUCIÓN:

Para garantizar una conformidad permanente, siga las instrucciones de instalación adjuntas, en las que se describe el uso del cable de alimentación suministrado y de cables de interfaz blindados para conectar el equipo a un ordenador o a un dispositivo periférico. Si utiliza el puerto serie para conectar un PC para control externo del proyector, deberá utilizar un cable de interfaz serie RS-232C (comercial) con núcleo de ferrita. Cualquier cambio o modificación no autorizada de este equipo invalidará la autoridad de los usuarios a usarlo.

### IMPORTANTE: CLAVIJA MODULAR (SOLO PARA REINO UNIDO)

### PARA SU SEGURIDAD LEA CUIDADOSAMENTE EL SIGUIENTE TEXTO.

Este aparato tiene una clavija de alimentación modular de tres contactos para su seguridad y conveniencia. Existe un fusible de 13 amperios dentro de la clavija. Si fuera necesario cambiar el fusible, asegúrese de que sea de 13 amperios y que haya sido aprobado por ASTA o BSI a BS1362.

Verifique la marca ASTA ⊕ o la marca BSI ♥ en el cuerpo del fusible.

Si la clavija tiene una cubierta de fusible desmontable, debe asegurarse de volver a colocarla cuando se vuelva a colocar el fusible. Si afloja la cubierta del fusible, la clavija no debe utilizarse sin la cubierta del fusible. Puede comprar una cubierta de fusible de repuesto en un centro de servicio autorizado.

Si la clavija modular suministrada no es apropiada para la toma de corriente de su hogar, deberá retirar el fusible y cortar la clavija y desecharla de forma segura. Existe peligro de una descarga eléctrica severa si se inserta la clavija en una toma de corriente de 13 amperios.

Si fuera necesario instalar una nueva clavija, tenga en cuenta el código de cableado indicado a continuación.

Si tuviera alguna duda, consulte a un electricista cualificado.

### ADVERTENCIA: ESTE APARATO DEBE SER CONECTADO A TIERRA.

**IMPORTANTE:** Los conductores del cable de alimentación están codificados con color según lo siguiente:

Verde y amarillo: Tierra
Azul: Neutro
Marrón: Corriente

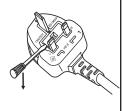
Si los colores de los conductores en el cable de este aparato no corresponden con las marcas coloreadas identificadoras de color en los terminales de su clavija, proceda de la siguiente manera

El conductor de color VERDE Y AMARILLO debe ser conectado al terminal de la clavija que está marcado con la letra E o con el símbolo de tierra  $\frac{1}{2}$  o es de color VERDE o VERDE Y AMARILLO.

El conductor de color AZUL debe ser conectado al terminal de la clavija que está marcado con la letra N o que es de color NEGRO.

El conductor de color MARRÓN debe ser conectado al terminal de la clavija que está marcado con la letra L o que es de color ROJO.

<u>Para cambiar el fusible:</u> Abra el compartimiento del fusible con un destornillador y sustituya el fusible.



## Lea esto primero

### **ADVERTENCIA:**

### ■ ALIMENTACIÓN

La toma de red o el cortacorriente debe instalarse junto al equipo y debe ser fácilmente accesible cuando ocurran problemas. Si ocurren los siguiente problemas, interrumpa el suministro de energía inmediatamente. Si continúa usando el proyector bajo éstas condiciones podría producirse un incendio o descargas eléctricas.

- Si penetran objetos extraños o agua dentro del proyector, interrumpa el suministro de energía.
- Si el proyector se cae o la carcasa se rompe, interrumpa el suministro de energía.
- Si nota la presencia de humo, olores o ruidos extraños que salen desde el proyector, interrumpa el suministro de energía.

Contacte con un centro de servicio autorizado para la reparación, y no trate de reparar el proyector usted.

Durante una tormenta, no toque el proyector ni el cable.

Podría sufrir golpes eléctricos.

No haga nada que pueda dañar el cable de alimentación o el enchufe del cable de alimentación.

Si se usa el cable de alimentación dañado, pueden producirse choques eléctricos, cortocircuitos o un incendio.

 No dañe el cable de alimentación, no le realice ninguna modificación, no lo coloque cerca de objetos calientes, no lo doble excesivamente, no lo tuerza, no tire de él, no coloque objetos pesados sobre él ni lo enrolle.

Pida a un centro de servicio autorizado que realice cualquier reparación necesaria del cable de alimentación.

Inserte completamente el enchufe de alimentación en la toma de corriente de la pared y el conector de alimentación en el terminal del proyector.

Si el enchufe no se inserta correctamente, podrían producirse descargas eléctricas o sobrecalentamiento lo que podría generar un incendio.

• No use enchufes que estén dañados ni tomas de corriente que no estén bien fijadas en la pared.

No utilice otro cable que no sea el cable de alimentación suministrado.

De lo contrario, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.

Limpie regularmente el enchufe del cable de alimentación para evitar la acumulación de polvo.

El no observar esta medida puede provocar un incendio.

- Si se acumula polvo en el enchufe del cable de alimentación, la humedad resultante puede dañar el aislamiento.
- Si no va a usar el proyector por un largo tiempo, desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente de la pared.

Desconecte el enchufe de la toma de corriente y límpielo con un paño seco regularmente.

No toque el enchufe o el conector de alimentación con las manos húmedas.

Si no observa esto podrían producirse descargas eléctricas.

No sobrecargue el tomacorriente.

Si se sobrecarga el suministro de alimentación (por ejemplo, usando demasiados adaptadores), puede producirse un sobrecalentamiento que podría ocasionar un incendio.

### ■ SOBRE EL USO/INSTALACIÓN

No coloque el proyector sobre materiales suaves como alfombras o superficies acolchadas.

De lo contrario el proyector se puede sobrecalentar, lo que puede causar quemaduras, incendios o daños al proyector.

No coloque el proyector en lugares húmedos o polvorientos o lugares donde el proyector pueda entrar en contacto con humo grasiento o vapor.

El uso del proyector en tales condiciones puede ocasionar un incendio, descargas eléctricas o deterioro de componentes. El deterioro de componentes (como los soportes de montaje del techo), puede hacer que se caiga el proyector, si está montado en el techo.

No instale este proyector en un lugar que no sea lo suficientemente fuerte como para soportar el peso completo del proyector o encima de una superficie inclinada o poco estable.

Si no observa esto podría ocasionar que el proyector se desequilibre y caiga, lo cual podría ocasionar daños o heridas graves.

### **ADVERTENCIA:**

#### No cubra la entrada o salida de aire.

Esto puede hacer que el proyector se sobrecaliente y causar un incendio o daños al proyector.

- No coloque el proyector en lugares angostos, mal ventilados como roperos o bibliotecas.
- No coloque el proyector sobre telas o papeles, pues estos materiales pueden tapar los puertos de entrada de aire.

### No coloque sus manos ni otros objetos cerca del conducto de salida de aire.

El hacerlo podría causar quemaduras o dañar sus manos u otros objetos.

• El aire caliente sale por el puerto de salida de aire. No coloque sus manos ni otros objetos cerca del puerto de salida de aire.

### No tape los orificios de entrada/salida de aire ni ponga nada a menos de 100 mm (4") de ellos.

Esto puede hacer que el proyector se sobrecaliente y causar un incendio o daños al proyector.

# No mire ni coloque su piel en el rayo de luz emitido por la lente mientras se usa el proyector. Esto podría causar guemaduras o pérdida de visión.

- La lente del proyector emite una luz fuerte. No mire ni coloque sus manos directamente en esta luz.
- Tenga mucho cuidado de que los niños no miren directamente la lente. Además, desconecte la alimentación principal cuando deje de usar el proyector.

#### Nunca intente modificar o desmontar el proyector.

Hay alto voltaje dentro del proyector que podría causar un incendio o descargas eléctricas.

• Para cualquier trabajo de inspección, ajuste y reparación, consulte a un centro de servicio autorizado.

### No proyecte una imagen con la cubierta de la lente adjunta.

Hacerlo podría provocar un incendio.

# No permita que entren en el interior del proyector objetos de metal, objetos inflamables ni líquidos. No permita que el proyector se moje.

De lo contrario, se pueden producir cortocircuitos o sobrecalentamiento que podrían causar incendios, descargas eléctricas o fallos de funcionamiento en el proyector.

- No coloque recipientes con líquidos ni objetos de metal cerca del proyector.
- En caso de que entre líquido en el interior del proyector, consulte con su distribuidor.
- Se debe prestar especial atención a los niños.

### Utilice el soporte de techo especificado por Panasonic.

Si el soporte de techo presenta algún defecto, la unidad podría caerse y provocar accidentes.

• Conecte el cable de seguridad suministrado al soporte de techo para evitar que el proyector se caiga.

# El trabajo de instalación (tal como el soporte de techo) debería ser realizado solamente por un técnico calificado.

Si la instalación no se lleva a cabo y se asegura correctamente, podrían ocurrir lesiones o accidentes, como es el caso de choques eléctricos.

- No utilice otro soporte de techo que no sea autorizado.
- Asegúrese de usar el cable accesorio incluido con un perno de arillo como una medida de seguridad extra para prevenir que el proyector se caiga. (Instalado en un lugar distinto que el soporte de techo)

## Lea esto primero

### **ADVERTENCIA:**

#### ACCESORIOS

### No use o maneje las pilas inadecuadamente, consulte lo siguiente.

De lo contrario esto podría causar que las baterías tengan pérdidas, se sobrecalienten, exploten o se incendien.

- No use pilas que no sean las especificadas.
- No desmantele las pilas secas.
- No caliente las pilas ni las coloque en agua o fuego.
- No permita que los terminales + y de las baterías hagan contacto con objetos metálicos como collares u horquillas.
- No almacene las pilas junto con objetos metálicos.
- Guarde las baterías en una bolsa de plástico y manténgala lejos de los objetos metálicos.
- Cuando inserte las pilas, asegúrese que la polaridad (+ y -) sea la correcta.
- No use pilas nuevas junto con pilas viejas ni mezcle diferentes tipos de pilas.
- No use pilas cuya cubierta externa esté despegada o ausente.

# Si hay un escape de líquido de pilas, no las toque con las manos, y tome las siguientes medidas en caso de ser necesario.

- El líquido de las pilas sobre su piel o ropa podría causar la inflamación de la piel o lesiones.
   Lávese inmediatamente con agua y busque asistencia médica.
- El contacto del líquido de las pilas con sus ojos podría provocar la pérdida de la visión. En éste caso, no se frote sus ojos. Lávese inmediatamente con agua y busque asistencia médica.

### No desarme la unidad de lámpara.

Si la lámpara se rompe, podría provocar lesiones.

### Sustitución de la lámpara

La lámpara tiene un presión interna alta. Si no se usa correctamente, podría explotar y causar lesiones o accidentes graves.

- La lámpara puede explotar fácilmente si se si se golpea contra objetos duros o se cae.
- Antes de cambiar la lámpara, asegúrese de desenchufar el cable de alimentación del tomacorriente de la pared.
   Caso contrario se pueden producir choques eléctricos o explosiones.
- Al cambiar la lámpara, apague la alimentación y deje que se enfríe al menos durante una hora antes de manipularla. En caso contrario, puede provocar quemaduras.

### No permita que los niños o mascotas toquen el mando a distancia.

• Mantenga el mando a distancia lejos del alcance de los niños y mascotas después de usarlo.

### No utilice el cable de alimentación suministrado con dispositivos que no sean este proyector.

• Si utiliza el cable de alimentación suministrado con dispositivos distintos de este proyector, se pueden producir cortocircuitos o sobrecalentamiento que podrían causar un incendio o descargas eléctricas.

### Retire rápidamente las pilas agotadas del mando a distancia.

• Si las deja en la unidad, las pilas podrían sufrir fugas de líquido o podrían sobrecalentarse o explotar.

### PRECAUCIÓN:

### ■ ALIMENTACIÓN

Cuando desconecte el cable asegúrese de sostener el enchufe y el conector de energía.

Si se tira del cable, el cable puede dañarse, e incendios, cortocircuitos o choque eléctricos serios pueden producirse.

Cuando no vaya a utilizar el proyector durante un período prolongado de tiempo, desconecte el enchufe de la toma de corriente y extraiga las pilas del mando a distancia.

De lo contrario, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.

Desconecte el enchufe de alimentación de la toma de pared antes de llevar a cabo cualquier tarea de limpieza y sustitución de la unidad.

De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica.

### ■ SOBRE EL USO/INSTALACIÓN

No coloque otro u objeto pesado encima del proyector.

Si no observa esto podría ocasionar que el proyector se desequilibre y caiga, lo cual podría ocasionar daños o heridas. El proyector resultaría dañado o deformado.

### No se apoye sobre éste proyector.

Usted se podría caer y herirse, y el aparato se podría dañar.

• Tenga mucho cuidado que los niños no se paren o sienten encima del proyector.

### No coloque el proyector en ubicaciones excesivamente calientes.

El hacerlo provocará que la cubierta externa o que los componentes internos se deterioren, o podría causar un incendio.

• Tenga mucho cuidado con las ubicaciones expuestas a la luz directa del sol o a las que estén cerca de estufas.

### Cuando desconecte el cable de alimentación, sujete el enchufe, no el cable.

Si se tira del cable de alimentación mismo, el cable se dañará, lo cual podría ocasionar un incendio, cortocircuitos o choques eléctricos serios.

### **■** ACCESORIOS

### No use la unidad de lámpara vieja.

Si la usa puede provocar que la lámpara explote.

Si la lámpara se rompe, ventile la habitación inmediatamente. No toque ni se acerque a la cara las piezas rotas. No seguir esta instrucción puede hacer que el usuario absorba el gas que se ha liberado al romperse la lámpara y que contiene casi la misma cantidad de mercurio que las lámparas fluorescentes y las piezas rotas pueden provocar lesiones.

- Si cree que ha absorbido el gas o que le ha entrado gas en la boca o en los ojos, busque asistencia médica inmediatamente.
- Pida a su proveedor que sustituya la lámpara y que compruebe el interior del proyector.

## Lea esto primero

### PRECAUCIÓN:

### Visualización de vídeo 3D

Las personas que presenten un historial médico de exceso de sensibilidad a la luz, problemas cardiacos o salud delicada, no deben visualizar imágenes 3D.

Si no lo hiciera así, podría provocar al empeoramiento de los problemas médicos.

Si se sintiera cansado o incómodo o presentara otra anomalía mientras utiliza las gafas 3D, interrumpa su uso.

El uso continuado podría provocar problemas de salud. Tómese un descanso en caso necesario.

Cuando vea películas 3D, intente ver una película sin parar y tome un descanso si fuera necesario.

Al visualizar contenido 3D en dispositivos interactivos como por ejemplos juegos 3D u ordenadores, tómese un descanso prolongado apropiado después de utilizarlos durante 30 - 60 minutos.

El uso prolongado podría provocar fatiga ocular.

Utilice gafas 3D cuando visualice vídeos 3D.

No incline su cabeza cuando utilice gafas 3D.

Las personas que tengan miopía o hipermetropía, aquellas con vista más débil en un ojo o con astigmatismo, deberán utilizar gafas correctoras, etc., al utilizar gafas 3D.

Si la imagen apareciera claramente doble al visualizar vídeos 3D, detenga su uso.

La visualización de 3D durante largos periodos de tiempo podría provocar fatiga ocular.

Vea la pantalla a una distancia de al menos 3 veces la altura efectiva de la misma.

Distancia recomendada: Tamaño de pantalla de 2,03 m (80") (16:9): 3 m (9'10") como mínimo

Tamaño de pantalla de 2,54 m (100") (16:9): 3,8 m (12'6") como mínimo

El uso de las gafas 3D a una distancia más cercana de la recomendada, podría provocar fatiga ocular. Si el área superior e inferior de la pantalla se oscurecieran, como por ejemplo durante algunas películas, vea la pantalla a una distancia superior a 3 veces la altura de la imagen real.

### Uso de las gafas 3D (opcional)

No se desplace mientras tenga puestas las gafas 3D.

El área circundante aparecerá oscura, lo que podría dar lugar a caídas u otros accidentes que provocaran lesiones.

No utilice otras gafas 3D que no tengan el propósito indicado.

No utilice gafas 3D rotas.

Eso podría conducir a lesiones o a fatiga ocular.

No se coloque junto a objetos que pudieran romperse fácilmente cuando utilice gafas 3D.

El vídeo 3D puede crear confusión con objetos reales y los movimientos corporales asociados pueden provocar daños en objetos o lesiones.

Los niños menores de 5 o 6 años de edad no deben utilizar gafas 3D.

Ya que es difícil calibrar las reacciones de los niños a la fatiga e incomodidad, su estado podría empeorar repentinamente.

Si un niño utilizara las gafas, sus cuidadores deben ser conscientes de que los ojos del niño empezarán a cansarse.

Si un niño utilizara las gafas 3D, sus cuidadores deben ser conscientes de que los ojos del niño empezarán a cansarse.

Si se produjeran problemas con las gafas 3D o éstas se rompieran, deje de utilizarlas inmediatamente.

Si sintiera alguna sensación extraña en la piel, deje de utilizar las gafas 3D.

De forma muy ocasional, podría manifestarse una alergia a la pintura o al material.

Si la nariz o sienes se enrojecieran o si se manifestara dolor o picazón, deje de utilizar las gafas 3D. Esto podría ocurrir debido a la presión provocada por un uso prolongado y podría provocar el deterioro de la salud.

Cargue las gafas 3D recargables conectándolas al puerto USB del TV Panasonic que admite vídeo 3D o a un cargador certificado por Panasonic con el cable de carga incluido con las gafas 3D.

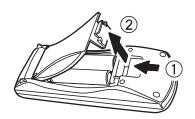
Si realizara la carga con algún otro dispositivo, podría provocar fugas en las pilas, calentamiento o ruptura.



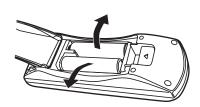
# Para retirar las pilas

### Pilas del mando a distancia

1. Pulse la guía y levante la tapa.



2. Retire las pilas.



# Precauciones de uso

Asegúrese de utilizar el proyector después de retirar el material de embalaje, como por ejemplo cintas de sujeción y hojas de protección.

Tome las medidas adecuadas al eliminar el material de embalaje retirado.

### Precauciones en el transporte

- La lente de proyección es sensible a la vibración e impactos. Asegúrese de que la tapa de la lente suministrada esté acoplada durante el transporte.
- Sostenga la parte inferior del proyector durante el transporte.
- No realice el transporte con los ajustadores de las patas delanteras extendidos. Si lo hace, podría dañar los ajustadores de las patas delanteras.

### Precauciones durante la instalación

No instale el proyector al aire libre.

Utilice este proyector en interiores.

- No lo utilice bajo las siguientes condiciones.
  - En lugares donde pueden ocurrir vibraciones e impactos, como en un coche o vehículo: De lo contrario, podría dañar las partes internas y resultar en un funcionamiento incorrecto.
  - Cerca de la salida de un acondicionador de aire: Dependiendo de las condiciones de uso, la pantalla podría parpadear debido al aire caliente proveniente del puerto de salida de aire o por el aire calentado o enfriado del acondicionador de aire. Tenga cuidado de que la salida del proyector o de otro equipo, o que el aire proveniente del acondicionador de aire no esté dirigido hacia la parte delantera del proyector.
  - Cerca de luces (lámparas de estudio, etc.) donde la temperatura cambia considerablemente (Entorno de operación (para página 106)): De lo contrario se podría acortar la duración de la lámpara o el gabinete externo podría deformarse y resultar en fallos de funcionamiento.
  - Cerca de líneas de alimentación de alto voltaje o motores: De lo contrario podría interferir con el funcionamiento del proyector.
- Acerca del enfoque de la lente

Puede que el enfoque de las lentes de proyección de alto brillo no sea estable inmediatamente después del encendido debido a los efectos del calor de la luz procedente de fuentes de luz. Ajuste el enfoque de la lente 30 minutos después de empezar a proyectar un vídeo.

■ Establezca siempre [MODO GRAN ALTITUD] en [SÍ] cuando utilice el proyector entre 1 400 m (4 593 ft) y 2 700 m (8 858 ft) por encima del nivel del mar.

Si no lo hiciera así, podría reducir la vida útil de los componentes y provocar fallos.

■ Establezca siempre [MODO GRAN ALTITUD] en [NO] cuando utilice el proyector a una altura menor de 1 400 m (4 593 ft) por encima del nivel del mar.

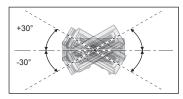
Si no lo hiciera así, podría reducir la vida útil de los componentes y provocar fallos.

No utilice este proyector en altitudes superiores a 2 700 m (8 858 ft) por encima del nivel del mar.

Si no lo hiciera así, podría reducir la vida útil de los componentes y provocar fallos.

No incline el proyector ni lo coloque sobre su lateral.

No incline el cuerpo del proyector más de  $\pm$  30° verticalmente o  $\pm$  10° horizontalmente. La inclinación excesiva puede acortar la vida útil del componente.



- No tape el orificio de entrada/salida de aire ni ponga nada a menos de 100 mm (4") de ellos.
- Asegúrese de consultar a un técnico especializado o a su distribuidor la instalación del producto en el techo.

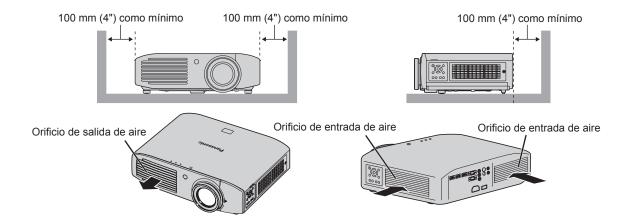
Se requiere un soporte de montaje en techo opcional. Núm. de modelo: ET-PKA110H (para techos altos), ET-PKA110S (para techos bajos)

### Al utilizar un dispositivo de comunicaciones de infrarrojos

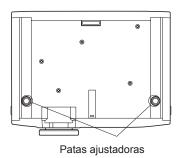
Si utilizara dispositivos de comunicación de infrarrojos (como por ejemplo auriculares inalámbricos de infrarrojos o un ratón inalámbrico de infrarrojos), podrían producirse problemas de comunicación (como por ejemplo ruido). Por lo tanto, utilice dichos dispositivos en un lugar suficientemente alejado del proyector para que no se produzca ningún efecto o instale el receptor del dispositivo en una ubicación que no se vea sometida a la luz del proyector.

### Precauciones de instalación

- No apile provectores.
- No cubra el orificio de entrada o salida de aire del proyector.
- Instale el proyector para que el aire frío o caliente procedente del aire acondicionado no entre directamente en contacto con el orificio de entrada o salida de aire.



- No instale el proyector en un espacio cerrado.
   Si fuera necesario instalar el proyector en un espacio cerrado, proporcione una unidad de aire acondicionado o equipo de ventilación independiente. El calor emitido se acumula si la ventilación es insuficiente. Esto podría provocar la activación del circuito de protección del proyector.
- Utilice únicamente los ajustadores de las patas delanteras para la instalación en suelo y para ajustar el ángulo en tales casos
  - Si utilizara las patas ajustadoras para cualquier otro propósito, el conjunto podría resultar dañado.



## Precauciones de uso

### Notas sobre el uso

### Para ver imágenes de vídeo nítidas

- Se puede ver un vídeo nítido y de alto contraste cuando se cierran las cortinas y se apagan las luces cercanas a la pantalla para evitar que la luz llegue a ella.
- En algunos casos excepcionales, dependiendo del entorno de uso, podría aparecer un "parpadeo" en la pantalla debido a los efectos del aire procedente del orificio de salida o del aire frío/caliente del aire acondicionado. No coloque este proyector en una posición en la que el aire procedente de la salida de este dispositivo o de otros dispositivos o el aire procedente del aire acondicionado circule hasta la parte frontal de este dispositivo.
- Puede que el enfoque de las lentes de proyección de alto brillo no sea estable inmediatamente después del encendido debido a los efectos del calor de la luz procedente de fuentes de luz. El enfoque se estabiliza 30 minutos después del inicio de la proyección de vídeo.

### No toque la superficie de la lente de proyección con las manos desnudas.

La suciedad o huellas de dedos dejadas en la lente de proyección se ampliarán y proyectarán y evitarán la visualización de imágenes nítidas de vídeo. Además, vuelva a colocar siempre la tapa de la lente cuando no utilice el proyector.

### Acerca de los paneles LCD

Los paneles LCD se fabrican utilizando tecnologías de alta precisión, aunque en algunos casos podrían tener píxeles muertos o píxeles iluminados permanentemente. Tiene que comprender que eso no representa un fallo.

Además, la proyección de una imagen fija durante amplios periodos de tiempo podría generar imágenes reflejadas en paneles LCD. Sea consciente de que es posible que en algunos casos estas imágenes reflejadas no desaparezcan completamente.

### Acerca de los componentes ópticos

Si se utilizara en un ambiente con alta temperatura o en el hubiera polvo o humo de tabaco, el ciclo de sustitución de los componentes ópticos, como por ejemplo paneles LCD y placas de polarización, podría acortarse a incluso menos de un año de uso. Para obtener más detalles, póngase en contacto con su distribuidor.

# Acerca de la lámpara

Este producto utiliza una lámpara de mercurio de alta presión interna para la fuente de luz. Las lámparas de mercurio de alta presión tienen las siguientes características.

- El brillo se reduce con el tiempo de uso.
- En algunos casos, la lámpara podría generar un sonido intenso, agrietarse y llegar al final de su vida útil como resultado de golpes, daños y deterioro relacionados con el periodo de uso.
- Se producen grandes variaciones en la vida útil debido a propiedades individuales y a las condiciones de uso.
   La vida útil se ve afectada especialmente si utiliza la lámpara continuamente durante más de 6 horas o si la enciende/apaga rápidamente.
- En muy raras ocasiones la lámpara podría agrietarse después de iniciar la proyección.
- La posibilidad de producirse grietas aumenta cuando la lámpara se encuentra cerca del final de su vida útil.
- Si la lámpara se agrietara, el gas podría fugarse del interior y podría percibirse humo.
- Tenga preparada una lámpara de repuesto con antelación.

## Acerca de la eliminación

Para desechar el producto, pregunte a su autoridad local o a su distribuidor para saber cuál es el método de desecho correcto.

La lámpara contiene mercurio. Al desechar las unidades de lámpara usadas, contacte a su autoridad local o a su comerciante para un método de desecho correcto.

Conforme a la directiva 2004/108/EC, artículo 9(2)

**Panasonic Testing Centre** 

Panasonic Service Europe, una división de Panasonic Marketing Europe GmbH

Winsbergring 15, 22525 Hamburgo, F.R. Alemania

# Accesorios

Confirme que se incluyen los componentes que se muestran a continuación.

Mando a distancia inalámbrico: 1 (N2QAYB000680)	Tapa de la lente: 1 (TXFKK01THHZ)	Cable de alimentación: 1 (TXFSX01RXQZ)	Cable de alimentación: 1 (TXFSX01RXRZ)
PICTURE PACTURE MARION AUGUST MARIAN MARION MARIAN MARION 3D	(Cargada previamente al realizar la compra)		
SUE MENU SS	Pilas AA/R6: 2	CD-ROM: 1 (TXFQB02THHZ)	
Panasonic PROJECTOR			
	(Para el mando a distancia)		

### Atención

- Elimine convenientemente la cubierta del cable de alimentación y el embalaje después de retirarlos del producto.
- Póngase en contacto con un Centro de servicio técnico autorizado si perdiera alguno de los accesorios.
- El número de modelo de los accesorios y los accesorios opcionales puede cambiarse sin previo aviso.
- Guarde las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños.
- Almacene la tapa de la lente de forma adecuada.
   La tapa de la lente protege la lente de proyección del polvo y la suciedad.
   Coloque la tapa de la lente cuando no utilice el dispositivo.

# **Accesorios opcionales**

Accesorios opcionales (nombres de productos)	Núm. de modelo
Soporte de montaje en techo	ET-PKA110H (para techos altos), ET-PKA110S (para techos bajos)
Transmisor IR 3D	ET-TRM110
Lámpara de recambio	ET-LAA410
Gafas 3D	TY-EW3D3ME*1*2

<sup>\*1:</sup> Si no dispone de un televisor Panasonic 3D, use un cargador provisto de un puerto USB2.0 para cargar las gafas. El cargador recomendado es el adaptador de alimentación USB de Apple para iPhone.

<sup>\*2:</sup> El código del final del número de modelo de las gafas 3D podría variar dependiendo del país de compra.

# Acerca de su proyector

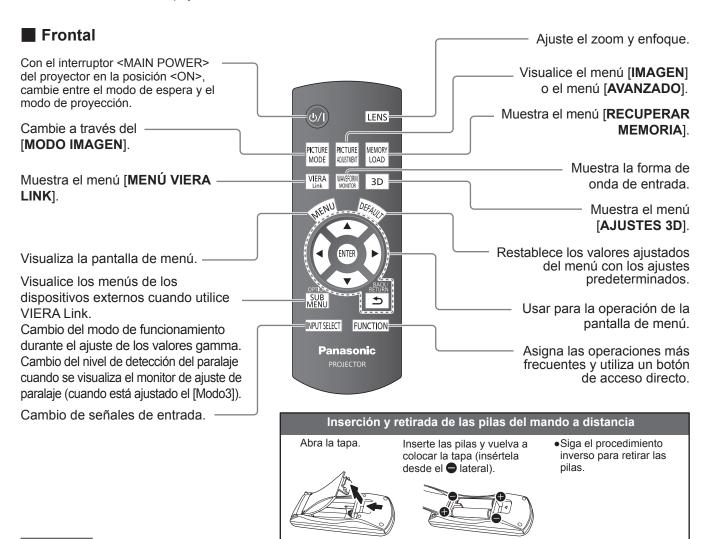
## Mando a distancia

### Parte superior

#### Transmisor de señales del mando a distancia

Envía la señal del mando a distancia. Cuando utilice el mando a distancia, apunte al receptor del mando a distancia situado en el proyector.





### Atención

- No deje caer el mando a distancia.
- Evite el contacto con líquidos y humedad.
- No intente desmontar o modificar el mando a distancia.

- Las luces de los botones se iluminan cuando se pulsan los botones del mando a distancia.
   Las luces de los botones se oscurecen si no se realiza ninguna acción después de 5 segundos aproximadamente y se apagan si no se realiza ninguna acción después de 5 segundos adicionales.
- Cuando se apunta directamente al receptor de la parte frontal del proyector, el mando a distancia puede utilizarse a una distancia de hasta 7 m (23') aproximadamente. También podría utilizarse con un ángulo vertical/horizontal de hasta ±30 grados.
- Puede que el mando a distancia no funcione correctamente si hubiera algún obstáculo entre él y el receptor del proyector.
   Las señales del mando a distancia pueden reflejarse en una pantalla al utilizar el proyector, aunque podrían existir limitaciones en el rango de funcionamiento debido a la pérdida de luz reflejada como consecuencia de las propiedades de la pantalla.
- Puede que el mando a distancia no se pueda utilizar si el receptor se expone a luces fluorescentes o a otras luces tan
  intensas. En la medida de lo posible, mantenga el mando a distancia lejos de fuentes de luz.
- Al visualizar imágenes 3D, puede que el mando a distancia no responda bien en algunos casos. (→ página 70)

# Cuerpo del proyector

### Vista superior y frontal

No obstante, este proyector no está

#### Ventana del sensor de color

Indicador de temperatura
Indicador de la lámpara
Indicador de alimentación

Orificio de salida de aire

Receptor de señal del mando a distancia

Lente de proyección

### Tapa de la lente

Protege la lente de proyección del polvo y suciedad.

Coloque la tapa de la lente cuando no utilice el dispositivo.



Transmisor de las

gafas 3D

Transmite una señal para las gafas 3D (accesorio opcional) mientras se visualiza un vídeo 3D. (Podría aparecer como un punto rojo cuando se ve en una zona oscura.)

Cuando la tapa de desplazamiento de la lente está cerrada

Orificio de entrada de aire /

Controles para el dispositivo

Tapa de desplazamiento de

tapa del filtro de aire

Palanca de desplazamiento de



Apertura de la tapa de desplazamiento de la lente Presione la tapa y deslícela.

### Atención

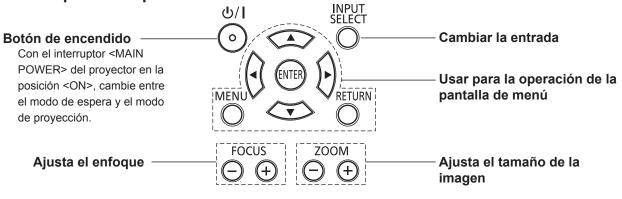
- No coloque sus manos ni otros objetos cerca del orificio de salida.
  - No coloque cerca las manos ni el rostro.
  - No coloque cerca objetos que no toleren el calor.
  - La introducción de los dedos podría producir lesiones.

El aire caliente se expulsa por el orificio de salida y puede provocar quemaduras, lesiones y deformación.

### Atención

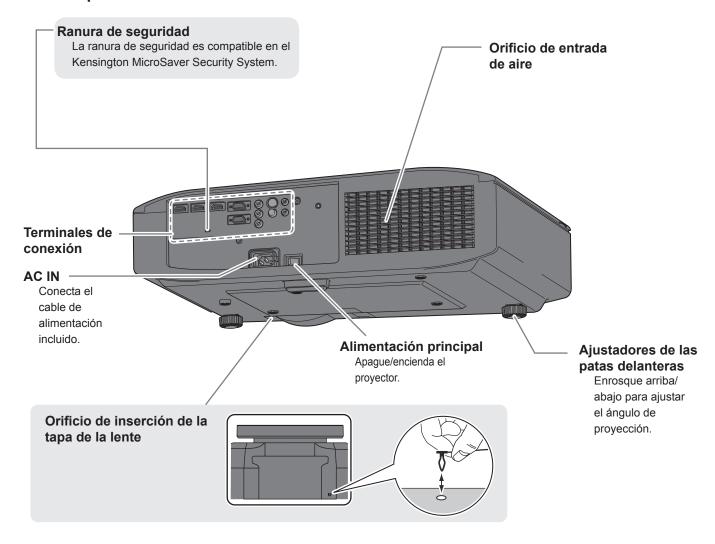
- Asegúrese de que no existan acumulaciones de suciedad en los orificios de entrada y salida de aire.
- No coloque objetos frente al transmisor de las gafas 3D.
   Esto podría hacer que las gafas 3D no funcionen correctamente.

### Controles para el dispositivo

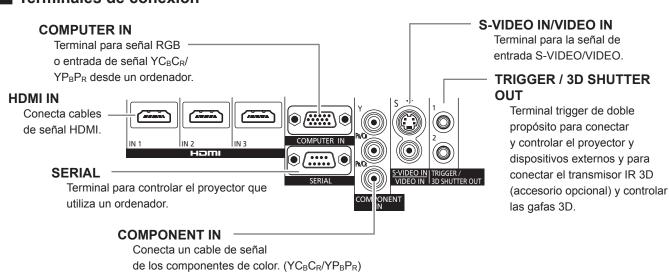


# Acerca de su proyector

### ■ Vista posterior e inferior



### ■ Terminales de conexión



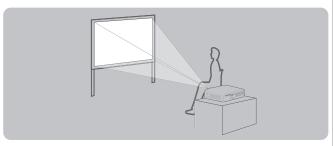
# Configuración

# Método de proyección

Puede utilizar cualquiera de los 4 métodos de proyección siguientes. Seleccione un método de proyección adecuado para la posición del proyector.

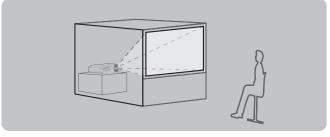
Para disponer de los ajustes de los métodos de proyección, consulte [MÉTODO DE PROYECCIÓN] del menú [OPCIONES]. (➡ página 78)

# Instalación en mesa/suelo y proyección frontal



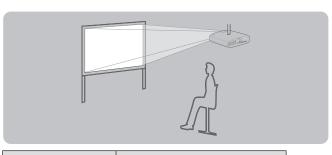
Menú	Método	
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/MESA]	

Instalación en mesa/suelo y retroproyección (con una pantalla translúcida)



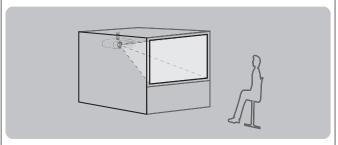
Menú	Método	
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[RETRO/MESA]	

### Montaje en techo y proyección frontal



Menú	Método
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/TECHO]

# Montaje en techo y retroproyección (con una pantalla translúcida)



Menú	Método
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[RETRO/TECHO]

# Piezas para montaje en techo (opcional)

Puede instalar el proyector en el techo con el soporte de montaje en techo opcional (núm. de modelo: ET-PKA110H (para techos altos) y ET-PKA110S (para techos bajos)).

- Utilice solo los soportes de montaje en techo especificados para este proyector.
- Consulte el manual de instalación del soporte de montaje en techo cuando instale el soporte y el proyector.

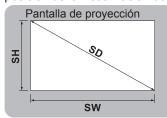
### Atención

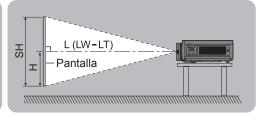
Para asegurar el rendimiento y seguridad del proyector, la instalación del soporte de montaje en techo debe ser realizada por su distribuidor o por un técnico cualificado.

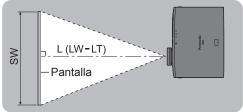
# Configuración

# Proyección relacionada

Instale el proyector teniendo como referencia la figura siguiente y la distancia de proyección. Puede ajustar el tamaño y posición de la visualización de acuerdo con el tamaño y posición de la pantalla.







L (LW - LT) *1	Distancia de proyección (m)
SH	Altura de pantalla (m)
SW	Anchura de pantalla (m)
Н	Distancia desde el centro del lente a la parte inferior de la imagen (m)
SD	Tamaño de la diagonal de pantalla (m)

<sup>\*1</sup> LW: Distancia mínima de proyección

LT: Distancia máxima de proyección

(Todas las medidas presentadas a continuación son aproximadas y pueden variar ligeramente con respecto a las medidas reales.)

Tamaño de la proye	7	Tamaño 16:9				
Diagonal de <sub>l</sub>	pantalla (SD)	Distancia n	nínima (LW)	Distancia n	náxima (LT)	Posición de altura (H)
1,02 m	(40")	1,16 m	(3' 10")	2,37 m	(7' 9")	de -0,25 a 0,75 m
1,27 m	(50")	1,47 m	(4' 10")	2,98 m	(9' 9")	de -0,31 a 0,93 m
1,52 m	(60")	1,77 m	(5' 10")	3,58 m	(11' 9")	de -0,38 a 1,13 m
1,78 m	(70")	2,07 m	(6' 9")	4,18 m	(13' 9")	de -0,44 a 1,31 m
2,03 m	(80")	2,37 m	(7' 9")	4,79 m	(15' 9")	de -0,50 a 1,50 m
2,29 m	(90")	2,67 m	(8' 9")	5,39 m	(17' 8")	de -0,56 a 1,68 m
2,54 m	(100")	2,98 m	(9' 9")	6,00 m	(19' 8")	de -0,63 a 1,88 m
3,05 m	(120")	3,58 m	(11' 9")	7,20 m	(23' 7")	de -0,75 a 2,24 m
3,81 m	(150")	4,49 m	(14' 9")	9,02 m	(29' 7")	de -0,94 a 2,81 m
5,08 m	(200")	6,00 m	(19' 8")	12,04 m	(39' 6")	de -1,25 a 3,74 m
6,35 m	(250")*1	7,51 m	(24' 8")	15,06 m	(49' 5")	de -1,56 a 4,67 m
7,62 m	(300")*1	9,02 m	(29' 7")	18,08 m	(59' 4")	de -1,87 a 5,61 m

Tamaño de la pantalla de proyección		Tamaño 2,35:1				
Diagonal de l	Diagonal de pantalla (SD)		Distancia mínima (LW)		náxima (LT)	Posición de altura (H)
1,02 m	(40")	1,23 m	(4' 0")	2,51 m	(8' 3")	de -0,30 a 0,70 m
1,27 m	(50")	1,55 m	(5' 1")	3,15 m	(10' 4")	de -0,37 a 0,87 m
1,52 m	(60")	1,87 m	(6' 2")	3,78 m	(12' 5")	de -0,45 a 1,05 m
1,78 m	(70")	2,19 m	(7' 2")	4,42 m	(14' 6")	de -0,52 a 1,22 m
2,03 m	(80")	2,51 m	(8' 3")	5,06 m	(16' 7")	de -0,60 a 1,40 m
2,29 m	(90")	2,83 m	(9' 3")	5,70 m	(18' 8")	de -0,67 a 1,57 m
2,54 m	(100")	3,15 m	(10' 4")	6,34 m	(20' 10")	de -0,76 a 1,75 m
3,05 m	(120")	3,78 m	(12' 5")	7,61 m	(25' 0")	de -0,90 a 2,09 m
3,81 m	(150")	4,74 m	(15' 7")	9,53 m	(31' 3")	de -1,13 a 2,62 m
5,08 m	(200")	6,34 m	(20' 10")	12,72 m	(41' 9")	de -1,50 a 3,49 m
6,35 m	(250")*1	7,93 m	(26' 0")	15,91 m	(52' 2")	de -1,87 a 4,36 m
7,62 m	(300")*1	9,53 m	(31' 3")	19,10 m	(62' 8")	de -2,25 a 5,23 m

Tamaño de la pantalla de proyección		Tamaño 16:9 en 2,35:1 *²					
Diagonal de pantalla (SD)		Distancia mínima (LW)		Distancia máxima (LT)		Posición de altura (H)	
1,27 m	(50")	1,16 m	(3' 10")	2,37 m	(7' 9")	de -0,25 a 0,75 m	
1,52 m	(60")	1,40 m	(4' 7")	2,85 m	(9' 4")	de -0,30 a 0,90 m	
1,78 m	(70")	1,64 m	(5' 5")	3,33 m	(10' 11")	de -0,35 a 1,05 m	
2,03 m	(80")	1,88 m	(6' 2")	3,82 m	(12' 6")	de -0,40 a 1,20 m	
2,29 m	(90")	2,13 m	(7' 0")	4,30 m	(14' 1")	de -0,45 a 1,35 m	
2,54 m	(100")	2,37 m	(7' 9")	4,78 m	(15' 8")	de -0,50 a 1,49 m	
3,05 m	(120")	2,85 m	(9' 4")	5,74 m	(18' 10")	de -0,60 a 1,79 m	
3,81 m	(150")	3,57 m	(11' 9")	7,19 m	(23' 7")	de -0,75 a 2,24 m	
5,08 m	(200")	4,78 m	(15' 8")	9,60 m	(31' 6")	de -0,99 a 2,98 m	
6,35 m	(250")*1	5,98 m	(19' 7")	12,02 m	(39' 5")	de -1,24 a 3,73 m	
7,62 m	(300")*1	7,19 m	(23' 7")	14,43 m	(47' 4")	de -1,49 a 4,47 m	

<sup>\*1:</sup> El tamaño máximo de la pantalla de proyección para la visualización 3D es de 5,08 m (200").

Puede calcular otras dimensiones de proyección diferentes de las incluidas en la tabla anterior a partir del tamaño de la pantalla de proyección SD (m) con la siguiente fórmula.

Todas las unidades están en metros. (Los valores obtenidos con la siguiente fórmula contienen un ligero error.) Si se asume que el tamaño de la pantalla es SD,

	Tamaño 16:9	Tamaño 2,35:1
Altura de la pantalla de proyección (SH)	= SD (m) × 0,490	= SD (m) × 0,392
Anchura de la pantalla de proyección (SW)	= SD (m) × 0,872	= SD (m) × 0,920
Distancia mínima (LW)	= SD (m) × 1,189 - 0,04	= SD (m) × 1,256 - 0,04
Distancia máxima (LT)	= SD (m) × 2,378 - 0,05	= SD (m) × 2,512 - 0,05

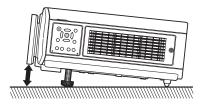
# Ajustadores de las patas delanteras y ángulo de proyección

Instale el proyector sobre una superficie plana con su lado delantero en paralelo con la superficie de la pantalla para que la pantalla tenga forma de rectángulo.

Si la pantalla se inclina hacia la parte inferior, extienda los pies ajustables para crear una pantalla rectangular. Si el proyector se inclina horizontalmente, utilice los pies ajustables para nivelar el proyector.

Como se muestra en el diagrama, los pies pueden extenderse girando en un sentido los pies ajustables delanteros y pueden replegarse girándolos en el sentido opuesto.





### Atención

• El aire caliente sale por el orificio de escape de aire. No toque el orificio de escape de aire directamente cuando ajuste los ajustadores de las patas delanteras.(

página 19)

#### Nota

• Apriete los ajustadores de las patas delanteras hasta que oiga un clic indicando que se encuentran en su posición.

<sup>\*2:</sup> Utilícelo al cambiar entre imágenes de aspecto 2,35:1 y 16:9 y al realizar la visualización en una pantalla de tamaño 2,35:1.

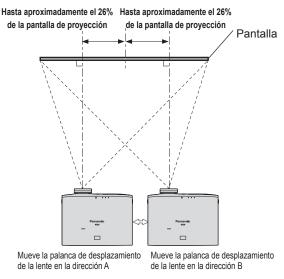
# Configuración

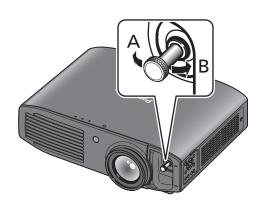
# Desplazamiento de la lente y posicionamiento

Si el proyector no estuviera situado exactamente delante del centro de la pantalla, puede ajustar la posición de la imagen proyectada moviendo los diales de desplazamiento de la lente dentro del rango de desplazamiento de la lente.

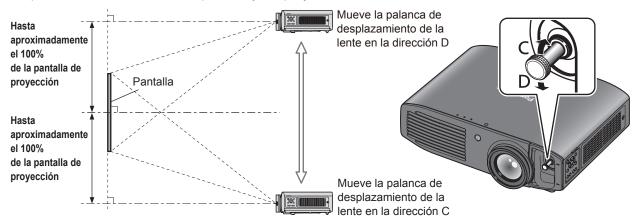
### Ajuste del desplazamiento de la lente

- 1) Retire la tapa de desplazamiento de la lente.
  - Consulte "Acerca de su proyector" (página 19) en relación sobre cómo abrir la tapa de desplazamiento de la lente.
- Gire la palanca de desplazamiento de la lente en la dirección mostrada en la figura (en sentido antihorario) para liberar el seguro.
- 3) Ajuste la proyección con la palanca de desplazamiento de la lente.
  - Desplazamiento horizontal
     Ajuste la proyección moviendo la palanca de desplazamiento de la
     lente horizontalmente de acuerdo con la posición de instalación de la pantalla y del proyector.





 Desplazamiento vertical
 Realice el ajuste moviendo la palanca de desplazamiento de la lente verticalmente de acuerdo con la posición de instalación de la pantalla y del proyector.



### Atención

- Evite forzar la palanca de desplazamiento de la lente. Si se aplicara una fuerza excesiva en la palanca, ésta podría romperse.
- 4) Gire la palanca de desplazamiento de la lente en sentido horario para fijarla.
- 5) Coloque la tapa de desplazamiento de la lente.

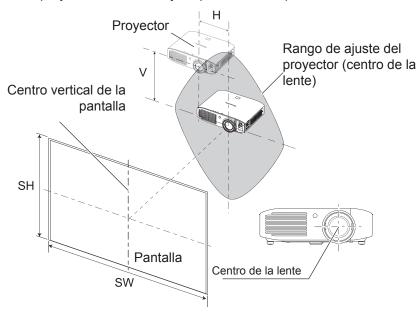
### Rango de ubicación del proyector

La posición de ajuste puede establecerse dentro del rango siguiente.

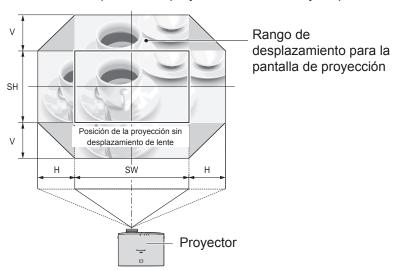
Consulte "Proyección relacionada" para conocer el ajuste de la altura (SH) y anchura (SW) de la pantalla de protección. (

página 22)

El rango de ajuste del proyector cuando se fija la posición de la pantalla



Rango de desplazamiento de la pantalla de proyección cuando se fija la posición del proyector



Dirección de desplazamiento	Rango máximo de ajuste
Horizontal (H)	Aproximadamente el 26% de la anchura de la pantalla de proyección (SW)
Vertical (V)	Aproximadamente el 100% de la altura de la pantalla de proyección (SH)

- Coloque el proyector directamente frente a la pantalla y mueva la palanca de desplazamiento de la lente hasta el centro para obtener la calidad óptima de la imagen de proyección.
- Cuando la palanca de desplazamiento de la lente se encuentre en el límite horizontal del rango de desplazamiento, no podrá mover la palanca hasta el límite vertical. Asimismo, cuando la palanca de desplazamiento de la lente se encuentre en el límite vertical del rango de desplazamiento, no podrá mover la palanca hasta el límite horizontal.
- Desplace la posición de la lente dentro del rango de ajuste. Si desplaza la posición de la lente fuera del rango de ajuste, se impone una restricción en el movimiento de la lente para proteger los componentes ópticos y el enfoque cambia.
- Si la imagen proyectada no puede ajustarse en la pantalla mediante el uso exclusivo de la función de desplazamiento de la lente, ajuste el ángulo de proyección con los pies ajustables (página 23) y, a continuación, corrija la distorsión de keystone con [KEYSTONE] en el menú [POSICIÓN]. (página 63)

# Conexiones

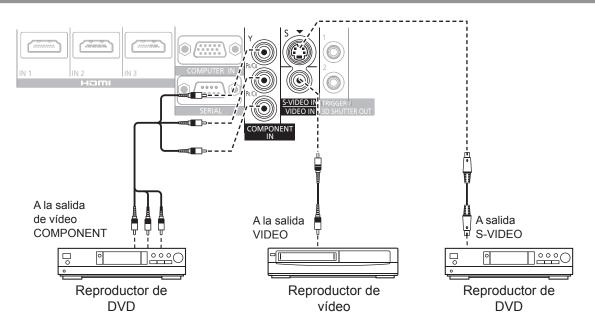
# Antes de conectar al proyector

- Lea y siga las instrucciones de funcionamiento y conexión de cada dispositivo periférico.
- Los dispositivos periféricos deberán apagarse.
- Si no se proporcionan o se venden por separado con cada dispositivo periférico, obtenga los cables de conexión requeridos para la conexión del sistema de acuerdo con el dispositivo que se conectará.
- Si la señal de vídeo de la fuente de vídeo presentara fluctuaciones, la imagen temblaría. En tales casos, debe conectarse un corrector basado en tiempo (TBC).
- La señales que pueden conectarse al proyector incluyen la señal VIDEO, S-VIDEO, RGB analógica (con nivel de sincronización TTL) y señal digital.
- Algunos modelos de ordenador no son compatibles con el proyector.
- Consulte la "Lista de señales compatibles" para conocer los tipos de señales de vídeo que pueden utilizarse con este proyector. (ppágina 100)
- Los cables de audio deben conectarse desde cada dispositivo externo directamente al sistema de reproducción de audio.

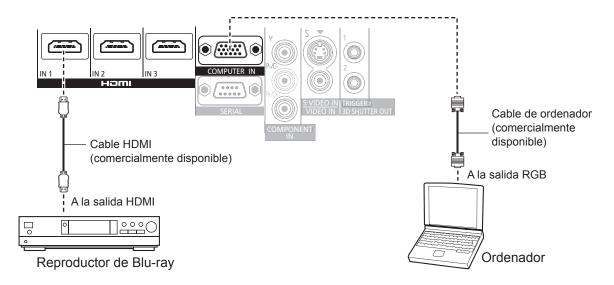
### Precaución

Cuando lo conecte a un ordenador o a otro equipo, use el cable de alimentación incluido con cada dispositivo y un cable sellado disponible comercialmente.

# Ejemplo de conexión: COMPONENT IN/S-VIDEO IN/VIDEO IN



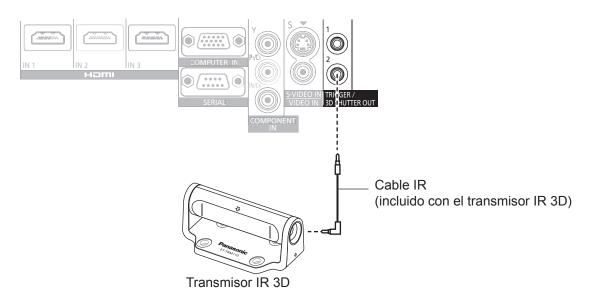
# Ejemplo de conexión: HDMI IN/COMPUTER IN



### Nota

- Utilice un cable de alta velocidad HDMI que cumpla los estándares de HDMI. Si se utilizara un cable que no cumpliera los
  estándares de HDMI, puede que el vídeo se interrumpa o que no se visualice.
- Se puede conectar a dispositivos DVI a través de un adaptador de conversión HDMI/DVI, aunque es posible que algunos dispositivos no proyecten la imagen correctamente o que se produzcan otros problemas.
- Si se conecta a un terminal serie, consulte "Terminal serie". (➡ página 102)
- Si utiliza un ordenador que dispone de una función Resume (última memoria), puede que tenga que restablecer la función para que funcione.

# Conexión del transmisor IR 3D (accesorio opcional)



### Atención

 Compruebe que la alimentación del proyector está apagada antes de insertar o desconectar el cable en <TRIGGER/3D SHUTTER OUT>.

### Nota

 Cuando se conecta un transmisor IR 3D externo ET-TRM110 (accesorio opcional) para ver una película 3D, es necesario configurar [3D SHUTTER OUT] del [TRIGGER 1/2 SETTING] correspondiente en el dispositivo en el que se conectará.
 (página 79)

# Encendido/apagado del proyector

## Cable de alimentación

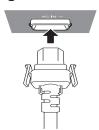
Utilice el cable de alimentación incluido para evitar su retirada y asegúrese de que esté completamente insertado en el proyector.

Asegúrese de que el interruptor <MAIN POWER> se encuentre en <OFF> antes de conectar el cable de alimentación. Utilice el cable de alimentación incluido y asegúrese de que se encuentre completamente insertado.

Para disponer de más detalles sobre el manejo del cable de alimentación, consulte "Lea esto primero". (páginas 6 a 13)

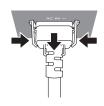
### Conexión

Introdúzcalo completamente hasta que las lengüetas de la parte derecha e izquierda hagan clic.



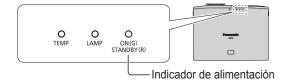
### Desconexión

Sáquelo mientras presiona las lengüetas de ambos lados.



# Indicador de alimentación

El indicador de alimentación indica el estado de la alimentación. Compruebe el estado del indicador de alimentación <ON (G) / STANDBY (R)> antes de poner en marcha el proyector.



Estado del indicador		Estado		
No está iluminado o parpadea		La alimentación principal está apagada.		
Rojo	Encendido	La alimentación está apagada. (Modo de espera.) Pulse el botón de apagado < ウ/  > para iniciar la proyección. * No funciona cuando el indicador de la lámpara o el indicador de temperatura está parpadeando.		
	Parpadeando	La alimentación se apaga (modo de espera) y [ENCENDIDO LINK] se encuentra en [ON] en los ajustes de VIERA Link. Para disponer de los detalles sobre [ENCENDIDO LINK]. (▶ página 82)		
Verde	Parpadeando	El proyector se está preparando. La proyección comienza tras una breve pausa.		
	Encendido	Proyección en curso.		
Naranja	Encendido	Preparándose para apagar la alimentación. La alimentación se apaga al cabo de un rato. (Cambios en el modo de espera.)		
	Parpadeando	El botón de apagado < 🖰 /   > se enciende nuevamente en el modo de preparación de apagado. Preparándose para proyectar. La proyección comienza tras una breve pausa.		

### Atención

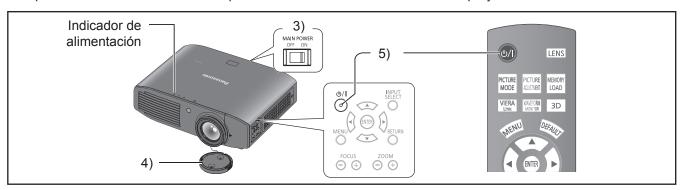
• El ventilador interno acciona y enfría el proyector mientras está preparándose para el apagado (cuando el indicador de alimentación se ilumina en naranja). No apague la alimentación principal ni retire el cable de alimentación.

- Cuando se pulsa el botón de apagado < 0 / | > mientras el proyector se encuentra en el modo de preparación de apagado, es posible que en ocasiones entre en el modo de proyección.
- El proyector consume aproximadamente 0,08 W de energía eléctrica incluso cuando se apaga (cuando el indicador de alimentación se ilumina en rojo).
- El consumo de energía es casi el mismo cuando el indicador de alimentación parpadea en rojo que cuando la lámpara se ilumina en rojo.

# Encendido/apagado del proyector

# Encendido del proyector

Compruebe las conexiones de los dispositivos externos antes de encender el proyector.



- Conecte el cable de alimentación al proyector.
- 2) Conecte el enchufe en una toma de corriente.
- 3) Pulse el lado <ON> del interruptor <MAIN POWER> para encender la alimentación.
  - El indicador de alimentación se ilumina en rojo.
- 4) Quite la tapa de la lente.
  - Asegúrese de retirar la tapa de la lente antes de empezar la proyección.
- 5) Pulse el botón de apagado < ∪ / | >.
  - El indicador de alimentación se ilumina en verde después de parpadear durante un tiempo y se proyecta un logo de inicio.

### Atención

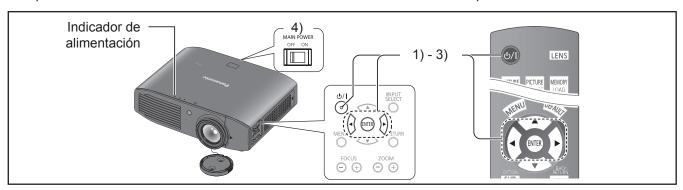
 Si se utiliza el proyector mientras la tapa de la lente está acoplada, provocará el calentamiento del dispositivo, lo que podría generar un incendio.

- Al arrancar el proyector, podría oírse un pequeño repiqueteo o cuando se encienda el indicador luminoso, podría oírse un ruido de tintineo, aunque eso no representa una avería.
- Durante la proyección de vídeo, el ventilador de refrigeración se acciona y emite un sonido. Ese sonido del ventilador podría cambiar con la temperatura ambiente y amplificarse cuando se encienda la lámpara.
- El ajuste de [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] en el menú [OPCIONES] a [ECO] reducirá los sonidos de funcionamiento. (ppágina 81)
- Cuando se apaga la lámpara y se vuelve a encender inmediatamente, puede que el vídeo parpadee temporalmente al inicio de la proyección debido a las características de la lámpara. Eso no se considera una avería.

# Encendido/apagado del proyector

# Apagado de la alimentación

Compruebe detenidamente el estado del indicador de alimentación antes de la puesta en marcha.



- 1) Pulse el botón de apagado < 🕁 / | >.
  - Se muestra la pantalla de confirmación.
- 2) Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶.
- 3) Pulse el botón <ENTER> (o pulse el botón de apagado < ∪ / | > de nuevo.
  - La lámpara se apaga y la proyección de vídeo se detiene.
  - El ventilador de refrigeración continúa funcionando y el indicador de alimentación se ilumina en naranja. Espere hasta que el indicador de alimentación pase a estar en rojo y empiece a parpadear en ese color.
- 4) Pulse el lado <OFF> del interruptor <MAIN POWER> para apagar la alimentación.
  - Nunca apague la alimentación principal ni retire el cable de alimentación cuando el ventilador de refrigeración esté funcionando.

- Seleccione [NO] o pulse el botón <MENU> o <RETURN> para cerrar la pantalla de confirmación de apagado.
- La alimentación también puede apagarse cuando se mantiene pulsado el botón de apagado < () / | > durante 0,5 segundos como mínimo.

# Proyección de una imagen

Compruebe las conexiones de los dispositivos externos (página 26) y la conexión del cable de alimentación (página 28) y encienda la alimentación (página 29) para iniciar la proyección. Seleccione el vídeo que se proyectará y ajuste la apariencia de la imagen proyectada.

### Selección de la señal de entrada

- 1) Encienda los dispositivos externos.
  - Pulse el botón de reproducción en un dispositivo externo, como por ejemplo un reproductor de Bluray. Cuando [AUTO BÚSQUEDA] en el menú [OPCIONES] está en [SÍ], el proyector busca automáticamente una señal de entrada e inicia la proyección. (ppágina 78)
- 2) Cambie la entrada de vídeo.
  - Se proyectará el vídeo seleccionado con el botón <INPUT SELECT>. ( página 34)

### Atención

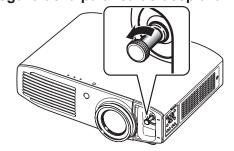
- Puede que el vídeo no se visualice correctamente dependiendo del dispositivo externo o disco Blu-ray, DVD que se vaya a reproducir. En tales casos, establezca [SISTEMA DE TV], [RGB/YC<sub>B</sub>C<sub>R</sub>] o [RGB/YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>] del menú [AVANZADO]. (➡) página 57, 58)
- Compruebe la pantalla de proyección y la relación de aspecto del vídeo, y seleccione la relación de aspecto más conveniente con [ASPECTO] en el menú [POSICIÓN]. (ppágina 61)

# Ajuste de la imagen

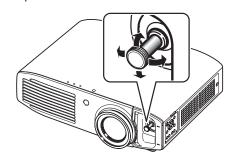
- 1) Ajustar el zoom y enfoque.
  - Coloque el proyector en paralelo con la pantalla y, a continuación, instálelo sobre una superficie plana para que la pantalla tenga forma de rectángulo.
  - Si la pantalla se inclina por debajo de la pantalla, extienda los pies ajustables para crear una pantalla rectangular.
  - Para disponer de los detalles, consulte "Ajustadores de las patas delanteras y ángulo de proyección".
     página 23)



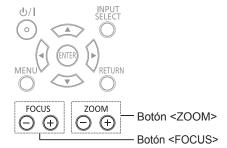
- 2) Retire la tapa de desplazamiento de la lente.
  - Para disponer de los detalles, consulte "Apertura de la tapa de desplazamiento de la lente". ( página 19)
- 3) Gire la palanca de desplazamiento de la lente en sentido antihorario para liberar el seguro de la palanca de desplazamiento.



- 4) Ajuste el desplazamiento de la lente.
  - Ajuste la posición de proyección con la palanca de desplazamiento.

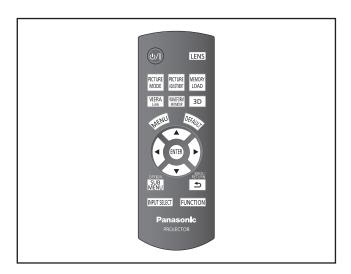


- Consulte "Desplazamiento de la lente y posicionamiento". (ppágina 24)
- 5) Gire la palanca de desplazamiento en sentido horario para fijarla.
- 6) Coloque la tapa de desplazamiento de la lente.
- 7) Gestión de los ajustes de control de la lente.
  - Pulse +/- de los botones <FOCUS> y <ZOOM> de los controles del dispositivo para realizar el ajuste.
     Pulse los botones (+/-) de <FOCUS> para cambiar el tamaño de la proyección y vuelva a pulsar los botones (+/-) de <ZOOM> para realizar el ajuste fino del tamaño de la proyección.



- Se recomienda visualizar el patrón de prueba [ZOOM/ ENFOQUE] desde el menú [CONTROL LENTE] para ajustar con precisión el enfoque (página 73). Esto también puede realizarse con el mando a distancia. (página 32)
- Panasonic recomienda que el ajuste del enfoque se realice tras 30 minutos como mínimo desde el inicio de la visualización de las imágenes.

# Funcionamiento del mando a distancia



Puede controlar el proyector con el mando a distancia dentro de un rango de 7 m (23').

Funcionamiento apuntando al proyector
 Asegúrese de que el transmisor del mando a distancia esté
 orientado hacia el receptor de señal de la parte frontal del
 proyector.

### Orientación hacia la pantalla

Asegúrese de que el transmisor del mando a distancia esté orientado hacia la pantalla y pulse los botones correspondientes para manejar el proyector.

La señal se reflejará en la pantalla. El rango de funcionamiento puede variar dependiendo del material de la pantalla. Es posible que esta función no pueda utilizarse con una pantalla translúcida.

### Nota

- No deje que ninguna luz intensa incida en el receptor de señal. Es posible que el mando a distancia no funcione bien con luces intensas como las fluorescentes.
- Si hubiera algún obstáculo entre el mando a distancia y el receptor de señal, puede que el mando a distancia no funcione correctamente.
- Al visualizar imágenes 3D, puede que el mando a distancia no responda bien en algunos casos.

# Gestión de los ajustes de control de la lente

Puede visualizar el patrón de prueba 1 [ZOOM/ENFOQUE] y ajustar el tamaño del vídeo de proyección y el enfoque.

Si hubiera guardado los ajustes de la memoria de la lente en [GUARDAR MEMORIA LENTE], pulse el botón <LENS> dos veces para visualizar el menú [CARGA MEMORIA LENTE].

# Pulse LENS

### Nota

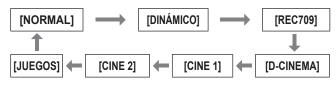
 Para conocer los detalles en relación con el método de ajuste, consulte [ZOOM/ENFOQUE] en el menú [CONTROL LENTE]. (página 73)

# Selección del modo de imagen

Puede cambiar los ajustes del modo de imagen que considere.



Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón.



### Nota

 También puede cambiar los ajustes del modo de imagen con el menú en pantalla.

Para disponer de los detalles, consulte [MODO IMAGEN] en el menú [IMAGEN]. (▶ página 40)

# Ajuste de la imagen

Los elementos de ajuste que se pueden cambiar desde el menú [IMAGEN] del menú en pantalla pueden visualizarse en una lista.



Pulse el botón para cambiar entre el menú [IMAGEN] y el menú [AVANZADO]. Pulse ▲ ▼ para seleccionar el elemento de menú necesario y ◀ ▶ para ajustarlo.

- Elementos del menú [IMAGEN]
   [MODO IMAGEN], [CONTRASTE], [BRILLO], [COLOR],
   [TINTE], [TEMPERATURA DE COLOR], [DEFINICIÓN]
   e [IRIS DINÁMICO]
- Elementos del menú [AVANZADO] [GAMMA ALTA], [GAMMA MEDIA], [GAMMA BAJA], [CONTRASTE], [BRILLO], [REDUCCIÓN DE RUIDO], [REDUCTOR RUIDO MPEG], [MODO FRAME CREATION], [x.v.Color], [DETAIL CLARITY], [CINEMA REALITY], [SUPER WHITE], [SISTEMA DE TV], [RGB/YC<sub>B</sub>C<sub>R</sub>] y [RGB/YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>]

### Nota

- Para disponer de los detalles del método de ajuste, consulte el menú [IMAGEN] (página 40) y menú [AVANZADO] (página 45).
- Pulse el botón <RETURN> o <MENU> o espere 7 segundos sin realizar ninguna operación para borrar la pantalla de ajuste.
- Establezca [MODO DE AJUSTE] en [SENCILLO] para ajustar [GAMMA ALTA], [GAMMA MEDIA] y [GAMMA BAJA] (➡ página 50).
- Los elementos de [DEFINICIÓN] pueden ajustarse de forma diferente dependiendo del [MODO DE AJUSTE]. [SENCILLO]: [DEFINICIÓN] [AVANZADO]: [NITIDEZ - H]

[NITIDEZ - H] [NITIDEZ - V]

# Funcionamiento del mando a distancia

# Carga de un ajuste guardado

Muestra el menú [RECUPERAR MEMORIA].

**Pulse** 

MEMORY LOAD

### Atención

• El ajuste también puede realizarse con el menú en pantalla. Para disponer de más detalles, consulte [RECUPERAR MEMORIA] en el menú [IMAGEN]. (▶ página 59)

# /isualización del menú [MENÚ VIERA LINK]

Puede controlar algunas funciones del dispositivo externo con este mando a distancia del proyector.

Pulse VIERA Link

### Nota

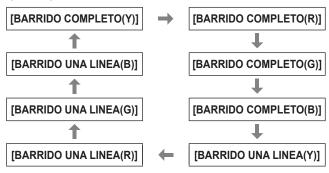
• Consulte "Uso de VIERA Link" para disponer de los detalles. (página 96)

# Visualización del monitor de la forma de onda

Con la visualización de la señal de entrada desde un dispositivo externo conectado con una forma de onda. podrá comprobar si el nivel (luminancia) de la señal de salida de vídeo se establece con un valor que se encuentre dentro del rango recomendado de este proyector y ajustarlo según corresponda.



Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón <ENTER>.



El monitor de la forma de onda desaparece cuando se pulsa nuevamente el botón <WAVEFORM MONITOR>.

### Nota

• El ajuste también puede realizarse con el menú en pantalla. Para disponer de más detalles, consulte [MONITOR FORMA ONDA] en el menú [IMAGEN]. ( página 41)

[BARRIDO COMPLETO]	Compruebe que la forma de onda de cada uno de los valores de Y- (brillo), R- (rojo), G- (verde) y B- (azul) para toda la imagen, se encuentre dentro del rango recomendado.
[BARRIDO UNA LINEA]	Compruebe que la forma de onda de cada uno de los valores Y- (brillo), R- (rojo), G- (verde) y B- (azul) para un número arbitrario de líneas desde la parte superior hasta la parte inferior de la pantalla, se encuentre dentro del rango recomendado.  ● Permite una confirmación más detallada que [BARRIDO COMPLETO].  ● La posición de línea puede modificarse con los botones ▲ ▼.  ● La posición de visualización del [MONITOR FORMA ONDA] cambia dependiendo de la posición de línea.

#### Nota

- Las señales menores del 0% en el monitor de la forma de onda se visualizarán igual que el 0% en la imagen proyectada.
- [BARRIDO UNA LINEA] puede visualizar líneas horizontales en Y- (brillo), R- (rojo), G- (verde) y B-(azul) desde la parte superior hasta la parte inferior de la pantalla con más precisión que [BARRIDO COMPLETO], y cada elemento puede ajustarse de la misma forma que [BARRIDO COMPLETO].
- Al seleccionar [BARRIDO COMPLETO], la posición de la visualización de la forma de onda puede ajustarse con los botones ▲ ▼ ◀ ▶
- Para que la visualización de la pantalla de ajuste individual de [IMAGEN] no interfiera con el monitor de la forma de onda, el posicionamiento de esta pantalla varía dependiendo de las circunstancias de ese momento.
- El [AUTO AJUSTE] se ejecuta al pulsar el botón <DEFAULT> mientras se muestra la forma de onda. (⇒página 42)
- Aunque se muestra el monitor de la forma de onda, no es posible ajustar los ajustes de [BALANCE DE COLOR].
- Cuando se está introduciendo una señal 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), el monitor de la forma de onda no puede visualizarse.
- Si se introdujera una señal 3D mientras se está visualizando el monitor de la forma de onda, éste desaparecerá.

# Restablecimiento de los ajustes predeterminados

Puede restablecer la mayoría de los ajustes o los valores de ajuste de los submenús con los ajustes predeterminados de fábrica.

# Pulse DEFAULT

Para disponer de más detalles, consulte "Navegación por el menú - Restablecimiento de los valores ajustados con los ajustes predeterminados" de "Menús de navegación". (→ página 37)

## Funcionamiento del mando a distancia

# Submenú

Si se activa el control de VIERA Link, podrán verse los menús de funciones de los dispositivos externos. (▶ página 96)

El modo de funcionamiento puede cambiarse durante el ajuste de los valores gamma. ( página 47)

Cambio del nivel de detección del paralaje cuando se visualiza el monitor de ajuste de paralaje (cuando está ajustado el [Modo3]).

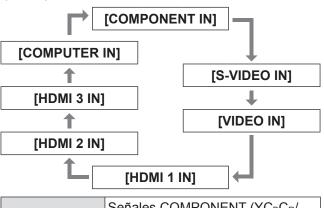
Pulse SUB MENU

## Cambio de señal de entrada

La entrada de la proyección puede cambiarse.

Pulse INPUT SELECT

Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón.



[COMPONENT IN]	Señales COMPONENT (YC <sub>B</sub> C <sub>R</sub> / YP <sub>B</sub> P <sub>R</sub> ) desde el dispositivo conectado a COMPONENT IN.		
[S-VIDEO IN]	Señal S-VIDEO desde el dispositivo conectado a S-VIDEO IN.		
[VIDEO IN]	Señal VIDEO desde el dispositivo conectado a VIDEO IN.		
[HDMI 1/2/3 IN]	Señal HDMI desde el dispositivo conectado a HDMI IN 1/HDMI IN 2/HDMI IN 3.		
[COMPUTER IN]	Señal RGB y señales COMPONENT (YC <sub>B</sub> C <sub>R</sub> /YP <sub>B</sub> P <sub>R</sub> ) desde el dispositivo conectado a COMPUTER IN.		

Cuando [GUÍA ENTRADA] en el menú [OPCIONES] se establece a [DETALLE] (página 77), la indicación gráfica se visualizará en la parte superior derecha de la imagen proyectada y podrá comprobarse el terminal de entrada seleccionado actualmente. (El método de entrada seleccionado se resaltará en amarillo.)

Pulse el botón varias veces o pulse ▲ ▼ ◀ ▶ para cambiar entre los métodos de entrada.

El vídeo puede tardar cierto tiempo en cambiar después de cambiar la entrada.

#### Atención

 Introduzca una señal incluida en los "Terminales de conexión". (ppágina 100)

#### Nota

- Consulte "Conexiones" en relación con los puertos de entrada. (ppágina 20)
- Si no se realizan operaciones durante aproximadamente 3 segundos, la visualización de la guía de entrada desaparece automáticamente.
- Si un puerto no tuviera ninguna entrada seleccionada, parpadeará todo el gráfico de puertos de entrada. Este gráfico se visualiza hasta que exista una entrada.

# Botón < FUNCTION >

Las funciones más utilizadas pueden asignarse al botón <FUNCTION> del mando a distancia para utilizarse como un botón de acceso directo.

Pulse FUNCTION

- Asignación de operaciones al botón <FUNCTION>
- 1) Pulse el botón <MENU> de los controles del proyector o del mando a distancia para visualizar los elementos de menú que se asignarán (menú principal, submenú o menú detallado).
  - Para saber cómo utilizar el menú en pantalla, consulte "Navegación por el menú". (página 37)
- Mantenga pulsado el botón <FUNCTION> en el mando a distancia durante 3 segundos como mínimo.
  - Después de completar la configuración, los elementos de menú asignados se visualizan bajo el menú en pantalla.

### Nota

 Mientras se muestra el menú, el proyector no funciona incluso cuando se pulsa el botón.

# Visualización del menú [AJUSTES 3D]

Pulse

3D

# Visualización de imágenes 3D

# Acerca de la visualización de imágenes 3D

Puede utilizar el proyector para ver vídeos 3D reproduciendo discos Blu-ray compatibles 3D en un reproductor Blu-ray 3D. Este proyector también puede convertir vídeos 2D en 3D para su visualización. Para disfrutar de imágenes 3D estereoscópicas, es necesario utilizar unas gafas 3D Panasonic (accesorio opcional). Las gafas 3D no se incluyen con este proyector.

Consulte la página 101 para conocer las señales de imágenes 3D admitidas.

Acompañado con gafas 3D (a partir de septiembre de 2012)

#### Panasonic

Serie TY-EW3D3 (recargable)
Serie TY-EW3D2 (recargable)
Serie TY-EW3D10 (pila desechable)
El número de producto de las gafas 3D varía dependiendo del país de compra.

### Visualización de imágenes 3D

Con los controles del menú del proyector, realice la configuración para mostrar imágenes 3D.

- Puede ver imágenes 3D en los siguientes casos:
  - Cuando se reproduce un disco Blu-ray compatible con imágenes 3D en un reproductor/grabador conectado compatible con imágenes 3D utilizando un cable HDMI conectado a un proyector compatible con imágenes 3D.
  - 2D->3D (3D simulado) (→ página 69)

### 1) Colocación de las gafas 3D

- Encienda las gafas 3D.
- Póngase las gafas 3D

### 2) Visualización

- Cuando HDMI recibe información en la que se detecta el modo 3D, las imágenes 3D se visualizan automáticamente de acuerdo con la señal.
- Si las imágenes 3D no se visualizaran correctamente u ocasionaran incomodidad, éstas pueden ajustarse mediante [FORMATO ENTRADA 3D].

### 3) Después del uso

Apague las gafas 3D.

### Atención

 No dejar las gafas 3D en lugares con mucha humedad o alta temperatura. Para mayor información acerca del cuidado y mantenimiento de las gafas 3D, consulte las instrucciones de funcionamiento de las gafas 3D.

### Atención

- Cuando utilice las gafas 3D, consulte también las instrucciones de operación de las mismas.
- Cuando visualice vídeos 3D, asegúrese de establecer [TRANSMISOR IR 3D] en [FUERTE], [MEDIO] o [DÉBIL].
   Si se conectara un transmisor IR 3D externo (accesorio opcional), establezca [TRIGGER 1/2 SETTING] en [3D SHUTTER OUT]. (➡Vea la página 79)
- Cuando se utilicen las gafas 3D en interiores con luces fluorescentes, podría parecer que la luz parpadea. En tal caso, apague las luces fluorescentes.
- Si las gafas 3D estuvieran puestas cabeza abajo o al revés, el vídeo 3D no podrá verse correctamente.
- Al visualizar 3D, encienda la alimentación de las gafas 3D y póngaselas.
- No utilice dispositivos que generen radiación electromagnética intensa (como por ejemplo teléfonos móviles, radios portátiles, etc.) cerca de las gafas 3D.
   Esto podría provocar una avería en las gafas 3D.
- Las gafas 3D no pueden ofrecer suficiente rendimiento a alta o baja temperatura. Respete el rango de temperatura de funcionamiento especificado en las instrucciones de operación de las gafas 3D.
- Podría resultar difícil ver otras visualizaciones (como por ejemplo una pantalla de ordenador, reloj digital, calculadoras, etc.) si llevara puestas las gafas 3D.
   Quítese las gafas 3D cuando visualice otros vídeos que no sean 3D.
- Cuando el proyector se instale junto a otra pantalla compatible 3D, los vídeos 3D podrían aparecer doble debido al efecto que tienen los dispositivos entre sí. Instale el proyector después de considerar detenidamente la ubicación de dicha instalación.

### NOTA

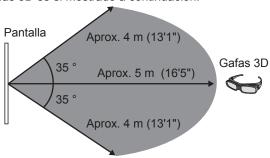
- Si las gafas 3D estuvieran puestas cabeza abajo o al revés, el vídeo 3D no podrá verse correctamente.
- Al visualizar 3D, encienda la alimentación de las gafas 3D y póngaselas.
- El efecto de imagen estereoscópica experimentado con las gafas 3D podría variar dependiendo de las personas.
- El tamaño de la pantalla de proyección al visualizar vídeos 3D puede llegar hasta 5,08 m (200").

# Visualización de imágenes 3D

# Rango de comunicación de un transmisor IR 3D y gafas 3D

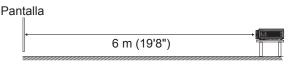
La señal de control de infrarrojos 3D del transmisor IR 3D alcanza las gafas 3D después de ser reflejada por la pantalla.

El rango de comunicación entre el transmisor IR 3D y las gafas 3D es el mostrado a continuación.



El diagrama anterior muestra el rango de comunicación bajo las siguientes condiciones:

- Cuando la distancia entre el proyector y la pantalla es 6 m (19'8").
- Cuando se coloca el proyector frente a la pantalla sin realizar el desplazamiento de la lente.



- Al utilizar una pantalla de 2,54 m (100"), ganancia de pantalla [1], pantalla de difusor.
- Cuando [TRANSMISOR IR 3D] se establece en [FUERTE].
- Cuando no existe ningún efecto de luz intensa procedente del sol o procedente de una lámpara fluorescente.

Tenga en cuenta que el rango de comunicación podría variar ampliamente dependiendo del tipo y material de la pantalla.

- Las gafas 3D no pueden recibir correctamente señales de control de infrarrojos en los siguientes casos.
  - Cuando existe un obstáculo entre el proyector y la pantalla.
  - Cuando se ha acumulado suciedad o polvo en el transmisor de las gafas 3D.
  - Cuando las gafas 3D no están orientadas hacia la pantalla.
- Retire la cubierta de desplazamiento de la lente si no pudiera ver el vídeo 3D. pudiera ver el vídeo 3D. El rango de comunicación podría aumentar.
- Si desea ver imágenes 3D en un entorno que no cumple las condiciones indicadas previamente, compre un transmisor IR 3D externo (accesorio opcional).
- Si la comunicación entre el transmisor IR 3D y las gafas 3D se perdiera, recargue o cambie la pila de las gafas 3D. (pp página 94)

# Precauciones al utilizar gafas 3D

- No utilice dispositivos que generen ondas magnéticas intensas (teléfonos móviles, radios portátiles, etc.) cerca de las gafas 3D. Esto podría provocar una avería.
- No exponga las gafas 3D a la luz solar directa, luz fluorescente o a otra luz intensa ya que puede que el vídeo 3D no se vea correctamente en algunos casos.
- Las gafas 3D no pueden ofrecer suficiente rendimiento a alta o baja temperatura.
   Respete el rango de temperatura de funcionamiento
- indicado en las instrucciones de uso de las gafas 3D.
  Póngase las gafas 3D correctamente. Si se las pone invertidas o al revés, la imagen de cuerpo sólido no se verá correctamente.
- Podría resultar difícil ver otras visualizaciones (pantalla de PC, reloj digital, calculadoras, etc.) si llevara puestas las gafas 3D. Quítese las gafas 3D cuando no visualice un vídeo 3D.
- Las gafas 3D recargables no pueden cargarse con este proyector. Si no dispone de un televisor Panasonic 3D, use un cargador provisto de un puerto USB2.0 para cargar las gafas. El cargador recomendado es el adaptador de alimentación USB de Apple para iPhone.

- Después de finalizar el vídeo 3D, coloque las gafas 3D en su caja de cristal y guárdelas evitando lugares con alto grado de humedad y temperatura.
- Consulte las instrucciones de uso de las gafas 3D en relación con la limpieza de las mismas.
- Cuando se ponga gafas 3D y vea películas 3D bajo una luz fluorescente modulada, puede que su campo de visión se tiña de rojo o azul en ciclos de 2 a 3 segundos.

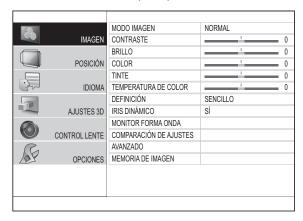
# Menús de navegación

### Navegación por el menú

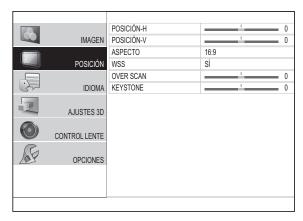
#### Procedimiento de funcionamiento



- Pulse el botón <MENU> del mando a distancia o el situado en los controles del proyector.
  - Se muestra el menú principal.



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar los elementos del menú principal.
  - Seleccione el elemento que se ajustará de entre los 6 elementos [IMAGEN], [POSICIÓN], [IDIOMA], [AJUSTES 3D], [CONTROL LENTE] y [OPCIONES]. El elemento seleccionado se indica con un cursor amarillo y el submenú se visualiza en el lado derecho.



- Pulse el botón <ENTER>.
  - El submenú se visualiza y los elementos de submenú pasan a ser seleccionables.
- 4) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el elemento de submenú que desea alterar, y a continuación pulse ◀ ► para cambiar los ajustes.

 En el caso de los elementos en los que se cambia el ajuste o que disponen de una escala de barras, la pantalla de menú desaparece y solo se visualiza el elemento seleccionado (pantalla de ajuste individual), como se muestra en el siguiente diagrama.



 Para elementos que son solo nombres, la pulsación del botón <ENTER> muestra la siguiente pantalla y podrán realizarse ajustes avanzados.

#### Nota

- Volverá a la pantalla anterior si pulsa el botón <RETURN> o <MENU> cuando se visualiza la pantalla de menú.
- Dependiendo de la entrada de señal, puede que algunos elementos no sean ajustables y que algunas funciones no puedan utilizarse.
- Algunos elementos pueden ajustarse incluso si no hubiera señal de entrada.
- Consulte la página 38 para conocer los elementos de submenú.
- Cuando se está viendo una imagen 3D, aparece el "icono 3D" en la parte superior izquierda de la pantalla del menú.



# Restablecimiento de los valores ajustados con los ajustes predeterminados

Pulse el botón <DEFAULT> del mando a distancia para que los ajustes/valores de ajuste vuelvan a los ajustes predeterminados.



Esta función varía dependiendo de la pantalla visualizada.

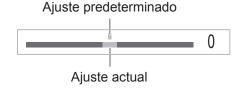
- Cuando se muestra la pantalla de submenú:
   Los elementos de submenú visualizados vuelven a sus ajustes predeterminados.
- Cuando se visualiza la pantalla de ajuste individual: solo el elemento que se está ajustando actualmente vuelve a sus ajustes predeterminados.



#### Nota

- No es posible hacer que todos los ajustes vuelvan simultáneamente a los ajustes predeterminados.
- Algunos elementos no vuelven a los ajustes predeterminados incluso cuando pulse el botón <DEFAULT>. Ajuste estos elementos de forma individual.
   La barra vertical que se encuentra encima de la escala
- La barra vertical que se encuentra encima de la escala de barras de la pantalla de ajuste individual indica el ajuste predeterminado.
   La posición de la barra vertical varía en función de la

La posición de la barra vertical varía en función de la señal de entrada.



### Menús de navegación

### Lista del menú

El menú en pantalla se utiliza para los ajustes y configuración de este proyector.

Consulte "Navegación por el menú" para disponer de los detalles de la operación del menú en pantalla. (**⇒** página 37)

Se visualiza el submenú del menú principal y puede realizarse el ajuste/configuración de cada elemento.

### ■ [IMAGEN] 💍

HDMI/entrada de señal S-VIDEO IN/VIDEO IN/ COMPONENT (YC<sub>B</sub>C<sub>R</sub>/YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>)

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[MODO IMAGEN]	[NORMAL]	40
[CONTRASTE]	[0]	40
[BRILLO]	[0]	40
[COLOR]	[0]	40
[TINTE]	[0]	40
[TEMPERATURA DE COLOR]	[0]	41
[DEFINICIÓN]	[SENCILLO]	41
[IRIS DINÁMICO]	[SÍ]	41
[MONITOR FORMA ONDA]	_	41
[COMPARACIÓN DE AJUSTES]	_	44
[AVANZADO]	_	45
[MEMORIA DE IMAGEN]		58
MODO SEÑAL *1		59

- \*1: Solo COMPONENT IN/HDMI IN
- Entrada de señal COMPUTER (RGB)

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[MODO IMAGEN]	[NORMAL]	40
[CONTRASTE]	[0]	40
[BRILLO]	[0]	40
[TEMPERATURA DE COLOR]	[0]	41
[DEFINICIÓN]	[SENCILLO]	41
[IRIS DINÁMICO]	[SÍ]	41
[MONITOR FORMA ONDA]	_	41
[COMPARACIÓN DE AJUSTES]	_	44
[AVANZADO]		45
[MEMORIA DE IMAGEN]	_	58
MODO SEÑAL		59

### ■ [POSICIÓN] 🧻



#### S-VIDEO IN/VIDEO IN

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[POSICIÓN-H]	[0]	60
[POSICIÓN-V]	[0]	60
[ASPECTO]	[AUTO]	61
[WSS]*1	[SÍ]	63
[OVER SCAN]	[+7]	63
[KEYSTONE]	[0]	63

- \*1: Solo señal de entrada PAL
- COMPONENT IN/COMPUTER IN

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[POSICIÓN-H]	[0]	60
[POSICIÓN-V]	[0]	60
[RELOJ] *1	[0]	60
[FASE RELOJ] *2	[0]	60
[ASPECTO]	[16:9]	61
[WSS] *3	[SÍ]	63
[OVER SCAN]*4	[0]	63
[KEYSTONE]	[0]	63
[AUTO AJUSTE] *5	_	63

- \*1: Solo COMPUTER IN (exc. 480i, 576i, 480p, 576p)
- \*2: Exc. 480i/576i
- \*3: Solo COMPONENT IN (576i, 576p)
- \*4: Solo señales de entrada COMPONENT IN y COMPUTER (señales basadas en películas)
- \*5: Solo señales COMPUTER IN (RGB) (exc. señales basadas en películas)

#### ● HDMI IN

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[POSICIÓN-H]	[0]	60
[POSICIÓN-V]	[0]	60
[ASPECTO]	[16:9]	61
[OVER SCAN]	[0]	63
[KEYSTONE]	[0]	63

• Los ajustes predeterminados pueden variar dependiendo del menú Imagen.

### ■ [IDIOMA] 🧐

Idioma
[DEUTSCH]
[FRANÇAIS]
[ESPAÑOL]
[ITALIANO]
[PORTUGUÊS]
[SVENSKA]
[NORSK]
[DANSK]
[POLSKI]
[ČEŠTINA]
[MAGYAR]
[РУССКИЙ]
โไทย
한국에
[ENGLISH]
[中文]
[日本語]

### ■ [AJUSTES 3D] 🚚

Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[TAMAÑO PANTALLA]	[203 cm]	64
[FORMATO ENTRADA 3D]	[AUTO]	64
[CONMUTAR IZDA / DCHA]	[NORMAL]	66
[BALANCE DE IMAGEN 3D]	_	66
[2D A 3D]	[NO]	69
[BRILLO GAFAS 3D]	[NORMAL]	70
[TRANSMISOR IR 3D]	[FUERTE]	70
[MONITOR VISUALIZACIÓN]	[MODO 1]	71
[3D MOTION REMASTER]	[SÍ]	72
[MEDIDAS DE SEGURIDAD]	_	72

## ■ [CONTROL LENTE]



Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[ZOOM/ENFOQUE]	_	73
[CARGA MEMORIA LENTE]	-	73
[GUARDAR MEMORIA LENTE]	_	74
[EDITAR MEMORIA LENTE]	_	74
[CONMUTACIÓN AUTOMATICA]	_	75
[POSICIÓN HORIZONTAL]	[0]	76
[POSICIÓN VERTICAL]	[0]	76
[MASCARA IZQUIERDA]	[0]	76
[MASCARA DERECHA]	[0]	76
[MASCARA SUPERIOR]	[0]	76
[MASCARA INFERIOR]	[0]	76
[PROCESANDO MENSAJE]	[SÍ]	76

### ■ [OPCIONES] &



Elementos de submenú	Ajuste predeterminado	Página
[MENU EN PANTALLA]	_	77
[COLOR FONDO]	[AZUL]	77
[LOGO INICIAL]	[SÍ]	78
[AUTO BÚSQUEDA]	[SÍ]	78
[NIVEL SEÑAL HDMI] *1	[NORMAL]	78
[RESPUESTA DE FRAME]	[NORMAL]	78
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/ MESA]	78
[AJUSTES DE TRIGGER 1]	[NO]	79
[AJUSTES DE TRIGGER 2]	[NO]	79
[TEMPORIZADOR]	[NO]	80
[MODO GRAN ALTITUD]	[NO]	80
[ALIMENTACIÓN LÁMPARA]	[NORMAL]	81
[BOTÓN DE FUNCIÓN]	_	81
[VIERA LINK SETTINGS]	_	81
[OTRAS FUNCIONES]	_	83
[PATRÓN DE PRUEBA]	_	83
[TIEMPO LÁMPARA]	_	83
[INICIALIZA TODO]	_	84

\*1: Solo HDMI IN

• La visualización de los elementos de submenú y los ajustes predeterminados varían dependiendo del puerto de entrada seleccionado.

Seleccione [IMAGEN] del menú principal de "Navegación por el menú" (➡ página 37) y seleccione un elemento del submenú.

 Después de seleccionar un elemento, ajuste la imagen con los botones
 ►.

> MANDO A DISTANCIA

CONTROLES DEL PROYECTOR



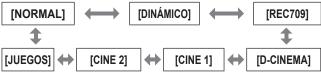


### [MODO IMAGEN]

Puede utilizar estos ajustes de parámetros predeterminados para optimizar la proyección de la imagen de acuerdo con la fuente de la imagen o con el entorno de proyección.



Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón.



[NORMAL]	Para una imagen general como por ejemplo un programa de deportes.
[DINÁMICO]	Para ver con brillo y definición elevados.
[REC709]	Para estándar HDTV (ITU-R BT.709) y temperatura de color 6 500 K en el ajuste predeterminado de los elementos del menú [IMAGEN].
[D-CINEMA]	Para estándar D-CINEMA (SMPTE RP431-2) y temperatura de color 6 300 K en el ajuste predeterminado de los elementos del menú [IMAGEN].
[CINE 1]	Ajustado por los principales coloristas de Hollywood para ver una película con calidad de imagen refinada.
[CINE 2]	Para visualizar películas de acción y dibujos animados con colores vivos y gran calidad.
[JUEGOS]	Para utilizarse con juegos.

#### Nota

 La película podría tardar algunos segundos en estabilizarse después de un cambio de modo de imagen.

### [CONTRASTE]

Puede ajustar el contraste de los colores.



• Rango de ajuste: de -64 a +64

#### Atención

• Ajuste el [BRILLO] con anticipación si fuera necesario.

### [BRILLO]

Puede ajustar la parte oscura (negra) de la imagen proyectada.



● Rango de ajuste: de -32 a +32

### [COLOR]

Puede ajustar la saturación del color de la imagen proyectada.



Rango de ajuste: de −32 a +32

#### Nota

- Cuando se introduce la señal COMPUTER, solo pueden ajustarse las señales basadas en películas.
- Las señales basadas en películas son 480i, 576i, 480p, 576p, 720/60p, 720/50p, 1 080/60i, 1 080/50i, 1 080/60p, 1 080/50p y 1 080/24p.

### [TINTE]

Puede ajustar los tonos de piel de la imagen proyectada.



Rango de ajuste: de −32 a +32

#### Nota

- Cuando se introduce la señal COMPUTER, solo pueden ajustarse las señales basadas en películas.
- Las señales basadas en películas son 480i, 576i, 480p, 576p, 720/60p, 720/50p, 1 080/60i, 1 080/50i, 1 080/60p, 1 080/50p y 1 080/24p.

### [TEMPERATURA DE COLOR]

Puede ajustar la temperatura del color si las zonas blancas de la imagen proyectada fueran azuladas o rojizas.



• Rango de ajuste: de -6 a +6

### [DEFINICIÓN]

En relación con la señal de entrada, ajuste la definición de vídeo con [SENCILLO], que ajusta la dirección horizontal y vertical simultáneamente, o con [AVANZADO], que ajusta cada una individualmente.



#### Nota

- El rango de ajuste variará de acuerdo con la señal de entrada seleccionada.
- [DEFINICIÓN] puede ajustarse con [SENCILLO] o [AVANZADO]. No se pueden utilizar ambos ajustes a la vez.
- Ajuste de la [DEFINICIÓN].
   (Cuando se selecciona [SENCILLO] para el [MODO DE AJUSTE].)
- Pulse los botones ◀► para seleccionar [SENCILLO].



- Seleccione [DEFINICIÓN] con los botones
   ▲ ▼ y realice el ajuste con los botones
   ▲ ▶.
- Ajuste de la [DEFINICIÓN].
   (Cuando se selecciona [AVANZADO] para el [MODO DE AJUSTE].)
- Pulse los botones ◀▶ para seleccionar [AVANZADO].



- Seleccione el elemento con los botones ▲ ▼ y realice el ajuste con los botones ◄ ►.
  - Con los botones ▲ ▼ de la pantalla durante el ajuste, podrá pasar a la pantalla de ajuste [NITIDEZ - H] o [NITIDEZ - V].

NITIDEZ - H	 0
NITIDEZ - V	 0

 El rango de ajuste varía de acuerdo con la selección del modo de imagen y la señal de entrada.

### [IRIS DINÁMICO]

Puede activar/desactivar el ajuste automático de la lámpara y del iris de la lente. Con ello aumenta el vídeo para crear una expresión de vídeo con contraste definido entre luces y sombras.



[SÍ]	Ajuste automático
[NO]	Sin ajuste

### [MONITOR FORMA ONDA]

Con el uso de, por ejemplo, un disco de prueba comercial y ajustando el nivel de luminancia de la señal de salida (brillo) procedente un dispositivo externo conectado con un valor incluido en el rango recomendado de este proyector, podrá realizar el ajuste para que el proyector ofrezca el máximo rendimiento de visualización.

- 1) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [MONITOR FORMA ONDA].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el elemento requerido.
  - Seleccione [NO] para cerrar el monitor de la forma de onda
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el monitor de la forma de onda.

#### Nota

 Para disponer de más detalles, consulte "Visualización del monitor de la forma de onda" en "Funcionamiento del mando a distancia". (p) página 33)

#### [POSICION MONITOR]

Puede establecer la posición de visualización de la forma de onda de entrada durante la visualización del BARRIDO COMPLETO.



#### **■** [AUTO AJUSTE]

El nivel de luminancia de la señal de salida procedente de un dispositivo externo conectado, se ajusta automáticamente estableciendo los elementos de ajuste de la forma de onda automática.

- 1) Pulse el botón <ENTER>.
- 2) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el elemento requerido.

Elementos de ajuste automático de la forma de onda	Ajuste predeterminado
[AJUSTE NIVEL NEGROS]	[SÍ]
[AJUSTE NIVEL BLANCOS]	[SÍ]
[AJUSTE RGB (NEGRO)]	[NO]
[AJUSTE RGB (BLANCO)]	[NO]

- 3) Pulse los botones **◄▶** para cambiar el ajuste.
- 4) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [AUTO AJUSTE INICIAL] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el mensaje [PROCESANDO]. Cuando se completa el ajuste, se visualiza una pantalla de confirmación para aplicar los resultados.
- 5) Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶.
- 6) Pulse el botón <ENTER>.

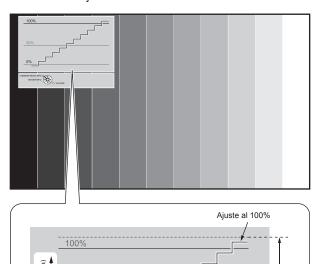
#### Nota

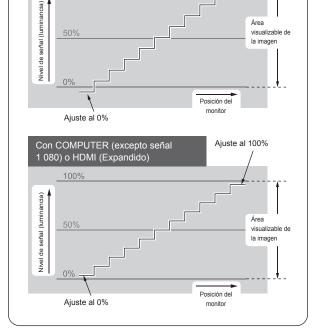
- Cuando [AJUSTE NIVEL NEGROS] está en [SÍ], el nivel de negros del valor de la señal de visualización Y (brillo) se ajusta automáticamente a la posición 0%.
- Cuando [AJUSTE NIVEL BLANCOS] está en [SÍ], el nivel de blancos del valor de la señal de visualización Y (brillo) se ajusta automáticamente a la posición 100%.
- Cuando [AJUSTE RGB (NEGRO)] está en [Sí], el nivel de negros de los valores R (Rojo), G (Verde) y B (azul) de la señal de visualización se ajusta automáticamente a la posición 0%.
- Cuando [AJUSTE RGB (BLANCO)] está en [SÍ], el nivel de blancos de los valores R (Rojo), G (Verde) y B (azul) de la señal de visualización se ajusta automáticamente a la posición 100%.
- [AUTO AJUSTE] no puede ejecutarse si [MONITOR FORMA ONDA] está en [NO].
- Proyecte la señal de ajuste de la luminancia de un disco de prueba comercial, etc., y realice el ajuste

- automático. No obstante, incluso con un disco de ajuste, puede que no sea posible realizar el ajuste correcto si se incluye ruido en el propio disco o si el dispositivo de reproducción genera ruido.
- [AUTO AJUSTE] realiza el ajuste en función de la señal estándar de 0% y 100% en la pantalla, por lo que el ajuste correcto no puede realizarse si no se visualizan las señales estándar en la pantalla debido al overscan, etc., o si se visualiza en la pantalla una señal menor de 0% o mayor de 100%.
- Cuando se está visualizando 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), el [MONITOR FORMA ONDA] no puede ejecutarse.

#### Ajustar la forma de onda

Proyecte la señal de ajuste de brillo de un disco de prueba comercial (0% [0 IRE o 7,5 IRE] - 100% [100 IRE]) y realice el ajuste.





Con el [MONITOR FORMA ONDA] visualizado, pulse el botón <MENU> del mando a distancia y realice el ajuste con el menú [AVANZADO] e [IMAGEN] desde el menú en pantalla.

#### Ajuste [BARRIDO COMPLETO(Y)] / [BARRIDO UNA LINEA(Y)].

 Active [IMAGEN] y utilice los botones ◀▶ para ajustar [BRILLO] y, a continuación, [CONTRASTE].

[BRILLO]	Ajuste la línea inferior de la forma de onda al 0% (0 o 7,5 IRE)  ■ Rango de ajuste: de -32 a +32
[CONTRASTE]	Ajuste la línea superior de la forma de onda al 100% (100 IRE)  ● Rango de ajuste: de −64 a +64

#### Ajuste [BARRIDO COMPLETO(R)] / [BARRIDO UNA LINEA(R)].

 Active el menú [AVANZADO] y utilice los botones
 ✓ ▶ para ajustar [BRILLO R] y, a continuación, [CONTRASTE R].

[BRILLO R]	Ajuste la línea inferior de la forma de onda al 0% (0 o 7,5 IRE)  Rango de ajuste: de -16 a +16
[CONTRASTE R]	Ajuste la línea superior de la forma de onda al 100% (100 IRE)  ● Rango de ajuste: de -32 a +32

#### Ajuste [BARRIDO COMPLETO(G)] / [BARRIDO UNA LINEA(G)].

 Active el menú [AVANZADO] y utilice los botones
 → para ajustar [BRILLO V] y, a continuación, [CONTRASTE V].

[BRILLO V]	Ajuste la línea inferior de la forma de onda al 0% (0 o 7,5 IRE)  Rango de ajuste: de -16 a +16
[CONTRASTE V]	Ajuste la línea superior de la forma de onda al 100% (100 IRE)  Rango de ajuste: de -32 a +32

#### Ajuste [BARRIDO COMPLETO(B)] / [BARRIDO UNA LINEA(B)].

 Active el menú [AVANZADO] y utilice los botones
 ✓► para ajustar [BRILLO A] y, a continuación, [CONTRASTE A].

[BRILLO A]	Ajuste la línea inferior de la forma de onda al 0% (0 o 7,5 IRE)  ■ Rango de ajuste: de −16 a +16
[CONTRASTE A]	Ajuste la línea superior de la forma de onda al 100% (100 IRE)  ● Rango de ajuste: de -32 a +32

#### Nota

 Cuando se está introduciendo una señal 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), el [MONITOR FORMA ONDA] no puede ejecutarse.

# [COMPARACIÓN DE AJUSTES]

Puede realizar ajustes de imagen en algunos elementos del menú [IMAGEN] mientras se visualiza cierta área de la imagen congelada en una ventana independiente.

#### 1) Pulse el botón <ENTER>.

• Se visualiza el menu [COMPARACIÓN DE AJUSTES].



# 2) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [AREA SELECCIONADA] y pulse el botón <ENTER>.

- La imagen se congela y se visualiza un área de ajuste. La imagen que se están proyectando se graba y visualiza como una imagen congelada.
- 3) Utilice los botones **◄** ▶ para seleccionar el área que se ajustará.



#### Nota

 Pulse el botón <RETURN> y se visualizará la pantalla congelada.

#### 4) Pulse el botón <ENTER>.

• Comienza la visualización de pantalla dividida.



[Cuando [MODO DE AJUSTE] es [NORMAL]]



[Cuando [MODO DE AJUSTE] es [REVERSO]]

#### Nota

 Cuando se selecciona [MODO DE AJUSTE] con los botones ▲ ▼ y [NORMAL] cambia a [REVERSO], la pantalla visualizada en la parte izquierda durante la visualización de pantalla dividida puede invertirse y ajustarse.

# 5) Pulse el botón <MENU> y realice ajustes con el menú [IMAGEN].

 Se muestra la pantalla de menú. Puede ajustar la imagen para obtener la visualización óptima.



• Elementos que pueden ajustarse

Elementos de submenú	Página
[CONTRASTE]	40
[BRILLO]	40
[COLOR]	40
[TINTE]	40
[TEMPERATURA DE COLOR]	41
[DEFINICIÓN]	41
[AVANZADO]	45

- 6) Pulse el botón <RETURN> para volver a la pantalla de ajuste.
- 7) Pulse el botón <ENTER>.



Se muestra la pantalla de confirmación.
 Seleccione [SÍ] con los botones ◄▶ y pulse el botón <ENTER> para aplicar los cambios y volver a la pantalla congelada.
 Seleccione [NO] con los botones ◄▶ y pulse el botón <ENTER> para volver a la pantalla congelada sin aplicar cambios.

#### Nota

 Seleccione [CANCELAR] en la pantalla de confirmación y pulse el botón <ENTER> para volver a la pantalla de ajuste.

#### 8) Pulse el botón <RETURN>.

 Ahora puede ver el vídeo proyectado con los ajustes aplicados.

#### Nota

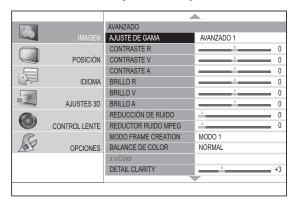
- No puede ajustar los elementos de menú que se visualizan en gris durante la comparación de ajustes.
- [KEYSTONE] de [POSICIÓN] pasa a estar desactivado durante la comparación de ajustes.
- Cuando se está introduciendo una señal 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), [COMPARACIÓN DE AJUSTES] no puede ejecutarse.

### [AVANZADO]

Puede realizar ajustes más detallados de la imagen de forma manual.

#### Pulse el botón <ENTER>

Se muestra el menú [AVANZADO].

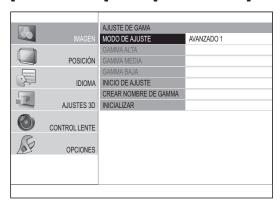


#### **■** [AJUSTE DE GAMA]

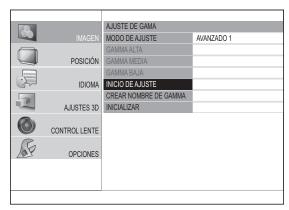
Puede realizar ajustes detallados en la intensidad de la luz de cada nivel de entrada de señal mediante el modo [AVANZADO] o ajustar a 3 niveles (alto, medio, bajo) mediante el modo [SENCILLO].

#### Nota

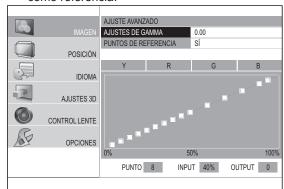
- Solo puede realizar el [AJUSTE DE GAMA] con el modo [AVANZADO] o [SENCILLO]. No se pueden utilizar ambos modos a la vez.
- Ajuste de gamma (cuando se selecciona [AVANZADO 1] - [AVANZADO 8] en el [MODO DE AJUSTE])
  - Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [AJUSTE DE GAMMA] y pulse el botón <ENTER>.
    - Aparece el menú [AJUSTE DE GAMA].
  - Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [MODO DE AJUSTE], y a continuación pulsar los botones ◀ ► para seleccionar cualquiera de las opciones entre [AVANZADO 1] hasta [AVANZADO 8].

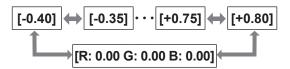


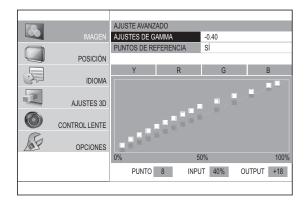
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [INICIO DE AJUSTE] y pulse el botón <ENTER>.
  - Aparece el menú [AJUSTE AVANZADO].



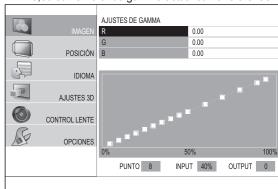
- 4) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [AJUSTES DE GAMMA], y a continuación pulse los botones ◀► para cambiar el preajuste de gamma.
  - El valor puede ajustarse en un intervalo de -0,40 a +0,80 con el valor de gamma actual como referencia.



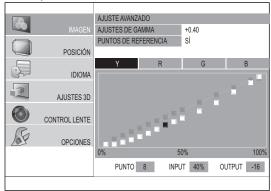


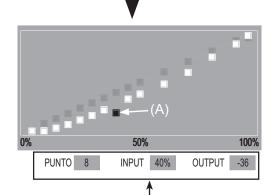


- Si selecciona [R: 0.00 G: 0.00 B: 0.00] en [AJUSTES DE GAMMA], y a continuación pulsa el botón
   <ENTER>, aparece el menú [AJUSTES DE GAMMA]. Pulse los botones ▲▼ para seleccionar la línea [R], [G] o [B], y a continuación pulse los botones ◀▶ para cambiar el preajuste de gamma de R, G y B.
- El valor puede ajustarse en un intervalo de -0,40 a +0,80 con el valor de gamma actual como referencia.



- 5) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar la línea [Y], [R], [G] o [B], y a continuación pulse los botones ◀▶ para cambiar el preajuste de gamma de [Y], [R], [G] o [B]. Por último, pulse el botón <ENTER>.
  - La pantalla de ajuste de la Y (intensidad) seleccionada o de los colores R, G o B aparece y el valor gamma puede ajustarse hasta un máximo de 15 puntos.
  - Es posible cambiar entre [Y], [R], [G] y [B] cada vez que se pulsa el botón <ENTER>.
  - Cuando se ajusta el nivel de entrada o el nivel de salida, el menú se borra y aparece una pantalla de ajuste como la siguiente.
  - Para volver a la pantalla que aparece en 4), pulse el botón <RETURN>.





Aparece la información del punto actualmente seleccionado (A).

PUNTO	Visualización del número de punto seleccionado actualmente. El número está en el orden de 1 a 15 a partir del nivel de entrada inferior. El punto seleccionado parpadea de color amarillo en la pantalla de ajuste.
INPUT	Muestra el nivel de entrada del punto seleccionado actualmente. Puede ajustarse en un intervalo de 1 a 99% con incrementos de 1%. Con los ajustes de fábrica, el nivel de entrada se ajusta en el orden de 5%, 10%, 15%, 20%, 25%, 30%, 35%, 40%, 45%, 50%, 60%, 70%, 80%, 90% y 95% a partir del punto 1.
OUTPUT	Muestra el nivel de salida del punto seleccionado actualmente. La diferencia del valor estándar puede ajustarse en un intervalo de -252 a +252. El intervalo ajustable depende del nivel de entrada. El valor estándar es 0.

#### Cambie el PUNTO, ajuste el nivel de ENTRADA y ajuste también el nivel de SALIDA.

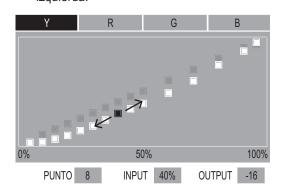
 En la pantalla que se muestra en 5), seleccione cualquiera de las opciones entre [Y], [R], [G] o [B] a continuación ejecute la operación tras haber pulsado el botón <ENTER>.
 Las operaciones correspondientes se describen a continuación.

#### a. Cambio del punto que hay que ajustar

 Pulse los botones ◀► para mover el cursor para seleccionar el punto, hacia la izquierda o hacia la derecha.

Pulse el botón ▶ para mover un punto hacia la derecha

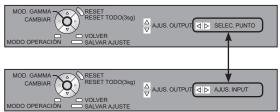
Pulse el botón ◀ para mover un punto hacia la izquierda.



#### b. Ajuste del nivel de entrada (sólo [Y])

 Pulse el botón <SUB MENU> para ajustar el [MODO OPERACIÓN] en [AJUS. INPUT].
 Consulte la guía de funcionamiento para comprobar si el estado actual es el modo [SELEC. PUNTO] o el modo [AJUS. INPUT].

Guía de funcionamiento



 Si se presionan los botones ◀▶, es posible ajustar el nivel de entrada del punto seleccionado actualmente.

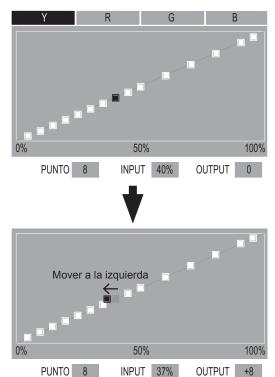
El nivel de entrada puede ajustarse en un intervalo de 1 a 99% con incrementos de 1%. Sin embargo, no se puede ajustar un nivel de entrada mayor que el de los puntos adyacentes.

#### Nota

 El nivel de entrada puede ajustarse sólo cuando se está ajustando [Y].

El nivel de entrada no puede ajustarse cuando [R], [G] o [B] se están ajustando.

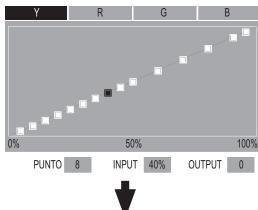
Ejemplo: Cuando se pulsa el botón ◀ en [Y].



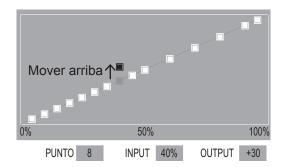
#### c. Ajuste del nivel de salida

- Si se presionan los botones ▲ ▼ , es posible ajustar el nivel de salida del punto seleccionado actualmente.
- El nivel de salida puede ajustarse para cada color en la pantalla [Y][R][G][B].

Ejemplo: Cuando se pulsa el botón ▲ en [Y].

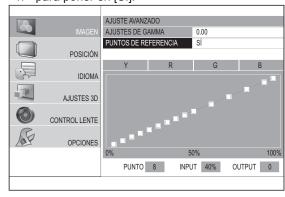




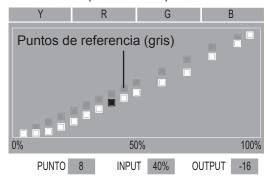


#### d. Hacer coincidir el nivel de salida con el punto de referencia

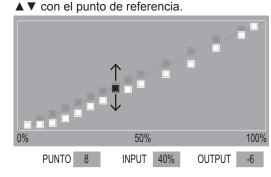
• En la pantalla que aparece en 4), pulse los botones ▲ ▼ para situar el cursor en [PUNTOS DE REFERENCIA], y a continuación pulse los botones ◆▶ para poner en [SÍ].



 Si aparece la ventana de ajuste cuando [PUNTOS DE REFERENCIA] está ajustado en [SÍ], los puntos de referencia aparecen en la pantalla.



 Después de haber seleccionado cualquiera de las opciones [Y], [R], [G] o [B] en la pantalla que aparece en 5), es posible hacer coincidir el nivel de salida del punto seleccionado mediante los botones

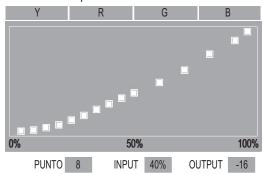


- Haciendo coincidir el nivel de salida del punto seleccionado actualmente con el punto de referencia, el valor gamma puede crearse combinando dos valores gamma, ajustando el [AJUSTES DE GAMMA] en [+0.40] y [+0.30].
- Es posible refrescar los puntos de referencia usando el botón <FUNCTION> del mando a distancia.

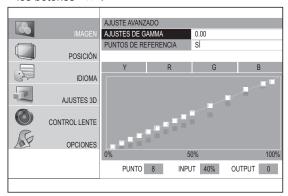


Ejemplo) Cuando se combinan los datos de valor de preajuste de gamma +0,40 y valor de preajuste de gamma 0,00

 Ajuste [AJUSTES DE GAMMA] en +0,40, visualice la pantalla de ajuste de [Y], [R], [G] o [B], o a continuación pulse el botón <FUNCTION> para refrescar los puntos de referencia.

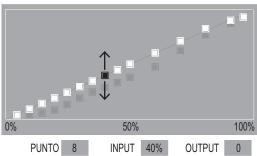


- 2. Pulse el botón <RETURN> para volver a la pantalla que aparece en 4), y a continuación seleccione [AJUSTES DE GAMMA] mediante los botones ▲ ▼.
- 3. Ajuste [AJUSTES DE GAMMA] en [0.00] mediante los botones ◀▶.



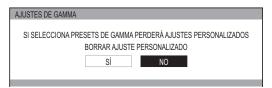
Aparecen los puntos de referencia que se refrescaron anteriormente.

- 4. Seleccione una de las opciones [Y][R][G][B] y pulse el botón <ENTER>.
- Ajuste el nivel de salida mediante los botones ▲ ▼
  usando los puntos de referencia como estándar.



#### Nota

 Si cambia el nivel de salida del punto de referencia del valor preajustado, aparece una pantalla de confirmación al cambiar [AJUSTES DE GAMMA].



- e. Devolver el nivel de salida al ajuste por defecto
- Si se pulsara el botón <DEFAULT> mientras se está ajustando el nivel de salida en c. o d. que se describen en la página anterior, el nivel de salida del punto seleccionado actualmente vuelve al ajuste por defecto.
- Si se pulsa y mantiene pulsado el botón
   DEFAULT> durante tres segundos o más mientras se está ajustando el nivel de salida en c. o d. que se describen en la página anterior, el nivel de salida de todos los puntos vuelven al ajuste por defecto.

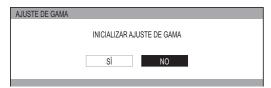
#### Nota

 El nivel de entrada no vuelve al ajuste por defecto aunque se pulse el botón <DEFAULT>.

#### Inicializar los resultados de ajuste de gama



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [INICIALIZAR] y pulse el botón <ENTER>.
  - Aparecerá la pantalla de confirmación para la inicialización de gama.

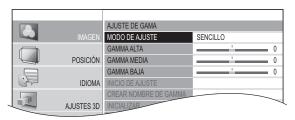


- Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶ y pulse el botón <ENTER>.
  - [AVANZADO 1] [AVANZADO 8] están ajustados al valor por defecto de fábrica, y el [MODO DE AJUSTE] está ajustado en [AVANZADO1].

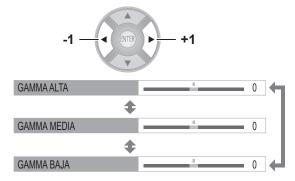
#### Nota

- No es posible inicializar en el modo [SENCILLO].
- No es posible ejecutar [INICIALIZAR] cuando dos pantallas se están ajustando.

- Ajuste la gama (cuando se selecciona [SENCILLO] para [MODO DE AJUSTE])
  - Pulse los botones ◀▶ para seleccionar [SENCILLO].



- Seleccione el elemento con los botones
   ▲ ▼ y realice el ajuste con los botones
   ◆ ▶.
  - Puede ajustar la intensidad lineal en 3 niveles (alto, medio, bajo). Pulse ▲ ▼ para seleccionar los niveles de gama que necesite.



Elementos del menú [AVANZADO]	Ajuste predeterminado
[GAMMA ALTA]	0
[GAMMA MEDIA]	0
[GAMMA BAJA]	0

• Rango de ajuste: de -8 a +8

#### **■** [CONTRASTE]

Puede ajustar las temperaturas del color centrándose principalmente en el blanco. R (ROJO), G (VERDE), B (AZUL)



Elementos del menú [AVANZADO]	Ajuste predeterminado
[CONTRASTE R]	0
[CONTRASTE V]	0
[CONTRASTE A]	0

• Rango de ajuste: de -32 a +32

#### **■** [BRILLO]

Puede ajustar las temperaturas del color centrándose principalmente en el negro. R (ROJO), G (VERDE), B (AZUL)



Elementos del menú [AVANZADO]	Ajuste predeterminado
[BRILLO R]	0
[BRILLO V]	0
[BRILLO A]	0

• Rango de ajuste: de -16 a +16

### **■** [REDUCCIÓN DE RUIDO]

Puede eliminar el ruido que se produce cuando se deteriora la señal de entrada.



• Rango de ajuste: de 0 a +3

#### **■** [REDUCTOR RUIDO MPEG]

Puede eliminar el ruido que se produce en la proyección para vídeos que utilizan compresión MPEG.



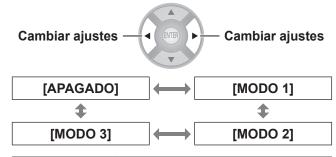
• Rango de ajuste: de 0 a +3

#### Atención

- Utilice un ajuste intenso al proyectar un vídeo MPEG.
- No se admite la señal de ordenador VGA60 (RGB).

#### **■** [MODO FRAME CREATION]

Puede activar el sistema de renderización para que los fotogramas se muevan más rápidamente y para que queden menos imágenes sobreimpresas.



[APAGADO]	Desactivar
[MODO 1]	Ajuste para una imagen estándar
[MODO 2]	Ajuste para imagen de película
[MODO 3]	Ajuste para imagen en movimiento rápido

#### Nota

- Con algunas de las imágenes puede resultar difícil ver diferencias en el resultado.
- Si se activa [MODO FRAME CREATION], en algunos casos el vídeo podría retrasarse. En este caso, seleccione [APAGADO].

#### ■ [BALANCE DE COLOR]

Para el [MODO IMAGEN] seleccionado, puede ajustar individualmente el color seleccionado con el modo [CURSOR] o ajustar los seis componentes de color (rojo, verde, azul, cian, magenta, amarillo) con el modo [RGBCMY].

Los resultados del ajuste pueden guardarse como un perfil y convocarse posteriormente.

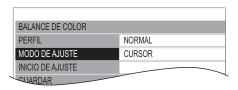
#### Creación de un nuevo perfil

#### Nota

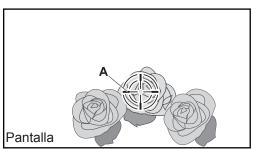
- Cuando se cambia la señal de entrada durante el ajuste, los detalles del ajuste no se guardan.
- Si existe otra área que tenga un color exactamente igual o similar al del objetivo en la misma pantalla, también se ajustarán estos colores.
- Puede ajustar todos los colores, excepto el blanco, el gris y el negro.
- Si edita un único color como diferentes colores individuales, puede que no se consiga el color deseado.
- Cuando se ejecuta [BALANCE DE COLOR] mientras se está viendo la imagen 3D, aparece sólo la imagen del ojo izquierdo.
  - Ajuste del color seleccionado (cuando se selecciona [CURSOR] para [MODO DE AJUSTE])

Seleccione el color deseado con un cursor y ajústelo.

 Pulse los botones ◀► para seleccionar [CURSOR] en [MODO DE AJUSTE].



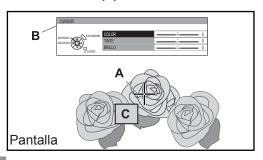
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [INICIO DE AJUSTE] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el cursor de cruz (A) y se captura la imagen proyectada.



- Mueva el cursor con los botones ▲ ▼ ◀►
   hasta el lugar deseado para seleccionar un
   color.
  - Alinee el centro del cursor de cruz en el punto en el que se ajustará la imagen proyectada.

#### 4) Pulse el botón <ENTER>.

 Se visualiza el menú [CURSOR] (B) y el color seleccionado (C).

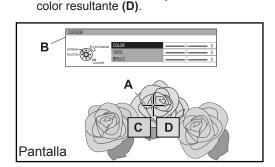


#### Nota

- En algunos casos, es posible que no pueda realizar el ajuste si se selecciona el extremo del borde del área de proyección. No puede crearse un perfil desde ambos ajustes.
- Puede crear un perfil solo cuando se establece [MODO DE AJUSTE] con [CURSOR] o [RGBCMY]. No puede crearse un perfil desde ambos ajustes.
- No puede editarse el blanco, gris y negro.
  - 5) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar un elemento de menú y los botones ◀ ▶ para ajustar cada nivel del elemento.

[COLOR]	Ajusta la intensidad del color.  ■ Rango de ajuste: de -30 a +30
[TINTE]	Ajusta el tono de color.  ● Rango de ajuste: de -30 a +30
[BRILLO]	Ajusta el brillo del color.  ● Rango de ajuste: de -20 a +20

 El ajuste predeterminado para cada elemento es [0].
 Después de realizar el ajuste, se visualiza el



#### 6) Pulse el botón <ENTER>.

 Aparecerá [PROCESANDO] durante unos segundos, y el resultado se guardará en [GUARDAR].

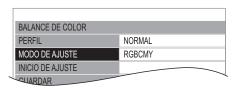
Puede almacenar hasta 8 registros mediante [GUARDAR]. Pulse el botón <RETURN> o <MENU> para ajustar los demás colores. Repítalo desde el paso 3) para almacenar más ajustes.

- Pulse el botón <RETURN> o el botón <MENU> dos veces.
  - De esta forma volverá al menú [BALANCE DE COLOR].

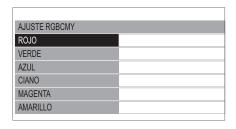
 Ajuste del color seleccionado (cuando se selecciona [RGBCMY] para [MODO DE AJUSTE])

Seleccione el color entre 6 tipos de color diferentes ([ROJO], [VERDE], [AZUL], [CIANO], [MAGENTA], [AMARILLO]) y ajuste [COLOR], [TINTE] y [BRILLO].

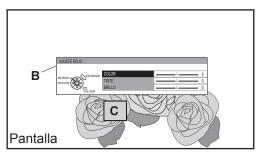
 Pulse los botones ◀▶ para seleccionar [RGBCMY] en [MODO DE AJUSTE].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [INICIO DE AJUSTE] y pulse el botón <ENTER>.
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar su color deseado y pulse el botón <ENTER>.



• Se visualiza el menú (B) y el color base (C).

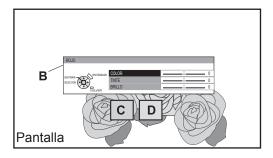


4) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar un elemento de menú y los botones ◀► para ajustar cada nivel del elemento.

[COLOR]	Ajusta la intensidad del color.  ● Rango de ajuste: de -30 a +30	
[TINTE]	Ajusta el tono de color.  ● Rango de ajuste: de -30 a +30	
[BRILLO]	Ajusta el brillo del color.  ● Rango de ajuste: de -20 a +20	

 El ajuste predeterminado para cada elemento es [0].

Después de realizar el ajuste, se visualiza el color resultante (**D**).



- 5) Pulse el botón <ENTER>.
  - Aparecerá [PROCESANDO] durante unos segundos, y el resultado se guardará en [GUARDAR].

Puede almacenar hasta 6 imágenes ajustadas de colores diferentes mediante [GUARDAR]. Pulse el botón <RETURN> para ajustar los demás colores. Repítalo desde el paso 3) para almacenar más ajustes.

- 6) Pulse el botón <RETURN> o el botón <MENU> dos veces.
  - De esta forma volverá al menú [BALANCE DE COLOR].

#### Nota

- El color base (C) y el color resultante (D) (visualizado cuando se establece [MODO DE AJUSTE] en [RGBCMY]), solo son colores de guía.
- ■Edición/eliminación de registros

Puede editar o eliminar registros guardados.

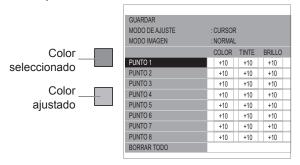
Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [GUARDAR] y pulse el botón <ENTER>.

• Se muestra el menú [GUARDAR].

 Gestión de los registros guardados que se crearon mediante el modo [CURSOR]

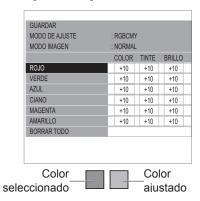


La pantalla siguiente aparece sólo cuando se están visualizando las imágenes 3D Frame Packing 720/60p y 720/50p.

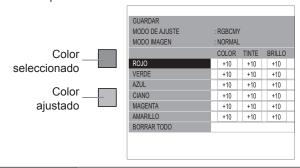


[PUNTO] [1] - [8]	Pulse ▲ ▼ para seleccionar el punto que desea editar y pulse <enter> para visualizar la pantalla y seleccionar [CAMBIAR] o [BORRAR]. [CAMBIAR]: Se visualiza el menú [CURSOR] y puede reajustar el color. [BORRAR]: Borra los datos del punto. Borra los datos del punto. Pulse el botón <enter> para mostrar un mensaje de confirmación. Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶ y pulse el botón <enter> para</enter></enter></enter>
borrar.  Cuando se selecciona [BORRAR TODO] con los botones ▲ ▼ y se pul <enter>, se visualiza un mensaje do confirmación.  Seleccione [SÍ] con los botones ▼ ▶ pulse el botón <enter> para borrar todos los registros.  El ajuste [PERFIL] se establecerá en [NORMAL] si se borran todos los registros.</enter></enter>	

 Gestión de los registros guardados creados mediante el modo [RGBCMY].



La pantalla siguiente aparece sólo cuando se están visualizando las imágenes 3D Frame Packing 720/60p y 720/50p.



[ROJO] [VERDE] [AZUL] [CIANO] [MAGENTA] [AMARILLO]	Pulse ▲ ▼ para seleccionar el color que desea editar y pulse <enter> para visualizar la pantalla y seleccionar [CAMBIAR] o [BORRAR]. [CAMBIAR]: Puede reajustar el color. [BORRAR]: Borra el histórico de ajustes del color. Pulse el botón <enter> para mostrar un mensaje de confirmación. Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶ y pulse el botón <enter> para borrar.</enter></enter></enter>	
[BORRAR TODO]	Cuando se selecciona [BORRAR TODO] con los botones ▲ ▼ y se pulsa <enter>, se visualiza un mensaje de confirmación.  Seleccione [SÍ] con los botones ◀ ▶ y pulse el botón <enter> para borrar todos los registros.  El ajuste [PERFIL] se establecerá en [NORMAL] si se borran todos los registros.</enter></enter>	

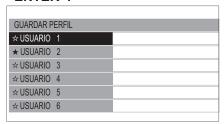
#### Nota

 Si [MODO DE AJUSTE] se establece como [RGBCMY], se borrará del registro el ajuste y registro del [COLOR], [TINTE] y [BRILLO] como [0] para los valores de ajuste que se han registrado previamente.

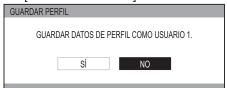
#### Guardar un ajuste de registro como perfil

Guarda un ajuste de registro como perfil. Puede ahorrar hasta seis perfiles.

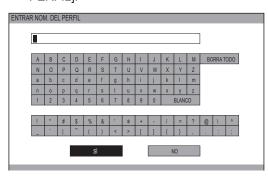
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [GUARDAR PERFIL] y pulse el botón <ENTER>.
  - Aparecerá el menú [GUARDAR PERFIL].
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el número que se guardará y pulse el botón <ENTER>.



- ★: Cuando ya se ha guardado un perfil
- ☆ : Sin guardar
- Se visualiza la pantalla de confirmación [GUARDAR PERFIL].



- 3) Seleccione [Sĺ] con los botones ◀▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRAR NOM. DEL PERFIL].



- 5) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar los caracteres y pulse el botón <ENTER> para introducirlos.
  - Puede introducir hasta 14 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- Seleccione [SÍ] con los botones ▲ ▼ ◀►.
- 7) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([USUARIO 1] - [USUARIO 6]).

#### Borrar un perfil

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [BORRAR PERFIL] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [BORRAR PERFIL].



- 2) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el perfil a eliminar y pulse el botón <ENTER>.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y borrar todos los perfiles.
  - Se visualiza la pantalla de confirmación [BORRAR PERFIL].



- 3) Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

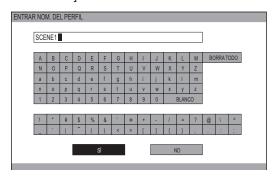
 Si se borraran todos los perfiles, el sistema volverá al menú [BALANCE DE COLOR].

#### Cambiar un nombre de perfil

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [CAMBIAR NOM. DE PERFIL] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [CAMBIAR NOM. DE PERFIL].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de perfil que se cambiará y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRAR NOM. DEL PERFIL].



- 3) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ► para especificar la ubicación del carácter requerido y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 14 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- 4) Pulse los botones ▲ ▼ ◀▶ para seleccionar [Sí].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.

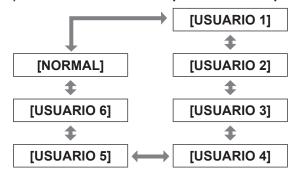
#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([USUARIO 1] -[USUARIO 6]).

#### Carga de perfiles guardados

Seleccione un perfil guardado (resultado del ajuste del color). Los valores de ajuste establecidos en el perfil se aplican en el menú [MODO IMAGEN] y se registran.

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [PERFIL].
- 2) Use los botones **◄** ▶ para cambiar el perfil.



[NORMAL] Ajuste predeterminado.		
	Se visualiza cuando se guarda el	
[USUARIO 6]	perfil.	

#### Nota

 Los perfiles que no están guardados no aparecen como opciones de selección.

#### [x.v.Color]

Puede activar/desactivar el sistema de ajuste automático para señales que cumplen con el estándar HDMI (x.v. Ycc).



[SÍ]	Activado
[NO]	Desactivado

#### Nota

 Esta función solo está disponible cuando se introduce una señal que permite estándares HDMI (x.v.Ycc) a través de un terminal de entrada HDMI y [MODO IMAGEN] se establece en [REC709].

#### **■** [DETAIL CLARITY]

Puede ajustar el nivel del sistema de claridad de detalles.



Rango de ajuste: de 0 a +7

#### **■** [CINEMA REALITY]

Puede activar/desactivar el sincronizador de imagen automático para visualizar 24 fotogramas por segundo, como en las películas.



[SÍ]	Cinema reality activo
[NO]	Cinema reality inactivo

#### Nota

 [CINEMA REALITY] tiene efecto solamente con señales entrelazadas.

#### **■** [SUPER WHITE]

Se replica la información de intensidad superior al 100% de intensidad que se incluye en la información de imagen. Cuando parece que los blancos brillantes, como las nubes o una camiseta blanca en la playa en pleno verano, son borrosas sin ningún contraste, ajuste esta función en [SÍ] para evitar cargas de blanco.



[SÍ]	Super blanco habilitado.		
[NO]	Super blanco inhabilitado.		

#### Nota

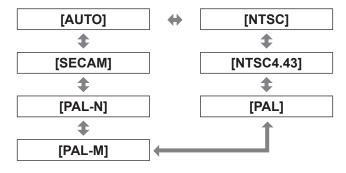
- Esta función está inhabilitada en las siguientes condiciones:
  - Cuando se usa [COMPARACIÓN DE AJUSTES] para el aiuste
  - Para otras entradas a excepción de HDMI1, HDMI2 y HDMI3
  - Cuando el [NIVEL SEÑAL HDMI] está ajustado en [EXPANDIR]

#### **■** [SISTEMA DE TV]

[Solo durante la entrada de señal de VIDEO o S-VIDEO] El proyector detecta automáticamente la señal de entrada aunque, si se introduce una señal inestable, establezca el sistema manualmente. Establézcalo con un formato de sistema que coincida con la señal de entrada.



Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón.



#### Atención

- Establézcalo con [AUTO] bajo condiciones normales.
- Cambie los ajustes con los respectivos formatos de señal de TV.

#### Nota

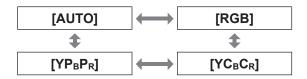
 El establecimiento de [AUTO] seleccionará automáticamente NTSC, NTSC4.43, PAL, PAL-M, PAL-N, SECAM o PAL60.

#### $\blacksquare$ [RGB/YC<sub>B</sub>C<sub>R</sub>], [RGB/YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>]

Establézcalo con [AUTO] bajo condiciones normales. Si las imágenes no se visualizaran correctamente cuando se establece en [AUTO], establezca [RGB] o [YC $_B$ C $_R$ ], [YP $_B$ P $_R$ ] de acuerdo con la señal de entrada.



Los ajustes cambian de la siguiente forma cada vez que se pulsa el botón.



#### Al utilizar la entrada COMPUTER

- Al utilizar la entrada 480i, 480p, 576i, 576p o VGA60: Seleccione entre [AUTO], [RGB], [YCBCR].
- Al utilizar una entrada de señal basada en película diferente de la descrita anteriormente: Seleccione entre [AUTO], [RGB], [YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>].

#### Al utilizar una entrada HDMI 1/2/3

- Al utilizar una entrada 480p o 576p: Seleccione entre [AUTO], [RGB], [YCBCR].
- Al utilizar una entrada de señal basada en película diferente de la descrita anteriormente: Seleccione entre [AUTO], [RGB], [YP<sub>B</sub>P<sub>R</sub>].

#### Nota

- Consulte la "Lista de señales compatibles" para conocer los detalles de las señales.
  - (**p** página 100)
- En algunos casos, puede que el proyector no funcione correctamente con algunos dispositivos conectados.
- Éstos no pueden seleccionarse con terminales de entrada COMPONENT.

### [MEMORIA DE IMAGEN]

#### Pulse el botón <ENTER>.

• Se visualiza el menú [MEMORIA DE IMAGEN].

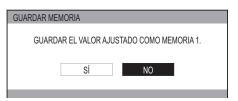


#### **■** [GUARDAR MEMORIA]

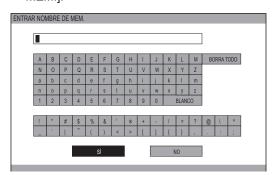
Los valores establecidos (valores ajustados) para vídeos pueden guardarse como favoritos.



- ★: Memoria con datos ya almacenados.
- ☆ : Sin datos almacenados
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el número que se guardará y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará la pantalla de confirmación [GUARDAR MEMORIA].



- 2) Seleccione [SÍ] con los botones ◀▶.
- Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRAR NOMBRE DE MEM.].



- 4) Pulse los botones ▲ ▼ ◆ ▶ para especificar la ubicación del carácter requerido y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.

- Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA 1 - 16]).

#### ■ [RECUPERAR MEMORIA]

Puede acceder a los detalles guardados mediante [GUARDAR MEMORIA].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de memoria que se llamará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se cambiará a los ajustes de vídeo para el nombre de memoria recuperado.

#### Nota

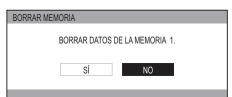
- Si no hubiera ningún ajuste guardado en [GUARDAR MEMORIA] o se hubiera realizado [BORRAR TODO], el menú [RECUPERAR MEMORIA] no podrá seleccionarse.
- Para disponer de más detalles sobre cómo acceder con el mando a distancia, consulte "Carga de un ajuste guardado" en "Funcionamiento del mando a distancia".
   (página 33)

### **■** [BORRAR MEMORIA]

Puede eliminar las entradas de memoria.



- 1) Pulse los botones ▲ ▼ y seleccione el nombre de memoria que se borrará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Seleccione [BORRAR TODO] para borrar todas las entradas de memoria.
  - Se visualizará el mensaje de confirmación [BORRAR MEMORIA].



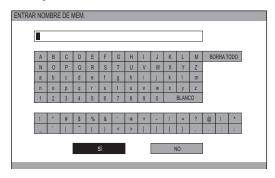
- 3) Seleccione [Sĺ] con los botones ◀ ▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.

#### **■** [CAMBIAR NOMBRE DE MEM.]

Puede editar los ajustes del nombre de memoria.



- Pulse los botones ▲ ▼ y seleccione el nombre de memoria que se cambiará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRAR NOMBRE DE MEM.].



- 3) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para especificar la ubicación del carácter requerido que se introducirá y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA 1 - 16]).

### **MODO SEÑAL**

# (Disponible con señales de únicamente COMPUTER IN/COMPONENT IN/HDMI IN.)

Aparecerá el nombre de la señal que se está proyectando.

#### Nota

 Consulte la "Lista de señales compatibles" para conocer los detalles. (ppágina 100)

# Menú [POSICIÓN]

Seleccione [POSICIÓN] desde el menú principal de "Navegación por el menú" (➡ página 37) y seleccione un elemento del submenú.

 Después de seleccionar un elemento, utilice ◄► para ajustar la posición de la pantalla.

> MANDO A DISTANCIA

CONTROLES DEL PROYECTOR





### [POSICIÓN-H]

Si la posición de la imagen proyectada en la pantalla se desvía cuando la posición relativa del proyector y la pantalla está establecida correctamente, mueva la posición de la imagen horizontalmente.



### [POSICIÓN-V]

Si la posición de la imagen proyectada en la pantalla se desvía cuando la posición relativa del proyector y la pantalla está establecida correctamente, mueva la posición de la imagen verticalmente.

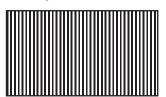


### [RELOJ]

Reduce el ruido que se produce al proyectar patrones de franjas.

Cuando se proyecta el tipo de patrón de franjas mostrado a continuación, algunas veces se produce ruido periódico. En tales casos, utilice los botones

◆ para utilizar el ajuste con el menor ruido.



#### Nota

 El ajuste del reloj es factible para entradas de señal COMPUTER (RGB) diferentes de 480i, 576i, 480p y 576p.

#### Atención

 Es necesario ajustar el [RELOJ] antes de ajustar la [FASE RELOJ].

### [FASE RELOJ]

#### [Disponible solo con señales de COMPUTER IN/ COMPONENT IN]

Si se produjera el parpadeo de la imagen o el sangrado de los contornos, realice los ajustes necesarios para asegurar la visualización óptima de la imagen.

Use los botones ◀ ▶ para ajustar el ruido para que no sea prominente.

#### Nota

- Si la frecuencia de reloj de la señal que se proyecta es mayor que 154 MHz, puede que el ajuste de [RELOJ] o [FASE RELOJ] no elimine el ruido.
- [FASE RELOJ] no puede ajustarse cuando se introduce una señal COMPONENT 480i o 576i (YC<sub>B</sub>C<sub>R</sub>).
- [FASE RELOJ] no puede ajustarse cuando se introduce una señal COMPUTER 480i o 576i (RGB).
- Al utilizar una entrada de señal digital, el ajuste no es factible.

### [ASPECTO]

Puede cambiar manualmente la relación de aspecto de la imagen cuando sea necesario.

La relación de aspecto depende de las señales.



#### ■ Cuando VIDEO/S-VIDEO es la señal de entrada

[Entrada NTSC/NTSC4.43/PAL-M/PAL60]



#### Nota

• [AUTO] solo se activa cuando se introduce una señal NTSC para las señales de VIDEO y S-VIDEO.

#### [Entrada PAL/PAL-N/SECAM]



#### Cuando se introduce una señal COMPUTER (RGB)

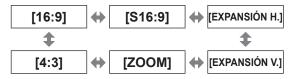


#### Nota

• Si se utiliza una señal 1 280 × 720/60, 1 280 × 768/60, 1 280 x 800/60, WXGA+60, 1 920 x 1 080/50, 1 920 x 1 080/60 o WUXGA60RB, la relación de aspecto se fija para que no pueda cambiarse.

#### HDMI

[Entrada 1 080/60i, 1 080/50i, 1 080/60p, 1 080/50p, 1 080/24p, 720/60p, 720/50p]



#### [Entrada 480p]

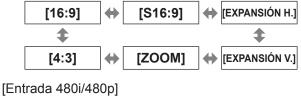


#### [Entrada 576p]



#### Señal COMPONENT (YCBCR/YPBPR) / señal COMPUTER (RGB)

[Entrada 1 080/60i, 1 080/50i, 1 080/60p, 1 080/50p, 1 080/24p, 720/60p, 720/50p]





[Entrada 576i/576p]



#### Atención

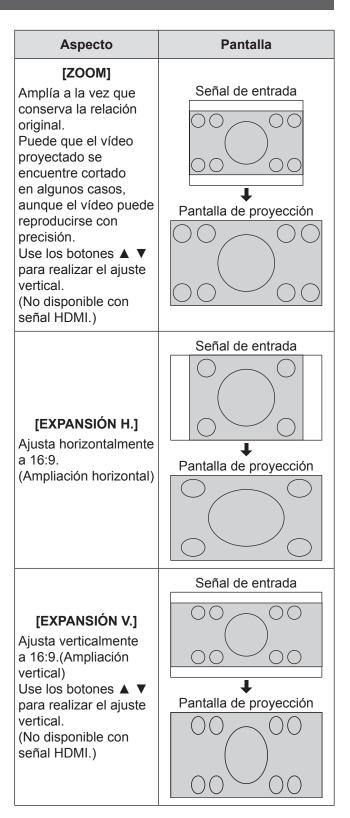
Si se proyecta un vídeo de aspecto 4:3 en una relación de aspecto 16:9, puede que los bordes no sean visibles o puede que la forma de la imagen cambie. Proyecte en esa relación de aspecto vídeos concebidos para una proyección 4:3.

#### Nota

- Si se seleccionara una relación de aspecto diferente de la utilizada en la señal de entrada, el vídeo parecerá diferente del original.
- Si proyecta una imagen con derechos registrados aumentándola o distorsionándola mediante la función [ASPECTO] para uso comercial en un lugar público. como por ejemplo en un restaurante u hotel, podría estar violando los derechos de propiedad intelectual del creador que están protegidos por las leyes sobre propiedad intelectual.
- Cuando se establece en [AUTO], la relación de aspecto cambia automáticamente al valor óptimo cuando el identificador de la relación de aspecto se incluye en la señal de entrada.
- Puede que no se visualice [AUTO] si la señal de entrada fuera VIDEO o COMPONENT (YCBCR/PBPR).
- Podría aparecer una zona negra en la parte superior e inferior de la pantalla cuando se proyecten vídeos que superen 16:9 (visión de cine, etc.).
- Cuando se introduce una señal que utiliza formatos extranjeros de difusión, los modos de relación de aspecto permitidos varían de los de la tabla mostrada.
- Cuando se introduce una señal 3D\*1 que no sea para [S16:9], la relación de aspecto establecida para la entrada de señal 2D no se mantiene y se utiliza 16:9 para la visualización. Cuando se introduce una señal 3D, el ajuste [ASPECTO] no puede cambiarse.
  - \*1 Solo cuando [2D A 3D] para el menú [AJUSTES 3D] se establece en [NO]

## Menú [POSICIÓN]

Aspecto	Pantalla
[4:3] Se proyecta en 4:3.	Señal de entrada  Pantalla de proyección
[16:9] Proyecta en 16:9. (Ampliación horizontal)	Señal de entrada  Pantalla de proyección
[S16:9] Proyecta un vídeo de aspecto 16:9 en una pantalla de aspecto 4:3.	Señal de entrada  Pantalla de proyección
[PRECISO] Realiza el ajuste horizontal a 16:9. Cuando se proyecta un vídeo de relación de aspecto 4:3, se reduce la distorsión en el centro de la pantalla. (Ampliación horizontal)	Señal de entrada  Pantalla de proyección



### Menú [POSICIÓN]

### [WSS]

En el sistema europeo de radiodifusión, si la señal de entrada contiene una señal de identificación, WSS cambia automáticamente la relación de aspecto al ajuste requerido. (ppágina 61)



[SÍ]	Cambiar automáticamente	
[NO] No cambia automáticamente		

#### Nota

 La relación de aspecto solo cambia en el caso de estas señales de entrada: PAL/625i (576i)/625p (576p)

### [OVER SCAN]

Si los 4 bordes de una imagen están parcialmente caídos, puede utilizar esta función para ajustarla y proyectarla correctamente.



Rango de ajuste: de 0 a +10

#### Nota

 No se admite la señal COMPUTER (exc. señales basadas en películas).

### [KEYSTONE]

Si el proyector no está alineado perpendicularmente con la pantalla o si la pantalla de proyección presenta una superficie inclinada, puede corregir el keystone verticalmente.

Imagen	Funcionamiento	
	(ENTER)	
	(ENTER)	

Rango de ajuste: de −32 a +32

#### Nota

- Puede corregir la distorsión ± 30 grados desde el plano vertical. No obstante, si hubiera exceso de corrección, la calidad de la imagen podría deteriorase o aparecer borrosa. Para mejorar la calidad de imagen, se recomienda instalar el proyector con el mínimo de distorsión.
- Si se ajusta con [KEYSTONE], será necesario realinear el centro vertical de la pantalla y la lente.
- El resultado de la corrección de keystone afectará al tamaño de la imagen.
- La corrección de Keystone no funciona en la pantalla de menú.
- Puede producirse alguna distorsión debido al ajuste de desplazamiento de la lente.
- El resultado de la corrección de keystone podría afectar a la relación de aspecto.
- Cuando el ajuste se realiza con la corrección de la distorsión trapezoidal, el resultado del ajuste de paralaje que se ajusta en el [MONITOR VISUALIZACIÓN] se descarta y la función de ajuste de paralaje se inhabilita.

### [AUTO AJUSTE]

Solo señales COMPUTER IN (RGB) (exc. señales basadas en películas)

Cuando selecciona [AUTO AJUSTE] y pulsa el botón <ENTER>, [POSICIÓN-H], [POSICIÓN-V], [RELOJ] y [FASE RELOJ] se ajustan automáticamente de acuerdo con la señal de entrada.

Pulse el botón <3D> del mando a distancia o seleccione [AJUSTES 3D] desde el menú principal en "Navegación por el menú" (➡ página 37) y seleccione el elemento de un submenú.

 Después de seleccionar un elemento, ajuste la posición de la pantalla con los botones ▲ ▼ ◀ ►.

> MANDO A DISTANCIA

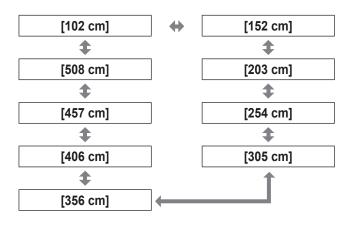
CONTROLES DEL PROYECTOR





### [TAMAÑO PANTALLA]

Al visualizar vídeo 3D, establezca el tamaño de pantalla para la proyección.





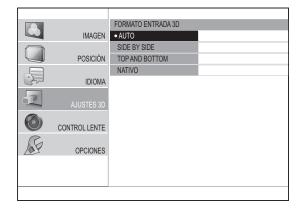
#### Nota

- En el caso de que el tamaño real de la pantalla de proyección y el tamaño del menú no coincidan, seleccione un tamaño de pantalla que sea ligeramente mayor que el tamaño de pantalla real.
- Si [CAMBIO AUTOMATICO] en el menú [CONTROL LENTE] se establece como [AUTO AJUSTE 2,35:1], establezca el tamaño para que sea 1,02 m (40") mayor que la pantalla real utilizada para la proyección.

### [FORMATO ENTRADA 3D]

En caso de que el vídeo 3D no se visualice correctamente en 3D, ajuste el formato 3D del proyector de la misma forma que el reproductor conectado. Cuando no se visualice correctamente el vídeo 3D con [AUTO], establezca [SIDE BY SIDE] o [TOP AND BOTTOM] en función del formato de vídeo 3D.

- 1) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se muestra el menú [FORMATO ENTRADA 3D].



- Seleccione el formato 3D mediante los botones ▲ ▼.
- 3) Pulse el botón <ENTER>.

[AUTO]	Cuando se recibe una señal de vídeo 3D, cambia automáticamente para visualizar vídeo 3D.	
[SIDE BY SIDE]	Utiliza el formato [SIDE BY SIDE] (configuración de dos pantallas, una en cada lado) para la visualización de vídeo 3D.	
[TOP AND BOTTOM]	Utiliza el formato [TOP AND BOTTOM] (configuración de dos pantallas, una en la parte superior y otra en la inferior) para la visualización de vídeo 3D.	
[NATIVO]	Visualiza vídeo 3D como vídeo 2D.	

#### Nota

Cuando se selecciona un ajuste diferente de [AUTO] después de que la entrada pase a HDMI, [FORMATO ENTRADA 3D]
cambia a [AUTO] si realiza acciones en el dispositivo conectado como por ejemplo el encendido/apagado, conmutación de
la entrada o conmutación de la señal.

Vea la siguiente tabla en relación con los ajustes, señales de entrada y la imagen de visualización.

Cambiar formato 3D  Señal de entrada	[AUTO]	[SIDE BY SIDE]	[TOP AND BOTTOM]	[NATIVO]
FRAME PACKING	(Vídeo normal 3D)	AA		A
SIDE BY SIDE	(Vídeo normal 3D *1)	(Vídeo normal 3D)		A A
TOP AND BOTTOM	(Vídeo normal 3D *1)		(Vídeo normal 3D)	A
2D	A		A	A

<sup>\*1</sup> Dependiendo de la señal, es necesario establecer [FORMATO ENTRADA 3D]. (▶ página 64)

- Durante la conversión de 2D a 3D, [FORMATO ENTRADA 3D] no puede realizarse.
- Dependiendo del dispositivo conectado, existen casos en los que varía del contenido descrito anteriormente.
- Una señal de frame packing es una señal 3D para cuando se reproduce un disco Blu-ray compatible 3D con un dispositivo tal como un reproductor Blu-ray compatible 3D conectado con HDMI.
- La señal SIDE BY SIDE utiliza dos vídeos dispuestos uno junto al otro y los convierte en un vídeo 3D.
- Se utiliza una señal TOP AND BOTTOM cuando se utilizan y convierten en vídeo 3D dos vídeos visualizados uno encima de otro.
- Cuando se está utilizando la función de congelado, [FORMATO ENTRADA 3D] no puede ejecutarse.
- En relación con el "Vídeo normal 3D" mostrado en la tabla, se dispone de un vídeo 3D cuando se suministra alimentación a las gafas 3D.El efecto 3D no está disponible si se corta la alimentación.

### [CONMUTAR IZDA / DCHA]

Cambie a [INTERCAMBIADO] si se siente incómodo al visualizar un vídeo 3D con gafas 3D.





[NORMAL]	Si el vídeo 3D se estuviera visualizando correctamente con las gafas 3D, no cambie los ajustes de [NORMAL].
[INTERCAMBIADO]	Selecciónelo si se sintiera incómodo con el vídeo 3D mientras lleva puestas las gafas 3D.

#### Nota

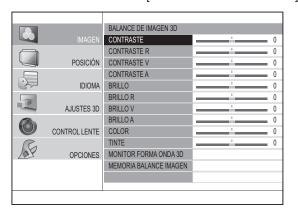
- Si el vídeo 3D se estuviera visualizando correctamente en 3D, el ajuste de [CONMUTAR IZDA / DCHA] en [INTERCAMBIADO] podría provocar una fuerte sensación de incomodidad. Confirme la visualización del vídeo 3D v utilícelo correctamente.
- Cuando se apague y encienda la alimentación del proyector o se cambie el canal de entrada, [CONMUTAR IZDA / DCHA] cambia a [NORMAL].

### BALANCE DE IMAGEN 3D1

En relación con el vídeo del ojo izquierdo y del ojo derecho del vídeo 3D, la diferencia en la señal de vídeo para el ojo derecho puede ajustarse en función del vídeo del ojo izquierdo.

#### Pulse el botón <ENTER>.

• Se visualiza el menú [BALANCE DE IMAGEN 3D].



#### Método de ajuste

- Pulse los botones ▲ ▼ y seleccione el elemento para ajustar el vídeo del ojo derecho.
  - Los vídeos para el ojo izquierdo y para el ojo derecho se muestran en la parte izquierda y
    - Los elementos que pueden ajustarse son el contraste, brillo, color y tinte.
- Use los botones **◄** ▶ para cambiar el valor.
  - Para conocer los detalles sobre el contraste, brillo, color y tinte, consulte [CONTRASTE]
    - (▶ página 40), [BRILLO] (▶ página 40), [COLOR]
    - ( página 40) y [TINTE] ( página 40)

Cambiar el valor Cambiar el valor



el vídeo del ojo izquierdo (Fija)

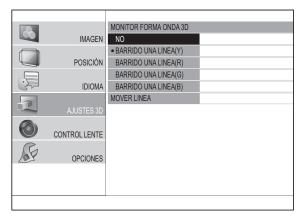
Visualización actual para Visualización actual para el vídeo del ojo derecho (Puede ajustarse)

- Esta función se utiliza para balancear el vídeo 3D, por lo que evite utilizar accidentalmente los ajustes que pudieran deshacer ese balance. Tenga cuidado de no hacer que el balance sea extremadamente desigual ya que de lo contrario podría generar una sensación de incomodidad.
- Esta función de ajuste solo está activada para las señales de entrada 3D y está desactivada para vídeo 3D que se haya convertido de 2D a 3D.
- Si los ajustes para el vídeo del ojo izquierdo estuvieran en su nivel mínimo, los ajustes para el ojo derecho no podrían establecerse por debajo de ellos. Si los ajustes para el vídeo del ojo izquierdo estuvieran en su nivel máximo, los ajustes para el ojo derecho no pueden establecerse por encima de ellos.
- Incluso si se utilizara el ajuste [CONMUTAR IZDA / DCHA], el ajuste solo puede realizarse en la señal de entrada del ojo derecho.
- Cuando se ajusta el balance de la imagen 3D, la corrección de trapecio se inhabilita temporalmente y no puede usarse otro menú que no sea [BALANCE DE IMAGEN 3D].

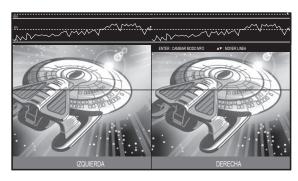
#### ■ [MONITOR FORMA ONDA 3D]

Para facilitar el ajuste del balance, utilice un dispositivo de vídeo que permita 3D y visualice el nivel de salida de vídeo (brillo) del vídeo 3D para el ojo izquierdo y el ojo derecho respectivamente.

- 1) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [MONITOR FORMA ONDA 3D].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el elemento requerido y pulse el botón <ENTER>.
- 3) Seleccione [MOVER LINEA].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
- 5) Utilice los botones ▲ ▼ para mover la línea hasta el nivel de salida deseado (brillo).
- 6) Pulse el botón <RETURN> dos veces.



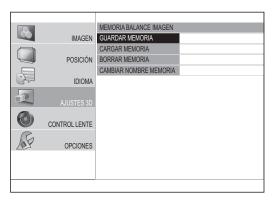
#### Nota

 Para ocultar el monitor de la forma de onda, seleccione [NO] desde el menú [MONITOR FORMA ONDA 3D] y pulse el botón <ENTER>.

#### **■** [MEMORIA BALANCE IMAGEN]

#### Pulse el botón <ENTER>.

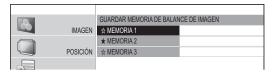
• Se visualiza el menú [MEMORIA BALANCE IMAGEN].



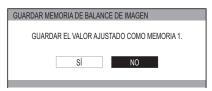
# ●[GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN]

Los valores de balance establecidos para vídeos (valores de ajuste), pueden guardarse como favoritos.

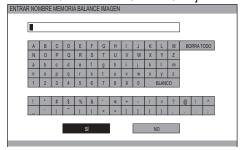
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [GUARDAR MEMORIA] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará la pantalla [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].



- ★ : Memoria con datos ya almacenados.
- ☆ : Sin datos almacenados
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el número que se guardará y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará la pantalla de confirmación [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].



- 3) Seleccione [Sĺ] con los botones ◀ ▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRAR NOMBRE MEMORIA BALANCE IMAGEN].



- 5) Pulse los botones ▲ ▼ ◀► para especificar la ubicación del carácter requerido que se introducirá y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- 6) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 7) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA 1 - 3]).

# ● [CARGAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN]

Puede acceder a los detalles guardados mediante [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [CARGAR MEMORIA] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará el menú [CARGAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de memoria que se llamará y pulse el botón <ENTER>.
  - Se cambiará a los ajustes de vídeo para el nombre de memoria recuperado.

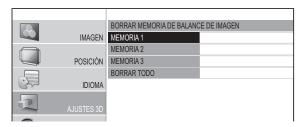
#### Nota

 Si no existieran ajustes guardados en [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN] o si se hubieran borrado todas las entradas de la memoria con [BORRAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN], no se visualizará [CARGAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].

# ●[BORRAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN]

Puede borrar los detalles guardados mediante [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [BORRAR MEMORIA] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará el menú [BORRAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de memoria que se borrará y pulse el botón <ENTER>.
  - Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [BORRAR TODO] y borrar todos los detalles guardados con [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].
  - Se visualizará un mensaje de confirmación [BORRAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].



- 3) Seleccione [SÍ] con los botones ◀ ▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.

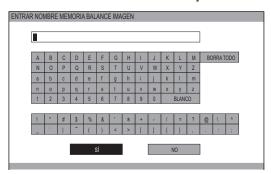
# ■[CAMBIAR NOMBRE MEMORIA BALANCE IMAGEN]

Puede editar el nombre de memoria de los detalles guardados con [GUARDAR MEMORIA DE BALANCE DE IMAGEN].

- Pulse ▲ ▼ para seleccionar [CAMBIAR NOMBRE DE MEM] y ulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [CAMBIAR NOMBRE MEMORIA BALANCE IMAGEN].



- Pulse ▲ ▼ y seleccione el nombre de memoria que se cambiará y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará la pantalla [ENTRAR NOMBRE MEMORIA BALANCE IMAGEN].



- Use ▲ ▼ ◀ ▶ para especificar la ubicación del carácter requerido que se introducirá y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Si selecciona [BORRAR TODO], puede borrar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede borrar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- 4) Pulse ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.

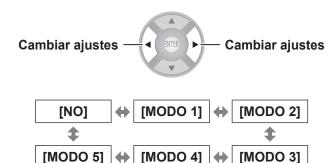
#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA 1 - 3]).

### [2D A 3D]

El vídeo 2D se convierte en gran medida en vídeo 3D y se muestra.

Seleccione entre [MODO 1] y [MODO 5] según sus preferencias.



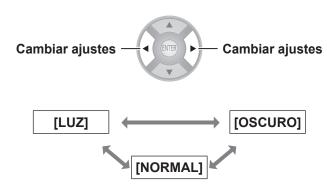
[NO]	El vídeo 2D no se convierte en vídeo 3D. Puede disfrutarse como vídeo 2D.
[MODO 1] - [MODO 5]	El vídeo 2D se convierte en vídeo 3D y se muestra. Utilice esta función con su modo de preferencia.

#### Nota

- Cuando se realizan acciones en el proyector como por ejemplo el apagado o encendido, conmutación de entrada o conmutación de señal, [2D A 3D] pasa a [NO].
- Dependiendo del vídeo, existen casos en los que no se convierte correctamente.
- Al utilizar esta función, existen diferencias sobre cómo se visualiza el vídeo en comparación con el original en función de la conversión de vídeo en el lado del dispositivo, por lo que debe tenerlo en cuenta cuando la utilice.
- Tenga en cuenta que el ajuste de posición de la pantalla y el ajuste de posición del control de la lente provocarán diferencias en la visualización del vídeo.
- Esto no permite la entrada del terminal VIDEO/S-VIDEO.
- Para señales de ordenador (RGB), solo se permiten las señales 1920 x 1080 y 1280 x 720.
- Si proyecta una imagen con derechos registrados convertida de 2D a 3D con esta función para uso comercial en un lugar público, como por ejemplo en un restaurante u hotel, podría estar violando los derechos de propiedad intelectual del creador que están protegidos por las leyes sobre propiedad intelectual.
- Cuando desaparece el menú, puede que la pantalla se agite temporalmente de forma horizontal.

### [BRILLO GAFAS 3D]

Esto permite ajustar el brillo de las gafas 3D.



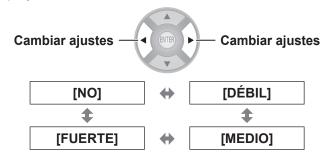
[LUZ]	Selecciónelo para aumentar el brillo de la visualización de vídeo 3D.
[NORMAL]	Selecciónelo como estándar para la visualización 3D
[OSCURO]	Selecciónelo para reducir imágenes sobreimpresas de vídeo 3D.

#### Nota

 Cuando cambie el brillo de las gafas 3D, puede que la pantalla aparezca momentáneamente desordenada.

### [TRANSMISOR IR 3D]

Controla el transmisor IR 3D integrado en este proyector.



[FUERTE]	Establece la salida de IR del transmisor IR 3D en. Selecciónelo cuando visualice vídeo 3D.
[MEDIO]	Establece la salida de IR del transmisor IR 3D en. Selecciónelo cuando la respuesta del mando a distancia del proyector o del dispositivo externo sea deficiente.
[DÉBIL]	Establece la salida de IR del transmisor IR 3D en. Selecciónelo cuando la respuesta del mando a distancia sea deficiente incluso cuando se establece en [MEDIO].
[NO]	Establece la salida de IR del transmisor IR 3D en. Selecciónelo cuando no visualice vídeo 3D.

#### Nota

- Cuando utilice el transmisor IR 3D y considere que la respuesta del mando a distancia para dispositivos de salida de vídeo (como por ejemplo DIGA) es deficiente, establezca primero [MEDIO]. Si no percibiera ninguna mejora, establezca [DÉBIL].
- Este menú no puede utilizarse para controlar el transmisor IR 3D externo (accesorio opcional).

### [MONITOR VISUALIZACIÓN]

En el vídeo 3D, los efectos de la profundidad de campo frente a la pantalla y dentro de la pantalla se ajustan mientras se confirman en la pantalla del monitor.

- Pulse los botones ◀► para seleccionar [MODO 1] - [MODO 3], y pulse el botón <FNTFR>
  - Aparece el monitor de ajuste de paralaje.
     A continuación se describe el contenido de la pantalla de cada modo.
- 2) Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el paralaje óptimo.
  - Pulse el botón <DEFAULT> para volver a los ajustes predeterminados.
  - Pulse el botón <FUNCTION> para congelar y descongelar.
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
- Cuando haya finalizado los ajustes, pulse el botón <RETURN> para volver a [AJUSTES 3D].

El contenido de la pantalla de los modos del monitor de ajuste de paralaje es el siguiente:

	Muestra el paralaje de toda la
[MODO 1]	imagen en la parte inferior de la
	pantalla de proyección.
	Muestra el paralaje máximo
[MODO 2]	de toda la imagen en una
	dimensión.
	Muestra el paralaje de toda
	el imagen superponiendo la
[MODO 3]	imagen. (La imagen tiene
	señales monocromas y sólo el
	paralaje es de colores)

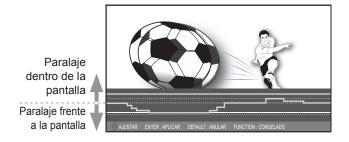
#### Atención

Si la línea roja de paralaje frente a la pantalla desciendera por debajo del área demarcada por la línea de referencia (línea discontinua blanca) y la línea máxima inferior (línea continua blanca), o si la línea azul de paralaje dentro de la pantalla ascendiera por encima del área demarcada por la línea de referencia (línea discontinua blanca) y la línea máxima superior (línea continua blanca), asegúrese de estar viendo desde una distancia lo suficientemente lejos de la pantalla o deje de ver.

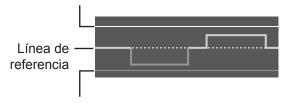
Para mayor información sobre cada línea, consulte la siguiente explicación para el [Modo 1].

Las líneas del monitor de ajuste de paralaje en [Modo 1] muestran el siguiente contenido:

Blanco (línea	Visualización predeterminada para
discontinua)	vídeo sin paralaje
Azul	Muestra el paralaje dentro de la
Azui	pantalla
Rojo	Muestra el paralaje frente a la
Kojo	pantalla
Blanco (línea	Muestra una estimación del
continua)	paralaje del vídeo 3D general



Indica la estimación máxima del paralaje dentro de la pantalla en la medición.

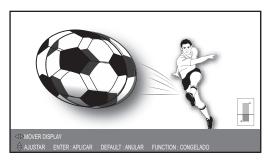


Indica la estimación máxima de paralaje frente a la pantalla en la medición.

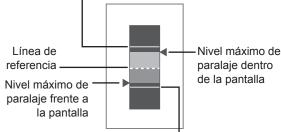
\* La ilustración que se muestra describe cómo se proyecta una imagen.

La pantalla indicadora de la pantalla de una dimensión del monitor de ajuste de paralaje de [Modo 2] o [Modo 3] muestra el siguiente contenido:

Indicador	Muestra el valor máximo del paralaje
azul	dentro de la pantalla
Indicador rojo	Muestra el valor máximo del paralaje frente a la pantalla
Punto	Muestra el nivel máximo del paralaje de toda la imagen durante el último segundo (lado izquierdo: Paralaje frente a la pantalla, lado derecho: Paralaje dentro de la pantalla)



Indica la estimación máxima del paralaje dentro de la pantalla en la medición.

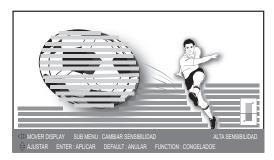


Indica la estimación máxima de paralaje frente a la pantalla en la medición.

\* La ilustración que se muestra describe cómo se proyecta una imagen.

La pantalla de distribución de paralaje en el monitor de ajuste de paralaje en [Modo 3] muestra el siguiente contenido:

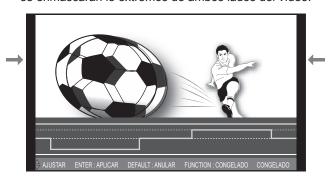
Pantalla azul Muestra el paralaje dentro de la pantalla
Pantalla roja Muestra el paralaje frente a la pantalla



\* La ilustración que se muestra describe cómo se proyecta una imagen.

#### Nota

- En [Modo 2] y [Modo 3], la posición de la pantalla puede moverse hacia la izquierda y hacia la derecha mediante los botones ◀ ►.
- En [Modo3], el nivel de detección del paralaje puede cambiarse mediante el botón <SUB MENU>. El nivel bajo y nivel alto puede cambiarse pulsando el botón cada vez. El ajuste por defecto es nivel alto.
- En los casos en los que la entrada de vídeo 3D presente un paralaje muy amplio o en escenas oscuras, puede que no se detecte el paralaje correcto.
- Si los efectos de la profundidad de campo frente a la pantalla y dentro de la pantalla para el paralaje de vídeo 3D fueran más intensos que el objetivo, esto podría provocar en algunos individuos una incomodidad extrema o fatiga. Ajuste el paralaje para que no supere la visualización objetivo (blanco (línea continua)).
- Cuando se realice una acción como por ejemplo el apagado y encendido, la conmutación de la entrada o la conmutación de señal, el ajuste del paralaje pasa a estar inactivo.
- Al ajustar el paralaje con el [MONITOR VISUALIZACIÓN], se enmascaran lo extremos de ambos lados del vídeo.



- \* La ilustración que se muestra describe cómo se proyecta una imagen.
- El [MONITOR VISUALIZACIÓN] está inhabilitado durante la corrección de la distorsión trapezoidal.

### [3D MOTION REMASTER]

Durante la visualización de imágenes 3D, se realiza una operación en la cual se mantiene la continuidad del paralaje.



[SÍ]	Activado
[NO]	Desactivado

#### Nota

- Esta función se activa solamente para las señales de entrada 3D y se desactiva si el vídeo 3D se ha convertido de 2D a 3D.
- [3D MOTION REMASTER] no puede ejecutarse si [MODO FRAME CREATION] está en [APAGADO].

### [MEDIDAS DE SEGURIDAD 3D]

Se muestra un mensaje de petición relacionado con la visualización 3D.

Seleccione [CONTROL LENTE] del menú principal de "Navegación por el menú" (➡ página 37) y seleccione un elemento del submenú.

 Después de seleccionar un elemento, ajuste la posición de la pantalla con los botones ▲ ▼ ◀ ►.

> MANDO A DISTANCIA







#### Nota

 Durante la visualización de imágenes 3D, no es posible usar [CAMBIO AUTOMÁTICO], [MASCARA IZQUIERDA], [MASCARA DERECHA], [MASCARA SUPERIOR], [MASCARA INFERIOR].

## [ZOOM/ENFOQUE]

Se visualiza el patrón de prueba 1 [ZOOM/ ENFOQUE].

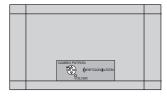
Ajústelo para que el tamaño de patrón y enfoque sean correctos.

- Durante la visualización de imágenes 3D, aparece un patrón que puede confirmar el efecto estereoscópico.
- Durante la visualización de imágenes 3Ds, no aparece el patrón de prueba 2.



Patrón de prueba 1

- Pulse los botones ◀▶ para ajustar el [ZOOM] y ▲ ▼ para ajustar el [ENFOQUE].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el patrón de prueba 2.
     Vuelva a comprobar el enfoque.
     Pulse el botón <ENTER> una vez más para cambiar al vídeo de entrada y púlselo nuevamente para volver al patrón de prueba 1.



Patrón de prueba 2

- Pulse el botón <RETURN> o el botón <MENU>.
  - De esta forma volverá al menú [CONTROL LENTE].

#### Nota

- El patrón de prueba [ZOOM/ENFOQUE] visualizado en el último uso se visualiza primero.
- Si el proyector o la pantalla está en ángulo, los bordes superior e inferior de la imagen se convertirá en fuera de foco

Alinear el foco en el centro de la pantalla.

- Si se produce la distorsión de keystone, ajuste [KEYSTONE] desde el menú [POSICIÓN] (➡ página 63)
- Para disponer de más detalles sobre cómo controlar la lente con el mando a distancia, consulte "Gestión de los ajustes de control de la lente" en "Funcionamiento del mando a distancia".( ppágina 32)

## [CARGA MEMORIA LENTE]

Puede recuperar las posiciones de ajuste guardadas de zoom/enfoque, la posición de vídeo horizontal, la posición de vídeo vertical, el ajuste de la cantidad de máscara y los ajustes de la relación de aspecto.



- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de memoria que se recuperará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se cambiará a los ajustes de vídeo para la memoria recuperada.

### Nota

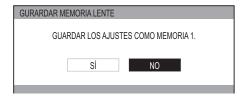
- Esta función de memoria de lente no garantiza totalmente la reproducción de los ajustes.
- Si se apaga la alimentación durante [CARGA MEMORIA LENTE], cuando se vuelva a encender la alimentación, podría encontrarse en el estado anterior al que había cuando se apagó la alimentación. En tal caso, reajuste el zoom y el enfoque.
- Si no se guarda un ajuste con [GUARDAR MEMORIA] o se borran todas las memorias con [BORRAR MEMORIA] en el menú [MEMORIA AREA PANTALLA], no se mostrará el menú [CARGAR MEMORIA].

## [GUARDAR MEMORIA LENTE]

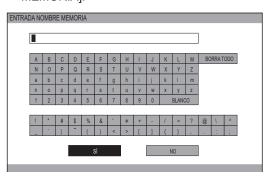
Esto permite guardar la posición de ajuste del zoom y del enfoque, la posición de vídeo horizontal, la posición de vídeo vertical, el ajuste de la cantidad de máscara y ajustes de aspecto.



- ★ : Memoria con datos ya almacenados.
- ☆ : Sin datos almacenados
- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar la memoria que se guardará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualizará la pantalla de confirmación [GUARDAR MEMORIA LENTE].



- 3) Seleccione [SÍ] con los botones ◀ ▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRADA NOMBRE MEMORIA].



- 5) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para especificar la ubicación del carácter requerido que se introducirá y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede eliminar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- 6) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 7) Pulse el botón <ENTER>.

#### Nota

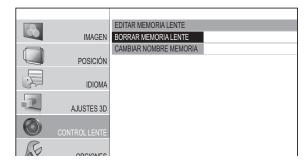
- Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA LENTE 1 - 6]).
- Esta función de memoria de lente no garantiza totalmente la reproducción de los ajustes.
- Si la alimentación se apaga durante [GUARDAR MEMORIA LENTE], vuelva a realizar [GUARDAR MEMORIA LENTE].

## [EDITAR MEMORIA LENTE]

Puede borrar las entradas de memoria y editar los ajustes del nombre de memoria.

#### Pulse el botón <ENTER>.

• Se visualiza el menú [EDITAR MEMORIA LENTE].



## **■** [BORRAR MEMORIA LENTE]

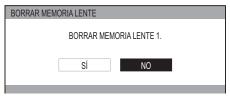
1) Pulse los botones ▲ ▼ y seleccione el nombre de memoria que se borrará.



 Seleccione [BORRAR TODO] para borrar todas las entradas de memoria de lente.

#### 2) Pulse el botón <ENTER>.

 Se visualizará un mensaje de confirmación [BORRAR MEMORIA LENTE].



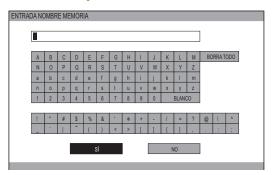
- 3) Seleccione [SÍ] con los botones ◀ ▶.
- 4) Pulse el botón <ENTER>.

## ■ [CAMBIAR NOMBRE MEMORIA]

 Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar el nombre de memoria que se cambiará.



- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza la pantalla [ENTRADA NOMBRE MEMORIA].



- Pulse los botones ▲ ▼ ◆ ► para especificar la ubicación del carácter requerido que se introducirá y pulse el botón <ENTER>.
  - Puede introducir hasta 16 caracteres.
  - Seleccione [BORRAR TODO] y pulse el botón <ENTER> para eliminar todo el texto de entrada. Si pulsa el botón <DEFAULT> del mando a distancia, puede eliminar el carácter seleccionado actualmente con el cursor en el cuadro de entrada.
- 4) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar [SÍ].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.

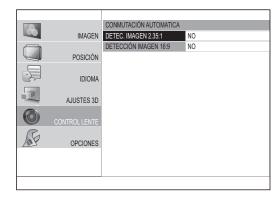
#### Nota

 Pulse el botón <ENTER> sin introducir ningún texto para mantener el nombre predeterminado ([MEMORIA LENTE 1] - [MEMORIA LENTE 6]).

## [CONMUTACIÓN AUTOMATICA]

Esta función identifica automáticamente la señal ancha\*1 o 16:9/4:3 y recupera automáticamente los ajustes de memoria de lente que se han establecido para cada tamaño de pantalla.

\*1: Las señales anchas son las señales de aspecto 2,35:1, 2,40:1, 2,50:1, 2,55:1.



- Use los botones ▲ ▼ para seleccionar el elemento para la identificación automática.
- Pulse los botones ◀▶ para seleccionar la memoria de lente requerida para la identificación automática.
  - El ajuste [MEMORIA LENTE] que se ha seleccionado para [DETEC. IMAGEN 2,35:1], se carga después de un determinado período de tiempo, una vez que la señal de entrada cambia de 16:9/4:3 a 2,35:1.
  - El ajuste de [MEMORIA LENTE] que se ha seleccionado para [DETECCIÓN IMAGEN 16:9], se carga después de un determinado período de tiempo, una vez que la señal de entrada cambia de 2,35:1 a 16:9/4:3.
  - Si se selecciona [NO], la identificación automática no se producirá.
  - Esta función no está disponible cuando se selecciona [ZOOM] o [EXPANSIÓN V] del menú [ASPECTO].

#### Nota

- Si la memoria de la lente no se registrara utilizando [GUARDAR MEMORIA LENTE], no podrá seleccionar [CONMUTACIÓN AUTOMATICA].
- Al mostrar el menú o el patrón de prueba, la identificación automática no se realizará.
- Es posible que las imágenes no puedan reconocerse correctamente si hubiera ruido en la imagen o si los dispositivos externos generaran ruido. El tamaño de imagen también es posible que no se reconozca correctamente dependiendo del vídeo.
- Es posible que el tamaño de imagen no se reconozca correctamente si el nivel de señal de entrada procedente del dispositivo externo no se encontrara en el rango de valor sugerido. En este caso, ajuste el nivel de la señal de entrada con el menú [MONITOR FORMA ONDA]. (▶ página 41)
- Es posible que el tamaño de imagen no se reconozca correctamente si la posición de la pantalla no se ajusta correctamente. En este caso, ajuste la posición de la pantalla con el menú [POSICIÓN]. (ppágina 60)
- Durante la visualización de imágenes 3D, no se puede usar [CAMBIO AUTOMATICO].

## [POSICIÓN HORIZONTAL]

Puede mover el área de la imagen horizontalmente, como por ejemplo, alineando el borde derecho o izquierdo de la imagen con el borde de la pantalla.



Por ejemplo, al proyectar un área de proyección de 16:9 con overscan con una relación de aspecto 4:3 en una pantalla de aspecto 4:3, puede ajustar la discrepancia horizontal entre la posición de la pantalla y la posición de la visualización de vídeo.

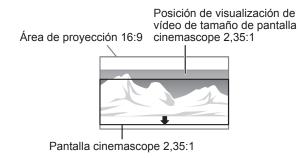


## [POSICIÓN VERTICAL]

Puede mover el área de la imagen verticalmente, como por ejemplo, alineando el borde superior o inferior de la imagen con el borde de la pantalla.



Por ejemplo, al proyectar un área de proyección 16:9 con overscan en una película de pantalla de tamaño cinemascope 2,35:1 en una pantalla de cinemascope 2,35:1, puede ajustar la discrepancia vertical entre la posición de la pantalla y la posición de la visualización de vídeo.



## [MASCARA IZQUIERDA]

Puede colocar una zona en blanco (una máscara) en el borde izquierdo de la pantalla.



• Rango de ajuste: de 0 a 70

## [MASCARA DERECHA]

Puede colocar una zona en blanco (una máscara) en el borde derecho de la pantalla.



Rango de ajuste: de 0 a 70

## [MASCARA SUPERIOR]

Puede colocar una zona en blanco (una máscara) en el borde superior de la pantalla.



Rango de ajuste: de 0 a 70

## [MASCARA INFERIOR]

Puede colocar una zona en blanco (una máscara) en el borde inferior de la pantalla.



• Rango de ajuste: de 0 a 70

#### Nota

- Si se encuentra en [0], no será válida ninguna función de máscara.
- La función [MASCARA] no será válida cuando se realicen ajustes en [BALANCE DE COLOR] o [COMPARACIÓN DE AJUSTES], cuando se muestre el [PATRÓN DE PRUEBA] o el [MONITOR FORMA ONDA] o cuando no se detecte ninguna señal.
- Durante la visualización de imágenes 3D, no se puede usar [MASCARA IZQUIERDA], [MASCARA DERECHA], [MASCARA SUPERIOR], [MASCARA INFERIOR].

## [PROCESANDO MENSAJE]

Es posible ajustar si mostrar u ocultar el mensaje de ejecución durante el cambio de los ajustes de la lente.



[SÍ]	Muestra el mensaje de ejecución
[NO]	Oculta el mensaje de ejecución

Seleccione [OPCIONES] del menú principal de "Navegación por el menú" (➡ página 37) y seleccione un elemento del submenú.

 Seleccione el elemento y utilice los botones ◄ ► para cambiar los ajustes.

> MANDO A DISTANCIA

CONTROLES DEL PROYECTOR





## [MENU EN PANTALLA]

Permite la configuración relacionada con el menú en pantalla.

#### Pulse el botón <ENTER>.

Se muestra el menú [MENU EN PANTALLA].



## **■** [GUÍA ENTRADA]

Establezca el método de visualización para el nombre de puerto de entrada seleccionado actualmente. Se visualiza en la parte superior derecha de la pantalla cuando se pulsa el botón <INPUT SELECT>. ( página 34)



[DETALLE]	Muestra el terminal de entrada gráficamente	
[NO]	Desactiva la guía	
[SIMPLE]	Muestra solamente el nombre del terminal de entrada	

## **■** [DISEÑO MENÚ]

Establezca el color del menú en pantalla.



[TIPO 1]	Visualiza utilizando el diseño normal
[TIPO 2]	Visualiza con diseño en blanco y negro

## **■** [POSICIÓN MENÚ]

Puede cambiar la posición de visualización del menú en pantalla.



[CENTRO]	Visualiza en el centro de la pantalla de proyección	
[ABAJO IZQDA]	Visualiza en la parte inferior izquierda de la pantalla de proyección	
[ABAJO CENTRO]	Visualiza en el centro inferior de la pantalla de proyección	
[ABAJO DCHA]	Visualiza en la parte inferior derecha de la pantalla de proyección	
[ARRIBA IZQDA]	Visualiza en la parte superior izquierda de la pantalla de proyección	
[ARRIBA CENTRO]	Visualiza en el centro superior de la pantalla de proyección	
[ARRIBA DCHA]	Visualiza en la parte superior derecha de la pantalla de proyección	

## [COLOR FONDO]

Establezca el color de la pantalla de proyección cuando no se introduzca ninguna señal.

Cambiar ajustes Cambiar ajustes

[AZUL]	Visualiza el color azul en toda la pantalla de proyección	
[NEGRO]	Visualiza el negro en toda la pantalla de proyección	

## [LOGO INICIAL]

Puede activar/desactivar el logo Panasonic que se muestra cuando enciende el proyector.



[sí]	Activado
[NO]	Desactivado

#### Nota

• El logo Panasonic se mostrará durante 15 segundos.

## [AUTO BÚSQUEDA]

Establece si tiene que buscar automáticamente los terminales que tienen una señal de entrada cuando se encienda el proyector.



[sí]	Activado
[NO]	Desactivado

### Atención

- Sitúelo en [SÍ] bajo circunstancias normales.
- Si no se detecta ninguna señal, se seleccionará la última entrada utilizada.

## [NIVEL SEÑAL HDMI]

Si el vídeo no se visualizara correctamente cuando se conecte este proyector a un dispositivo externo a través de una conexión HDMI, cambie los ajustes.



[NORMAL]	Nivel de señal utilizado por dispositivos externos en general	
[EXPANDIR]	Nivel de señal expandida utilizado por algunos dispositivos	

#### Nota

 Puede que no funcione correctamente con algunos dispositivos externos y que se produzcan problemas, como por ejemplo que no se visualice el vídeo.

## [RESPUESTA DE FRAME]

Cambie este ajuste cuando se introduzca una señal progresiva y desee reducir el tiempo entre la entrada de la señal hasta que se visualice el vídeo en la pantalla.



[NORMAL]	Prioriza la calidad de la imagen
[RÁPIDO]	Prioriza la respuesta de frame

#### Nota

 [NORMAL] permite una visualización de mayor calidad de las imágenes.

## [MÉTODO DE PROYECCIÓN]

Establezca el método de proyección de acuerdo con el estado de la instalación del proyector. Cambie el método de proyección si la pantalla se visualizara cabeza abajo o la visualización estuviera invertida. (página 21)



[FRONTAL/ MESA]	Al realizar la instalación en una mesa/suelo y al proyectar desde el frontal	
[FRONTAL/ TECHO]	Al utilizar el soporte de montaje en techo (accesorio opcional) y al proyectar desde el frontal	
[RETRO/MESA]	Al realizar la instalación en una mesa/suelo y retroproyectar (con una pantalla translúcida)	
[RETRO/ TECHO]	Al utilizar el soporte de montaje en techo (accesorio opcional) y al retroproyectar (con una pantalla translúcida)	

## [AJUSTES DE TRIGGER 1/2]

Puede ajustar la función para cada terminal trigger. Los terminales trigger para este proyector se utilizan como el terminal de entrada/salida para la función trigger y el terminal de salida para el transmisor IR 3D externo (accesorio opcional). Esto se selecciona con un menú.

#### Atención

- Puede conectar un máximo de dos transmisores IR 3D externos (accesorio opcional).
- Asegúrese de que el interruptor <MAIN POWER> del proyector esté en la posición <OFF> antes de conectar o desconectar de un terminal trigger.

## **■** [SALIDA]

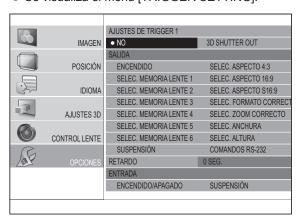
Junto con la configuración del funcionamiento del proyector en el menú [AJUSTES DE TRIGGER 1]/[AJUSTES DE TRIGGER 2], se envía una señal de salida de trigger a un dispositivo externo con un terminal trigger para permitir el control.

## ■ [ENTRADA]

La recepción de una señal de entrada de trigger desde un dispositivo externo permite el control de la configuración del funcionamiento del proyector en el menú [AJUSTES DE TRIGGER 1]/[AJUSTES DE TRIGGER 2].



- Use los botones ▲ ▼ para seleccionar [AJUSTES DE TRIGGER 1] o [AJUSTES DE TRIGGER 2] y pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el menú [TRIGGER SETTING].



 Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para seleccionar la función de entrada o salida y pulse el botón <ENTER>.

#### • Ajustes de funciones

[00]	No se puede transmitir la señal de salida de trigger. No funciona ni cuando se recibe la señal de entrada de trigger. (La señal de entrada de trigger puede recibirse.) No funcionará ningún transmisor IR 3D externo (accesorio opcional), incluso si se conecta.	
[3D SHUTTER OUT]  Selecciónelo para conectar y utilizar un transmisor IR 3D (accesorio opcional).		

#### Nota

 Lea las instrucciones de operación del transmisor IR 3D externo (accesorio opcional) cuando lo vaya a utilizar.

#### Salida

[ENCENDIDO]	[SELEC. ASPECTO 4:3]
[SELEC. MEMORIA LENTE 1]	[SELEC. ASPECTO 16:9]
[SELEC. MEMORIA LENTE 2]	[SELEC. ASPECTO S16:9]
[SELEC. MEMORIA LENTE 3]	[SELEC. FORMATO CORRECTO]
[SELEC. MEMORIA LENTE 4]	[SELEC. ZOOM CORRECTO]
[SELEC. MEMORIA LENTE 5]	[SELEC. ANCHURA]
[SELEC. MEMORIA LENTE 6]	[SELEC. ALTURA]
[SUSPENSIÓN]	[COMANDOS RS-232]

Cuando el elemento que se establece en el menú [AJUSTES DE TRIGGER 1]/[AJUSTES DE TRIGGER 2] se selecciona o ejecuta en el proyector, se generan 12 V desde un terminal trigger.

#### Nota

 Cuando se selecciona [AUTO] en [POSICIÓN] del menú [ASPECTO], el vídeo se visualiza automáticamente con la relación de aspecto 4:3 o 16:9 dependiendo de la señal de entrada, por lo que si esta relación de aspecto coincidiera con los ajustes realizados en [AJUSTES DE TRIGGER 1] o [AJUSTES DE TRIGGER 2] (o aspecto), se emitirán 12 V.

#### · [SUSPENSIÓN]

Cuando [SUSPENSIÓN] se activa, la salida es de 12 V. Si el ajuste se cancela, la salida es de 0 V.

#### • [COMANDOS RS-232]

Recibe comandos (**▶** página 103) del dispositivo externo y emite 12 V.

#### Entrada

[ENCENDIDO/ APAGADO]	[SUSPENSIÓN]
-------------------------	--------------

#### IENCENDIDO/APAGADO1

Si la señal de entrada de trigger procedente del dispositivo externo cambia de 0 V a 12 V, la alimentación del proyector se encenderá. De igual forma, si cambia de 12 V a 0 V, la alimentación se apagará.

#### · [SUSPENSIÓN]

Si la señal de entrada de trigger procedente del dispositivo externo cambia de 0 V a 12 V, la pantalla se quedará en blanco. De igual forma, si cambia de 12 V a 0 V, el ajuste [SUSPENSIÓN] se cancelará.

## 3) Pulse los botones ▲ ▼ ◀ ▶ para mover el cursor hasta [RETARDO]

## 4) Pulse los botones **◄** ▶ para establecer el retardo para la señal de salida de trigger

- El tiempo de retardo puede establecerse en 2, 4, 6, 8, 10, 20 y 30 segundos.
- Se podría retardar la señal de salida de trigger (12 V) por la cantidad de tiempo establecida. (Sólo disponible si se selecciona el elemento SALIDA de Trigger.)

Por ejemplo)Seleccione [SELEC. ASPECTO 4:3] de la función de salida de trigger y establezca el retardo en 10 segundos.

➡ Establezca [ASPECTO] en el menú [POSICIÓN] con [4:3] y se emitirá una señal de 12 V desde el puerto de trigger después de 10 segundos.

#### Nota

- No debe utilizar la salida del terminal trigger como fuente de alimentación para otros dispositivos.
- El proyector no aceptará la entrada de trigger mientras se prepara para realizar la proyección después de encender la alimentación y mientras se prepara para la parada después de la proyección. Introduzca las señales de trigger después de iniciar la proyección o después de entrar en modo de espera.
- Los 12 V no pueden emitirse desde el terminal trigger cuando el proyector se encuentra en modo de espera.

## [TEMPORIZADOR]

Establezca el tiempo para que la alimentación se apague automáticamente.



	Г
[NO]	Desactivado
[60 MIN.]	Apaga la alimentación después de 60 minutos
[90 MIN.]	Apaga la alimentación después de 90 minutos
[120 MIN.]	Apaga la alimentación después de 120 minutos
[150 MIN.]	Apaga la alimentación después de 150 minutos
[180 MIN.]	Apaga la alimentación después de 180 minutos
[210 MIN.]	Apaga la alimentación después de 210 minutos
[240 MIN.]	Apaga la alimentación después de 240 minutos

#### Nota

- El proyector entra automáticamente en el modo de preparación de apagado (el indicador de alimentación se ilumina en naranja) y, a continuación, entra en modo de espera (el indicador de alimentación se ilumina o parpadea en rojo). (pp página 28)
- 3 minutos antes del apagado, en la esquina inferior derecha se mostrará el número de minutos que restan.
- Si el modo [TEMPORIZADOR] se establece en el modo [NO] antes de que haya transcurrido el tiempo especificado, se cancelarán los ajustes.

## [MODO GRAN ALTITUD]

Sitúelo en [SÍ] cuando utilice el aparato en ubicaciones que se encuentren entre 1 400 m (4 593 ft) y 2 700 m (8 858 ft) por encima del nivel del mar.



[NO]	Al utilizar el aparato en una altitud por debajo de 1 400 m (4 593 ft) por encima del nivel del mar
[sí]	Al utilizar el aparato en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593 ft) y 2 700 m (8 858 ft) por encima del nivel del mar)

#### Nota

• El ruido del funcionamiento y giro del ventilador aumenta si se establece en [SÍ].

## [ALIMENTACIÓN LÁMPARA]

Cambie la intensidad de la lámpara de acuerdo con el entorno de uso del proyector y con su uso previsto.



[NORMAL]	Cuando es necesaria una luminancia más alta
[ECO]	Cuando una luminancia más baja es suficiente

#### Nota

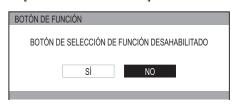
- El brillo en los ajustes de [ECO] se reduce para permitir ahorrar energía y reducir el ruido de funcionamiento.
   Se recomienda utilizar el ajuste [ECO] al realizar la visualización en un lugar donde la luz natural está bloqueada y no existe ninguna luz artificial.
- Si no se detecta ninguna señal de entrada, la función se desactiva.

## [BOTÓN DE FUNCIÓN]

Visualice la función asignada actualmente al botón <FUNCTION> del mando a distancia. Además, cancele la función asignada.

## Cómo cancelar la asignación de función

- 1) Pulse el botón <ENTER>.
  - Se visualiza el mensaje de confirmación de [BOTÓN DE FUNCIÓN].



- 2) Seleccione [SÍ] con los botones ◀ ▶.
- 3) Pulse el botón <ENTER>.

### Nota

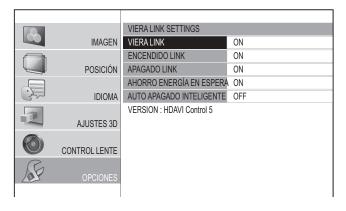
 Consulte [BOTÓN DE FUNCIÓN] en el "menú [OPCIONES] en relación con la asignación de operaciones al botón <FUNCTION>. (➡) página 34)

## [VIERA LINK SETTINGS]

Configure VIERA Link.

### Pulse el botón <ENTER>.

 Se visualiza el mensaje de confirmación de [VIERA LINK SETTINGS].



## [VIERA LINK]

Establezca si el control VIERA Link está activo.



[ON]	Activado
[OFF]	Desactivado

Cuando [VIERA LINK] está en [ON], pueden realizarse los siguientes ajustes.

[ENCENDIDO LINK]
[APAGADO LINK]
[AHORRO ENERGÍA EN ESPERA]
[AUTO APAGADO INTELIGENTE]

## ■ [ENCENDIDO LINK]

Especifique si se desea encender la alimentación del proyector cuando se encuentra en espera accionando los dispositivos externos.



[OFF]	Desactivado
[ON]	Enciende la alimentación del proyector junto con la de los dispositivos externos

#### Nota

- Según el dispositivo externo, es posible que el proyector se encienda automáticamente cuando se utilicen algunas funciones de los dispositivos conectados. (Solo en espera.)
- Debido a las características del proyector, es necesario que transcurra un determinado tiempo antes de que comience la proyección. Sea consciente de que puede que el vídeo ya haya comenzado durante el tiempo que el proyector tarda en funcionar plenamente.

## [APAGADO LINK]

Especifique si se desea apagar la alimentación de los dispositivos externos cuando este proyector se encuentra en modo de espera.



[ON]	Apaga la alimentación de los dispositivos externos junto con la de este proyector
[OFF]	La alimentación de los dispositivos externos no está apagada

#### Nota

- Esta función funciona incluso si el proyector entra automáticamente en modo de espera a través de la función [TEMPORIZADOR].
- Existen casos donde puede que algunos dispositivos externos no se apaguen dependiendo de su estado (se encuentran grabando, etc.)

## **■** [AHORRO ENERGÍA EN ESPERA]

Especifique si se desea cambiar el modo de los dispositivos externos al modo con el mínimo consumo de energía cuando el proyector se encuentra en espera.



[OFF]	No cambiar
[ON]	Cambie al modo de consumo de energía mínimo cuando se encuentre en espera

#### Nota

- Esta función funciona cuando [APAGADO LINK] se establece en [ON].
- Dependiendo de los dispositivos externos, cuando se enciende el proyector, el consumo de energía podría aumentar incluso en modo [AHORRO ENERGÍA EN ESPERA] para conseguir arrancar con más rapidez.

## [AUTO APAGADO INTELIGENTE]

Especifique si se desea mantener la alimentación encendida para los dispositivos externos seleccionados para la entrada y apagar la alimentación de los dispositivos externos no seleccionados para la entrada.

Si selecciona [ON (CON RECORDATORIO)], se visualizará un mensaje antes de que se active la función.



[OFF]	Mantiene el estado de encendido en los dispositivos para los que no se ha seleccionado ninguna entrada
[ON (CON RECORDATORIO)]	Después de visualizarse una pantalla de confirmación, los dispositivos para los que no se ha seleccionado ninguna entrada se sitúan en modo de espera
[ON (SIN RECORDATORIO)]	Mantiene el estado de encendido en los dispositivos para los que no se ha seleccionado ninguna entrada

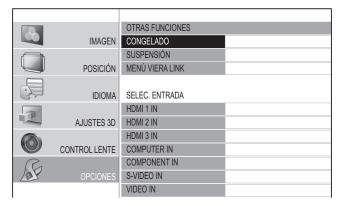
#### Nota

 Puede que esta función no funcione adecuadamente dependiendo del dispositivo externo.

## [OTRAS FUNCIONES]

#### Pulse el botón <ENTER>

• Se visualiza el menú [OTRAS FUNCIONES].



## [CONGELADO]

Puede congelar temporalmente el vídeo proyectado independientemente de la reproducción del dispositivo externo.

#### Pulse el botón <ENTER>.

• Pulse el botón <RETURN> para cancelar la función.

#### Nota

Mientras se muestra la imagen congelada, puede introducir el modo [AREA SELECCIONADA] del menú [COMPARACIÓN DE AJUSTES] pulsando el botón <ENTER>. No obstante, cuando se está introduciendo una señal 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), la transición a [COMPARACIÓN DE AJUSTES] no es posible. Para disponer de más detalles, consulte [COMPARACIÓN DE AJUSTES] en el menú [IMAGEN].
 página 44)

## ■ [SUSPENSIÓN]

Si el proyector no fuera a utilizarse durante un breve periodo, como por ejemplo durante un descanso o durante la preparación de una reunión, el vídeo puede detenerse temporalmente.

#### Pulse el botón <ENTER>.

 Pulse cualquier botón para salir del modo de suspensión.

## **■** [MENÚ VIERA LINK]

Puede hacer funcionar un dispositivo conectado con HDMI.

#### Pulse el botón <ENTER>.

• Se visualiza el menú [MENÚ VIERA LINK].

[CONTROL DE VIERA LINK]	Selecciona el dispositivo que se accionará y cambia la entrada
[VOLUMEN E. H.CINEMA]	Ajusta el volumen del sistema de cine en casa
[H. CINEMA SILENCIO]	Silencia el sistema de cine en casa
[CONTROL OTROS]	Acciona un dispositivo de terceros

 Para disponer de los detalles, consulte ""HDAVI Control" de VIERA Link". (página 96)

#### ■ SELEC. ENTRADA

La entrada puede cambiarse directamente.

[HDMI 1/2/3 IN]	Señal HDMI desde el dispositivo conectado a HDMI IN 1/HDMI IN 2/HDMI IN 3.
[COMPUTER IN]	Señal RGB y señales COMPONENT (YC <sub>B</sub> C <sub>R</sub> /YP <sub>B</sub> P <sub>R</sub> ) desde el dispositivo conectado a COMPUTER IN.
[COMPONENT IN]	Señales COMPONENT (YC <sub>B</sub> C <sub>R</sub> / YP <sub>B</sub> P <sub>R</sub> ) desde el dispositivo conectado a COMPONENT IN.
[S-VIDEO IN]	Señal S-VIDEO desde el dispositivo conectado a S-VIDEO IN.
[VIDEO IN]	Señal VIDEO desde el dispositivo conectado a VIDEO IN.

- Usar los botones ▲ ▼ para colocar el cursor en la entrada que hay que cambiar.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
  - Cambio a la entrada seleccionada.

## [PATRÓN DE PRUEBA]

Puede visualizar 5 tipos de patrones de imagen para confirmar.

Pulse el botón <ENTER> para cambiar de un patrón a otro. Pulse el botón <RETURN> para cancelar la función.

#### Nota

 Cuando se está visualizando 3D (incluyendo la conversión de 2D a 3D), el [PATRÓN DE PRUEBA] no puede ejecutarse. Realice la operación después de cambiar a 2D.

## [TIEMPO LÁMPARA]

Puede comprobar durante cuánto tiempo se ha utilizado la lámpara.

#### Atención

 Al sustituir la lámpara, siga el "Procedimiento de sustitución de la lámpara" (página 91) y establezca el tiempo de la lámpara en [0].

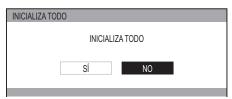
### Nota

 Cuando la lámpara haya alcanzado el final de su vida útil, el menú [TIEMPO LÁMPARA] proporcionará la notificación del tiempo de uso parpadeando en rojo y en gris. Consulte "Cuándo sustituir la lámpara" (página 90) sobre su vida útil.

## [INICIALIZA TODO]

Devolver todos los ajustes a los ajustes de fábrica. Al realizar esta operación, el proyector se ajusta en el estado de espera para la inicialización.

- Pulse los botones ▲ ▼ para seleccionar [INICIALIZA TODO], y pulse y mantenga pulsado el botón <ENTER> durante tres segundos o más.
  - Aparece el mensaje de confirmación [INICIALIZA TODO].



- Pulse los botones ◀► para seleccionar [SÍ], y pulse el botón <ENTER>.
  - Aparece la pantalla "Inicializando ..." seguida por la pantalla de confirmación "Apagado ordenador".
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
  - En este momento, todas las operaciones de las teclas a excepción de los botones <ENTER> y
     U/| > alimentación están inhabilitadas.
- 4) Espere hasta que el indicador de alimentación del proyector <ON (G) / STANDBY (R)> se encienda o parpadee (el ventilador se detiene).
- Apague el suministro de alimentación pulsando el lado <OFF> del interruptor <MAIN POWER>.

## **Indicadores TEMP y LAMP**

## Cómo solucionar los problemas indicados

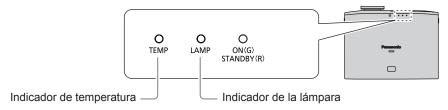
Si se produce algún problema en el proyector, el indicador de la lámpara <LAMP> y/o el indicador de temperatura <TEMP> se iluminarán o parpadearán. Compruebe el estado del indicador y aborde los problemas de la siguiente forma.

#### Atención

Al apagar la alimentación para abordar los problemas, asegúrese de seguir el procedimiento de "Apagar la alimentación".
 página 30)

### Nota

Compruebe el estado de la alimentación con el indicador de alimentación <ON (G) / STANDBY (R)>. (➡ página 28)



## Indicador de temperatura <TEMP>

Estado del indicador	<ul> <li>Se ilumina en rojo durante la proyección.</li> <li>(Se visualiza una alerta que indica [VER SECCIÓN "Indicador TEMP" EN EL MANUAL DE INSTRUCCIÓN.].)</li> <li>Parpadea en rojo cuando se apaga la alimentación (la proyección se detiene automáticamente).</li> </ul>			
Problema	La temperatura dent	tro y/o fuera del proye	ector es anormalment	e alta.
Causa	Causa  Causa  La temperatura excesivamente ambiente puede ser sucio y la esté utilizando a altura elevadas (1 400 m (4))		Puede que el proyector se esté utilizando a alturas elevadas (1 400 m (4 593 ft) como mínimo por encima del nivel del mar).	
Solución	Retire las obstrucciones de los orificios de ventilación o despeje el espacio alrededor del proyector.	Coloque el proyector en un entorno con la temperatura y humedad establecidas en las especificaciones. ( página 106)	Limpie o sustituya el filtro de aire. (➡ página 87)	El proyector solo puede utilizarse durante dos minutos después del encendido. Establezca [MODO GRAN ALTITUD] en [Sí] en el plazo de dos minutos desde el encendido del proyector. (página 80)

### Nota

 Si se iluminara el indicador <TEMP> o parpadeara a pesar de realizar las acciones anteriores, póngase en contacto con su distribuidor para reparar su proyector.

## **Indicadores TEMP y LAMP**

## ■ Indicador de la lámpara <LAMP>

Estado del indicador	Se ilumina en rojo	Parpadeando en rojo	
Problema	Tiempo restante para sustituir la lámpara. Se ilumina cuando la lámpara ha alcanzado su periodo máximo de uso de 3 800 horas (cuando [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] se establece en [NORMAL]).	Fallo en el circuito de la lámpara, función anorm o lámpara dañada.	
Causa	Se visualiza un mensaje sugiriendo la haya encendido la lámpara, función		Fallo en el circuito de la lámpara, función anormal o lámpara dañada.
Solución	Sustituya la lámpara. (➡ página 91)	Deje que la lámpara se enfríe y encienda la alimentación.	Pulse el lado <off> del interruptor <main power=""> para apagar la alimentación como se describe en el procedimiento "Apagado de la alimentación" ( página 30) y póngase en contacto con su distribuidor.</main></off>

## Nota

• Si se iluminara el indicador <LAMP> o parpadeara a pesar de realizar las acciones anteriores, póngase en contacto con un Centro de servicio técnico autorizado para que reparen su proyector.

## Antes de limpiar el proyector / sustituir los componentes

#### Atención

- Apague el botón <MAIN POWER> y desconecte el enchufe de la toma de corriente antes de limpiar el proyector/sustituir los componentes.
- Siga el procedimiento "Apagado de la alimentación" después de apagar el proyector. (ppágina 30)

## Limpieza del proyector

## Limpieza de la superficie exterior del proyector

Retire la suciedad y el polvo cuidadosamente con un paño suave seco.

- Si resultara difícil quitar la suciedad, moje un paño en agua, escúrralo bien y limpie el proyector. Seque el proyector con un paño seco.
- No utilice benceno de petróleo, disolvente, alcohol o detergente de cocina. El uso de dichas sustancias podría provocar cambios o daños en la superficie del proyector.
- Al utilizar un paño tratado químicamente, siga las directrices que lo acompañan.

## Limpieza de la superficie de la lente

Si se acumulara suciedad o polvo en la superficie de la lente, esta acumulación se ampliará y proyectará en la pantalla.

Limpie cuidadosamente la suciedad y el polvo de la parte frontal de la lente con un paño limpio, suave y seco.

- No utilice ningún trapo cubierto de pelusa o paño grasiento, húmedo o sucio.
- No frote la lente con severidad ya que podría dañar la superficie.

### Atención

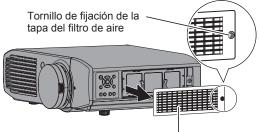
 La lente es de cristal. Podría romperla o agrietarla si la golpea con un objeto duro o la frota con severidad. Tenga cuidado al manejar la lámpara.

#### ■ Filtro de aire

Si se acumulara demasiado polvo en el filtro de aire, la temperatura interna del proyector no podrá mantenerse en el nivel normal. Se visualizará un mensaje de confirmación en la pantalla y al mismo tiempo el indicador <TEMP> se iluminará en rojo. La alimentación se corta automáticamente al cabo de un rato. Limpie el filtro después de cada uso de 100 horas.

### 1) Retire la tapa del filtro de aire.

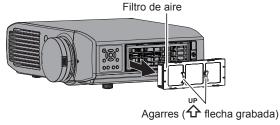
 Con un destornillador de estrella, gire el tornillo de fijación de la tapa del filtro de aire hasta aflojarlo, y retire la tapa.



Tapa del filtro de aire

### 2) Retire el filtro de aire.

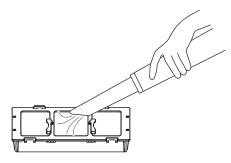
 Sostenga los agarres del filtro de aire y sáquelo del proyector.



\* Después de retirar el filtro de aire, retire cualquier acumulación de suciedad o polvo del compartimiento del filtro de aire y del orificio de entrada de aire del proyector.

## 3) Aspire la suciedad y el polvo del filtro de aire.

No lave el filtro de aire.



- 4) Acople el filtro de aire en el proyector.
  - Acople el filtro de aire en el proyector utilizando el procedimiento del punto 2 aunque en sentido inverso).
  - \* Inserte el filtro de aire en el proyector en la dirección de la flecha grabada en el marco del filtro (4) hasta que se inserte en su posición.
- 5) Acople la tapa del filtro de aire y apriete firmemente el tornillo (uno) de fijación de la misma con un destornillador de estrella.

## Atención

- El filtro de aire siempre debe estar instalado en el proyector. Si no lo hiciera así, se producirán averías debido a la entrada en el proyector de materias extrañas, como por ejemplo polvo.
- No utilice agua para lavar el filtro de aire ya que aumentaría su capacidad para absorber el polvo.

## Sustitución de los componentes

## Filtro de aire y filtro electrostático

El filtro de aire debe sustituirse cuando la limpieza no sea efectiva.

Tiene a su disposición un filtro de aire / filtro electrostático de repuesto por separado (componente de servicio).

Póngase en contacto con su distribuidor para disponer del filtro de aire y filtro electrostático opcionales.

Además, sustituya el filtro de aire y el filtro electrostático cuando sustituya la lámpara.

(Se incluye un filtro de aire y un filtro electrostático con la lámpara de repuesto [ET-LAA410].)

### Lámpara

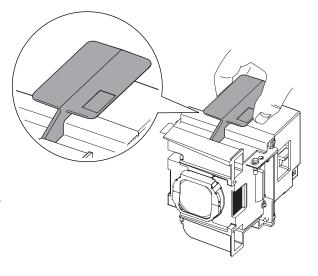
La lámpara es un consumible. Consulte "Cuándo sustituir la lámpara" (ppágina 90) sobre su vida útil. Póngase en contacto con su distribuidor para adquirir una lámpara de repuesto (ET-LAA410: Componente de servicio). Se recomienda que la sustitución de la lámpara sea realizada por ingenieros especializados. Póngase en contacto con su distribuidor.

### Atención

• Espere hasta que la lámpara se haya enfriado suficientemente antes de sustituirla (espere una hora como mínimo). La cubierta de la lámpara se calienta mucho y el contacto con ella puede provocar quemaduras.

### Antes de sustituir la lámpara

- Es necesario utilizar un destornillador de estrella cuando realice la sustitución. Sostenga el destornillador con firmeza.
- La lámpara de la fuente de luz es un componente de cristal.
   Si se golpea con un objeto contundente o se dejara caer, se produciría una rotura.
  - Tenga cuidado al manejar una lámpara de fuente de luz.
- No desmonte o modifique la lámpara.
- Agarre la manija cuando retire la lámpara. Algunas piezas de la lámpara están afiladas y podrían provocar lesiones.
- La lámpara podría resquebrajarse. Al sustituir la lámpara, deben tomarse precauciones para no hacer pedazos el cristal de la lámpara rota. Las piezas de la lámpara rota podrían desprenderse de la lámpara, especialmente cuando el proyector se monta en techo, por lo que al sustituir la lámpara, no se coloque directamente debajo o coloque su cara cerca de ella.
- La lámpara contiene mercurio. Póngase en contacto con la oficina gubernamental local o con su distribuidor para realizar la correcta eliminación de la lámpara.



### Nota

• Asegúrese de utilizar la lámpara especificada.

### Cuándo sustituir la lámpara

La lámpara es un consumible. El brillo se reduce de acuerdo con el tiempo de uso, por lo que es necesario realizar la sustitución periódica de la lámpara. Un cálculo aproximado del periodo de uso es de 4 000 horas, aunque dependiendo de las características de las lámparas individuales, condiciones de uso, periodos de uso continuo y condiciones ambientales, etc., la lámpara podría dejar de iluminar antes de alcanzar las 4 000 horas de uso. Se recomienda tener preparada una lámpara de repuesto de forma anticipada.

Ya que la posibilidad de que la lámpara se agriete aumenta después de 4 000 horas, la lámpara se apaga automáticamente.

	En pantalla	Indicador de la lámpara	
	CAMBIO DE LÁMPARA	LAMP	
Más de 3 800 *1 horas	El mensaje se muestra durante 30 segundos. Si pulsa cualquier botón en el plazo de 30 segundos, el mensaje desaparece.	Se ilumina en rojo, incluso en el modo de espera.	
Más de 4 000 *1 horas	El mensaje se visualiza hasta que pulse algún botón.		

<sup>\*1:</sup> Es el valor del tiempo cuando se utiliza la lámpara con [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] del menú [OPCIONES] establecido en [NORMAL]. (➡ página 81). Varía con respecto al tiempo de uso visualizado en [TIEMPO LÁMPARA] del menú [OPCIONES]. Este tiempo aumenta ampliamente cuando [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] se establece en [ECO]. Varía con respecto al tiempo de uso visualizado en [TIEMPO LÁMPARA] del menú [OPCIONES].

#### Nota

- El ajuste de [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] con [ECO] provoca la reducción del brillo aunque la lámpara podría utilizarse durante más tiempo.
- El periodo de uso de 4 000 horas es una estimación aproximada y no está garantizado.
   Si las lámparas se conectan y desconectan frecuentemente, el ciclo de sustitución de la lámpara se reduce. El ambiente de uso afecta el ciclo de sustitución de la lámpara.

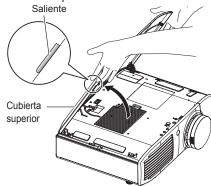
## Procedimiento de sustitución de la lámpara

#### Atención

- Cuando la lámpara haya superado su vida útil de 4 000 horas (cuando [ALIMENTACIÓN LÁMPARA] se establece en [NORMAL]), el proyector solo puede utilizarse durante 10 minutos después de encenderlo.(pp página 90)
- Realice los pasos 20) a 23) del procedimiento en el plazo de 10 minutos.
- Si el proyector se instala en el techo, no realice ningún procedimiento de sustitución directamente debajo de la lámpara y mantenga su rostro lejos de la misma.
- No abra la cubierta superior excepto cuando sustituya la lámpara.
- No encienda la alimentación mientras la cubierta superior esté abierta.
- Sustituya el filtro de aire y el filtro electrostático siempre que sustituya la lámpara.
- Coloque la lámpara y su cubierta de forma segura.
- Pulse el lado <OFF> del interruptor <MAIN POWER> para apagar la alimentación como se describe en el procedimiento "Apagado de la alimentación" (➡ página 30), retire el enchufe de alimentación de la toma de corriente y, después de una hora o más, compruebe si se ha enfriado el área circundante de la unidad de la lámpara.
- 2) Retire el cable de vídeo conectado al terminal de conexión

#### Atención

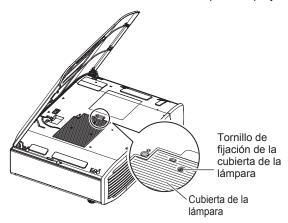
- Si abre completamente el panel superior, éste podría entrar en contacto con conectores, como por ejemplo el conector del cable de vídeo, lo que podría provocar la rotura de dicho cable. Antes de abrir el panel superior, asegúrese de retirar los cables de vídeo conectados, etc.
- Sostenga los salientes de la esquina delantera de la cubierta superior del proyector y empuje hacia arriba para abrirla.
  - \* Cuando el proyector se monte en techo, sitúese en el lado de la lente del proyector al abrir/cerrar la cubierta superior.



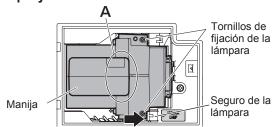
#### Atención

 Evite abrir el panel superior demasiado rápido. Para saber lo que hacer si el panel superior se soltase, consulte "Cuidados y sustitución" en "Acoplamiento de la cubierta superior" (ppágina 93)

- 4) Utilice un destornillador de estrella para desatornillar el tornillo (uno) de fijación de la cubierta de la lámpara hasta que se suelte y retire la cubierta.
  - \* Retire lentamente la cubierta de la lámpara del proyector.



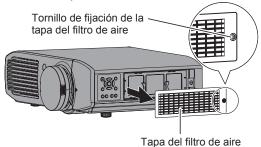
- 5) Utilice un destornillador de estrella para desatornillar los tornillos que fijan la lámpara (2 tornillos) hasta aflojarlos.
- 6) Sostenga la manija de la lámpara y con su seguro desplazado en la dirección de la flecha negra, sáquela con cuidado del proyector con un movimiento vertical.



- 7) Vuelva a colocar una lámpara nueva y asegúrese de que la dirección de inserción sea la correcta. Empuje hacia abajo la parte superior de la lámpara y asegúrese de que la unidad esté instalada firmemente. Apriete firmemente los tornillos de fijación de la lámpara (2 tornillos) con un destornillador de estrella.
  - Presione firmemente la parte A al insertar la lámpara.
- Monte la cubierta de la lámpara y apriete firmemente el tornillo (uno) de fijación de la misma con un destornillador de estrella.
- 9) Cierra la cubierta superior del proyector.
  - Cierre la cubierta superior utilizando el procedimiento inverso de 3) y presione el centro de la cubierta superior.
- Vuelva a conectar el cable de vídeo desconectado en 2) al terminal de conexión.

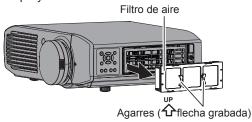
#### 11) Retire la tapa del filtro de aire.

 Con un destornillador de estrella, gire el tornillo de fijación de la tapa del filtro de aire hasta aflojarlo, y retire la tapa.

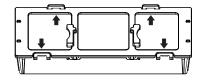


#### 12) Retire el filtro de aire.

 Sostenga los agarres del filtro de aire y sáquelo del proyector.

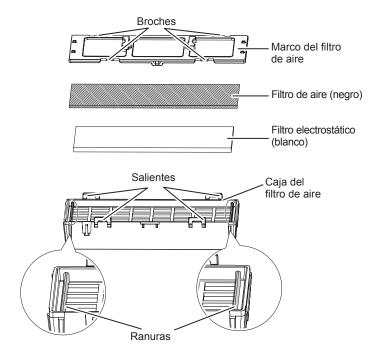


- \* Después de retirar el filtro de aire, retire cualquier acumulación de suciedad o polvo del compartimiento del filtro de aire y del orificio de entrada de aire del proyector.
- 13) Presione los salientes del filtro de aire retirado del proyector en la dirección de la flecha negra y retire el marco del filtro de aire.



## 14) Sustituya el filtro de aire / filtro electrostático.

- Sustituya el filtro de aire y el filtro electrostático en el filtro de aire por unos nuevos.
- \* Asegúrese de acoplar el filtro electrostático y el filtro de aire en el orden correcto.



#### 15) Monte el filtro de aire.

- Inserte primero el filtro electrostático (blanco) en el centro de la caja asegurándose de que sus bordes no se monten en la parte superior de las ranuras e inserte el filtro de aire (negro) de tal forma que sus cuatro esquinas se encuentren dentro de la caja antes de acoplar el marco del filtro de aire.
- \* Evite que el filtro de aire se quede atrapado entre el marco y la caja.
- \* Alinee los broches y salientes en la caja y el marco del filtro de aire al montar dicho filtro. Al acoplar el marco del filtro de aire, asegúrese de que los 4 broches se alineen convenientemente con los salientes de la caja del filtro y que se inserten en su posición.

### 16) Acople el filtro de aire en el proyector.

- Acople el filtro de aire en el proyector utilizando el procedimiento del punto 12 aunque en sentido inverso).
- \* Inserte el filtro de aire en el proyector en la dirección de la flecha grabada en el marco del filtro (4) hasta que se inserte en su posición.
- 17) Acople la tapa del filtro de aire y apriete firmemente el tornillo (uno) de fijación de la misma con un destornillador de estrella.
- 18) Inserte el enchufe en la toma de corriente y pulse el lado <ON> del interruptor <MAIN POWER> para encender la alimentación.
- 19) Pulse el botón de alimentación </br>el proyector o en el mando a distancia<br/>para iniciar la proyección de vídeo.

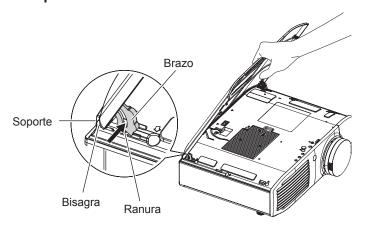
- 20) Pulse el botón <MENU> para mostrar la pantalla de menú y seleccione [OPCIONES] con los botones ▲ ▼ y pulse el botón <ENTER>.
- 21) Seleccione [TIEMPO LÁMPARA] con los botones ▲ ▼.
- 22) Mantenga pulsado el botón <ENTER> durante 3 segundos.
  - Se mostrará la pantalla de [TIEMPO LÁMPARA].



- 23) Seleccione [SÍ] con los botones ◆▶ y pulse el botón <ENTER>.
  - TIEMPO LÁMPARA se restablece en "0" y el proyector se apaga. Poco tiempo después, el proyector entra en modo de espera.

## Acoplamiento de la cubierta superior

Sostenga la cubierta superior como se muestra en el diagrama inferior, alinee la bisagra con el soporte y, mientras empuja el brazo en la dirección de la flecha (hacia el lado interior del proyector), presione para introducirlo en la ranura.



## Localización y solución de problemas

Vuelva a confirmar estos puntos.

Consulte la página pertinente para disponer de los detalles.

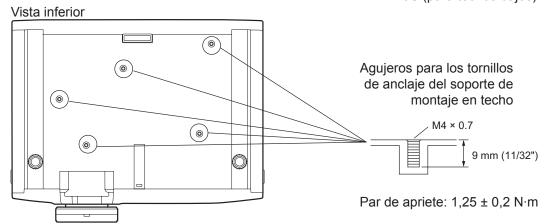
Problema	Causa	Página
La alimentación no se enciende.	<ul> <li>Puede que el cable de alimentación no esté conectado.</li> <li>El interruptor <main power=""> está en la posición <off>.</off></main></li> <li>Es posible que la toma de corriente no esté suministrando electricidad.</li> <li>Puede que los disyuntores se hayan activado.</li> <li>El indicador <temp> o <lamp> se ilumina o parpadea.</lamp></temp></li> <li>Puede que la lámpara no esté correctamente instalada.</li> </ul>	28 29 — — 85, 86 91
No aparece ninguna imagen.	<ul> <li>Es posible que la fuente de entrada de señal no esté conectada correctamente al terminal.</li> <li>Puede que el ajuste de selección de entrada no sea correcto.</li> <li>Es posible que el ajuste de [BRILLO] esté al mínimo.</li> <li>Puede que el dispositivo externo conectado al proyector no esté funcionando correctamente.</li> <li>Puede que se esté utilizando la función [SUSPENSIÓN].</li> <li>Puede que la tapa de la lente esté todavía en la lente.</li> </ul>	26 34 40 — 83 19
La imagen está borrosa.	<ul> <li>Puede que no se haya ajustado correctamente el enfoque de la lente.</li> <li>Puede que el proyector no esté a la distancia correcta de la pantalla.</li> <li>Puede que la lente esté sucia.</li> <li>Puede que el proyector esté demasiado inclinado.</li> </ul>	73 22 19 22
El color es pálido o grisáceo.	<ul> <li>Puede que [COLOR] y [TINTE] no estén ajustados correctamente.</li> <li>Puede que el dispositivo conectado al proyector no esté ajustado correctamente.</li> </ul>	40 —
El mando a distancia no funciona.	<ul> <li>Las pilas pueden estar agotadas.</li> <li>Puede que las pilas no estén correctamente insertadas.</li> <li>Puede que el receptor de señal del mando a distancia en el proyector esté obstruido.</li> <li>Puede que el mando a distancia esté fuera del rango de funcionamiento.</li> <li>Puede que estén interfiriendo luces fluorescentes.</li> </ul>	18 18 18
La imagen no se muestra correctamente.	<ul> <li>Puede que el transmisor IR 3D esté interfiriendo.</li> <li>[SISTEMA DE TV] y [RGB/YCBCR] o [RGB/YPBPR] no están seleccionados correctamente.</li> <li>Puede que haya un problema con el VCR u otra fuente de señal.</li> <li>Se está introduciendo una señal que no es compatible con el proyector.</li> </ul>	70 57, 58 — —
La imagen del ordenador no aparece.	<ul> <li>Puede que el cable puede sea demasiado largo. (El cable debe tener menos de 10 m (32'10") de longitud.)</li> <li>Es posible que la salida de vídeo externa del PC sea incorrecta. (Puede cambiar los ajustes de salida externa pulsando las teclas [Fn] + [F3] o [Fn] + [F10] simultáneamente. El método real varía dependiendo del tipo de ordenador; consulte la documentación suministrada con el ordenador para obtener más detalles.)</li> </ul>	<u>-</u>
El vídeo del dispositivo compatible con HDMI no aparece o aparece alterado.	<ul> <li>El cable HDMI no se ha insertado completamente.</li> <li>Apague y encienda la alimentación del proyector y del dispositivo externo.</li> <li>Se está introduciendo una señal que no es compatible con el proyector.</li> </ul>	27 28 100
El vídeo 3D se interrumpe al visualizar un vídeo 3D.	<ul> <li>Puede que las gafas 3D tengan las pilas agotadas. Si estuviera utilizando unas gafas 3D recargables, cargue la pila de las gafas 3D. Si estuviera utilizando una pila desechable para las gafas 3D, cambie la pila.</li> </ul>	_

Si el proyector siguiera sin funcionar correctamente después de comprobar los puntos anteriores, póngase en contacto con su distribuidor.

## Medidas de seguridad para el soporte de montaje en techo

- Cuando monte el proyector en el techo, use el soporte de montaje en techo especificado de Panasonic (núm. de modelo: ET-PKA110H (para techos altos) y ET-PKA110S (para techos bajos)).
- El trabajo de instalación del soporte de montaje en techo sólo debe ser realizado por un técnico cualificado.
- Incluso durante el período de garantía, el fabricante no se hace responsable de ningún riesgo o daño causado por utilizar un soporte de montaje en techo que no haya sido adquirido en un distribuidor autorizado, ni por condiciones medioambientales.
- Los soportes de montaje en techo sin utilizar deben ser retirados cuanto antes por un técnico cualificado.
- Asegúrese de utilizar una llave dinamométrica. No utilice un destornillador eléctrico o de impacto.
- Vea las instrucciones de instalación del soporte de montaje en techo para disponer de los detalles.
- El número de modelo de los accesorios y los accesorios opcionales está sujeto a cambio sin previo aviso.

Núm. de modelo del soporte de montaje en techo: ET-PKA110H (para techos altos) ET-PKA110S (para techos bajos)



## Uso de VIERA Link

VIERA Link (HDAVI Control) conecta el proyector y el equipo con la función VIERA Link y permite un control sencillo del equipo de cine en casa mediante el mando a distancia del proyector.

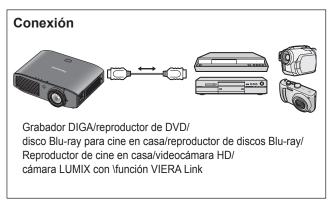
- Este proyector admite la función "HDAVI Control 5".
   No obstante, las características disponibles dependen de la versión de HDAVI Control que esté instalada en el dispositivo conectado. Compruebe qué versión de HDAVI Control está instalada en el dispositivo conectado.
- Incluso con dispositivos de otras empresas, si fuera compatible con CEC de la especificación HDMI, existen casos en los que puede utilizarse alguna función.

## Resumen de características de VIERA Link

## ■ VIERA Link (solo conexión HDMI)

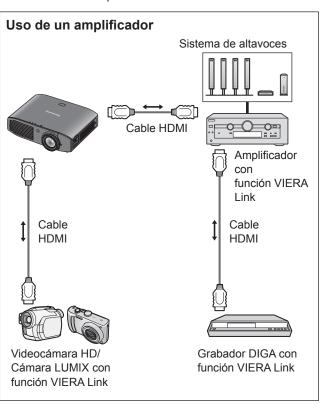
Dispositivo conectado  Característica	Grabador DIGA con función VIERA Link	Reproductor DVD/ Reproductor de discos Blu-ray con función VIERA Link	Videocámara HD/ Cámara LUMIX con función VIERA Link
Reproducción sencilla *1	0	0	0
[ENCENDIDO LINK] (⇒ página 82)	0	0	0
[APAGADO LINK] (⇒ página 82)	0	0	0
[AHORRO ENERGÍA EN ESPERA] (⇒ página 82)	o *3	o *3	0
[AUTO APAGADO INTELIGENTE] (⇒ página 82)	o *2	o *2	0
Control del menú del dispositivo conectado mediante el mando a distancia del proyector (➡ página 98)	° *2	o *2	○ *2
Control de altavoces	_	_	_

- \*1 : Cuando [ENCENDIDO LINK] (▶ página 82) se encuentra en [SÍ], la entrada de este proyector se enciende automáticamente cuando comienza la reproducción en dispositivos externos como por ejemplo un dispositivo DIGA.
- \*2 : Disponible con un dispositivo que disponga de la función "HDAVI Control 2" o superior.
- \*3: Disponible con un dispositivo que disponga de la función "HDAVI Control 4" o superior.



## Nota

- No utilice un cable diferente del cable de alta velocidad HDMI que está conforme con los estándares de HDMI.
- Al conectar el proyector y un dispositivo compatible "VIERA Link", conéctelo al terminal de entrada HDMI 1/2/3.
- En relación con productos Panasonic diferentes de este proyector, consulte el manual del dispositivo que se conectará en relación con la descripción de "VIERA Link"
- VIERA Link sólo se puede utilizar con una pantalla (proyector, TV, etc.).



# Apéndice

## Control de VIERA Link del equipo compatible

"Uso de [MENÚ VIERA LINK]" (página 98)

 La siguiente tabla muestra el número mínimo de equipos compatibles que pueden controlarse mediante Control de Viera Link.

Incluye conexiones con equipos ya conectados con el proyector.

Por ejemplo, Grabador DIGA conectado a un Amplificador que se conecta al proyector a través de un cable HDMI.

Tipo de equipo	Número máximo
Grabador (Grabador DIGA, etc.)	3
Reproductor (reproductor de DVD, reproductor de discos Blu-ray, videocámara HD, cámara LUMIX, cámara digital, reproductor de cine en casa, disco Blu-ray para cine en casa, etc.)	3
Sistema de audio (reproductor para cine en casa, disco Blu-ray para cine en casa, amplificador, etc.)	1
Sintonizador (codificador, etc.)	4

## **VIERA Link "HDAVI Control"**

Las conexiones con el equipo (grabador DIGA, videocámara HD, reproductor de cine en casa, amplificador, etc.) con cables HDMI, le permiten interactuar automáticamente.

Estas características están limitadas a los modelos que incorporan "HDAVI Control" y "VIERA Link".

- Algunas funciones no están disponibles, según la versión de HDAVI Control que esté instalada en el equipo.
   Compruebe qué versión de HDAVI Control está instalada en el equipo conectado.
  - No obstante, algunas funciones no se podrán realizar aunque las versiones sean las mismas.
- El "HDAVI Control" de VIERA Link, basado en las funciones de control proporcionadas por HDMI, que es un estándar del sector conocido como HDMI CEC (Consumer Electronics Control), es una función exclusiva que hemos desarrollado e incorporado.
   Como tal, no podemos garantizar que funcione con equipos de otros fabricantes, aunque sean compatibles con HDMI CEC.
- Consulte los manuales correspondientes de los equipos de otros fabricantes que sean compatibles con la función Link.
- Para obtener más datos acerca de la función en los equipos Panasonic, consulte a su distribuidor local de Panasonic.

### Preparativos

- Utilice un cable HDMI compatible y de conexiones completas. No se puede utilizar cables que no sean compatibles con HDMI.
- Instale el equipo que desea conectar.

Encienda el equipo conectado.

Establezca [ENCENDIDO LINK] en el menú de configuración.

(Para realizar esta configuración, lea el manual del equipo).

Instale el proyector

Encienda el proyector.

Establezca el modo de entrada en [HDMI 1 IN], [HDMI 2 IN] o [HDMI 3 IN] y asegúrese de que la imagen se visualice correctamente.

Seleccione [VIERA LINK SETTINGS] en el menú [OPCIONES].

Si [VIERA LINK] se establece en [ON], tiene que seleccionar [OFF] primero y pasar a [ON] nuevamente para activar el ajuste [ON].

### Nota

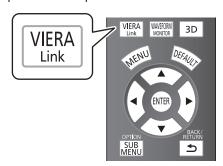
- Esta configuración se debe realizar cada vez que se den las condiciones siguientes:
  - Cuando se use por primera vez
  - Cuando se agregue o se reconecte algún equipo
  - Cuando cambie la configuración

## Uso de VIERA Link

## Uso de [MENÚ VIERA LINK]

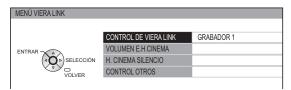
Puede controlar algunas funciones del dispositivo conectado con los controles o con el mando a distancia de este proyector.

- Si no fuera posible su funcionamiento, compruebe la configuración del dispositivo.
- Para obtener más detalles del funcionamiento de un dispositivo externo, consulte el manual del dispositivo correspondiente.



Pulse el botón <VIERA LINK>. Alternativamente, seleccione [MENÚ VIERA LINK] de [OTRAS FUNCIONES] en el menú [OPCIONES] y pulse el botón <ENTER>.

Aparece el menú [MENÚ VIERA LINK].



### Acceda y utilice el menú del equipo

- Seleccione [CONTROL DE VIERA LINK] con los botones ▲ ▼.
- Seleccione el tipo de dispositivo que se conectará con los botones ◀►.
- 3) Pulse el botón <ENTER>.

(GRABADOR / REPRODUCTOR / HOME CINEMA / VIDEOCÁMARA / LUMIX / CÁMARA DIGITAL / OTRO)

- [HOME CINEMA] es un sistema que incluye el proyector, un dispositivo de salida de audio y un dispositivo de salida de vídeo.
- [OTRO] indica el sintonizador (como el codificador)





Se visualiza el menú del dispositivo al que se accede.

(El modo de entrada cambia automáticamente.)

### 4) Use el menú del dispositivo.

 Puede utilizar los controles del proyector y los botones del mando a distancia. (Las funciones que puede utilizar dependen del dispositivo conectado.)

## Si accede a un dispositivo diferente de un dispositivo VIERA Link

CONTROL DE VIERA LINK GRABADOR 1

Se visualiza el tipo de dispositivo conectado. Puede acceder al menú del dispositivo, pero no utilizarlo. Utilice el mando a distancia del propio dispositivo para utilizarlo.

## Si se conectan varios grabadores o reproductores

Puede conectar hasta tres grabadores o reproductores al mismo tiempo.

CONTROL DE VIERA LINK GRABADOR 1

Grabador 1 - 3 / Reproductor 1 - 3

Los dispositivos del mismo tipo conectados a los terminales HDMI (1/2/3) en este proyector se registran en el orden del número más bajo primero.

Por ejemplo, si dos grabadores están conectados a HDMI 2 y HDMI 3 respectivamente, el grabador conectado a HDMI 2 aparecerá como [GRABADOR 1] y el grabador conectado a HDMI 3 aparecerá como [GRABADOR 2]

#### Nota

 Puede que algunas operaciones no estén disponibles según el dispositivo. En ese caso, utilice el mando a distancia de ese dispositivo para hacerlo funcionar.
 (Las operaciones con los botones de colores, como por ejemplo cambiar la fecha del programa de TV para el grabador de discos Blu-ray, no se pueden controlar con el mando a distancia del proyector.)

## ●[HOME CINEMA VOLUME]

Puede ajustar el volumen de los altavoces con el mando a distancia del proyector.

- Si no fuera posible ajustar el volumen, compruebe los ajustes del dispositivo.
- Seleccione [HOME CINEMA VOLUME] con los botones ▲ ▼.



#### 2) Pulse el botón <ENTER>.

Aparece la barra de ajuste del volumen.

#### **NOTA**

- El diseño de la barra de ajuste del volumen podría variar en función del dispositivo conectado.
  - 3) Pulse **▼** ▶ para ajustar el volumen del dispositivo.

#### NOTA

- Puede que las funciones de los altavoces no funcionen adecuadamente según el dispositivo que esté conectado.
- Puede que la imagen o el sonido no estén disponibles durante los primeros segundos cuando se cambia el modo de entrada.
- HDAVI Control 5 es el estándar más reciente de Panasonic (a fecha de septiembre de 2012) para dispositivos compatibles con HDAVI Control.

#### ●[HOME CINEMA MUTE]

Puede silenciar los altavoces con el mando a distancia del proyector.

- Si no fuera posible silenciar los altavoces, compruebe los ajustes del dispositivo.
- Seleccione [HOME CINEMA MUTE] con los botones ▲ ▼.



## 2) Pulse el botón <ENTER>.

 Vuelva a pulsar el botón <ENTER> para cancelar el silencio.

### ●[CONTROL OTROS]

Al visualizar vídeos con entrada HDMI procedentes de dispositivos de terceros que admiten VIERA Link, puede visualizar la pantalla del mando a distancia y controlar dichos dispositivos externos con el mando a distancia del proyector.

### Seleccione [CONTROL OTROS] con los botones ▲ ▼.



### 2) Pulse el botón <ENTER>.

 Aparecerá la imagen de un mando a distancia en la pantalla. Use esta imagen para hacer funcionar el dispositivo.



## Información técnica

## Lista de señales compatibles

La siguiente tabla especifica los tipos de señales compatibles con los proyectores. Formato: V: VIDEO, S: S-VIDEO, R: RGB, Y:  $YC_BC_R/YP_BP_R$ , H: HDMI

		Resolución de		Frecuencia de barrido			Compatible
Modo	MODO SEÑAL	pantalla (puntos)	H (kHz)	V (Hz)	Frecuencia de reloj (MHz)	Formato	con plug- and-play HDMI
NTSC/NTSC 4.43/ PAL-M/PAL60	_	720 x 480i	15,7	59,9	_	V/S	_
PAL/PAL-N/SECAM	_	720 x 576i	15,6	50,0	_		_
525i (480i)	480i	720 x 480i	15,7	59,9	13,5	R/Y	_
625i (576i)	576i	720 x 576i	15,6	50,0	13,5	FV I	_
525p (480p)	480p	720 × 483	31,5	59,9	27,0		0
625p (576p)	576p	720 × 576	31,3	50,0	27,0		0
750 (720)/60p	720/60p	1 280 × 720	45,0	60,0	74,3		0
750 (720)/50p	720/50p	1 280 × 720	37,5	50,0	74,3		0
1 125 (1 080)/60i	1 080/60i	1 920 ×1 080i	33,8	60,0	74,3	R/Y/H	0
1 125 (1 080)/50i	1 080/50i	1 920 ×1 080i	28,1	50,0	74,3		0
1 125 (1 080)/24p	1 080/24p	1 920 ×1 080	27,0	24,0	74,3		0
1 125 (1 080)/60p	1 080/60p	1 920 ×1 080	67,5	60,0	148,5		0
1 125 (1 080)/50p	1 080/50p	1 920 ×1 080	56,3	50,0	148,5		0
	VGA60	640 × 480	31,5	59,9	25,2		_
VGA	VGA75	640 × 480	37,5	75,0	31,5		_
	VGA85	640 × 480	43,3	85,0	36,0		_
	SVGA56	800 × 600	35,2	56,3	36,0		_
	SVGA60	800 × 600	37,9	60,3	40,0		_
SVGA	SVGA72	800 × 600	48,1	72,2	50,0		_
	SVGA75	800 × 600	46,9	75,0	49,5		_
	SVGA85	800 × 600	53,7	85,1	56,3	-	_
	XGA60	1 024 × 768	48,4	60,0	65,0		_
	XGA70	1 024 × 768	56,5	70,1	75,0		_
XGA	XGA75	1 024 × 768	60,0	75,0	78,8		_
	XGA85	1 024 × 768	68,7	85,0	94,5	R	_
	MXGA70	1 152 × 864	64,0	70,0	94,2		_
MXGA	MXGA75	1 152 × 864	67,5	74,9	108,0		_
1 280 × 720	1 280 × 720/60	1 280 × 720	44,8	59,9	74,5		_
1 280 × 768	1 280× 768/60	1 280 × 768	47,8	59,9	79,5		_
1 280 × 800	1 280 × 800/60	1 280 × 800	49,7	59,8	83,5		_
SXGA	SXGA60	1 280 × 1 024	64,0	60,0	108,0		_
SXGA+	SXGA+60	1 400 × 1 050	65,2	60,0	122,6		_
WXGA+	WXGA+60	1 440 × 900	55,9	59,9	106,5		_
-	1 920 ×1 080/60	1 920 × 1 080*2	66,6	59,9	138,5		_
1 920 ×1 080	1 920 ×1 080/50	1 920 × 1 080	55,6	49,9	141,5		_
WUXGA	WUXGA60RB	1 920 × 1 200*2	74,0	60,0	154,0		_

<sup>\*1 :</sup> La "i" visualizada después de la resolución indica una señal entrelazada.

#### Nota

- El número de los puntos de visualización para la visualización de PT-AT6000E es 1 920 x 1 080. Se proyectará una señal con una resolución diferente después de convertir la resolución para que se corresponda con la visualización del proyector.
- Cuando se conectan señales entrelazadas, podría producirse un parpadeo en la imagen proyectada.

<sup>2 :</sup> Compatible avec VESA CVT-RB (Réduction de l'effacement).

## Lista de señales de vídeo 3D permitidas

Cuando [FORMATO ENTRADA 3D] se establece en [AUTO], las señales 3D permitidas por el proyector son las señales HDMI en la siguiente tabla.

Mode	Formato de señales de vídeo 3D				
Modo	FRAME PACKING SIDE BY SIDE		TOP AND BOTTOM		
750 (720)/60p	0*	0	0*		
750 (720)/50p	0*	Δ	0*		
1 125 (1 080)/60i	_	0*	_		
1 125 (1 080)/50i	_	0*	_		
1 125 (1 080)/24p	0*	0	0*		
1 125 (1 080)/60p	_	0	_		
1 125 (1 080)/50p	_	Δ	_		

<sup>\*:</sup> Indica una señal de formato obligatorio 3D que cumple los estándares de HDMI.

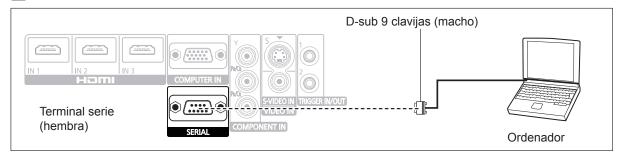
<sup>△:</sup> la visualización 3D es posible cuando [FORMATO ENTRADA 3D] se establece en [SIDE BY SIDE].

## Información técnica

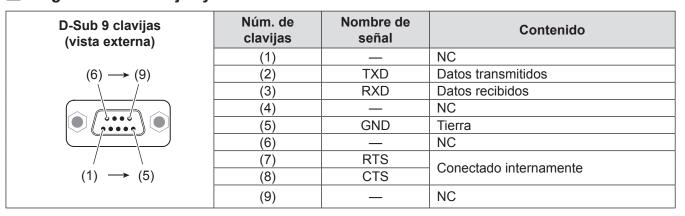
## Terminal serie

El puerto serie del panel de conectores del proyector se ajusta a la especificación de interfaz RS-232C, de forma que el proyector pueda controlarse mediante un ordenador personal que esté conectado a este puerto.

### Conexión



## Asignación de clavijas y nombres de señales

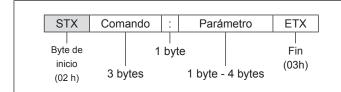


## Ajustes de comunicaciones

Nivel de señal	RS-232C
Método de	Asíncrono
sincronización	ASITICIONO
Tasa de baudios	9 600 bps
Paridad	Ninguno

Cantidad de caracteres	8 bits
Bit de parada	1 bit
Parámetro X	Ninguno
Parámetro S	Ninguno

### Formato básico



Los datos enviados desde el ordenador comenzarán con STX, continuarán con comando y parámetro y terminarán con ETX.

Los parámetros pueden añadirse según sea necesario.

#### Atención

- El proyector no puede recibir ningún comando dentro de los 10 segundos posteriores al encendido de la lámpara. Espere 10 segundos antes de enviar un comando.
- Si envía múltiples comandos, verifique que se haya recibido respuesta del proyector para un comando antes de enviar el siguiente.
- Cuando se envía un comando que no requiere parámetros, no son necesarios los dos puntos (:).

#### Nota

• Si se envía un comando incorrecto, se enviará un comando ER401 desde el proyector al ordenador personal.

PC (DTE)

## **■** Especificaciones del cable

(Cuando se conecta a un ordenador personal)

Proyector

NC	NC	1
		2
		3
NC	NC	4
		5
NC	NC	6
		7
<u> </u>		8
NC	NC	9
	NC NC	NC NC

## ■ Comandos de control

Los comandos disponibles cuando se controla este proyector desde un ordenador son los siguientes.

<Comandos de operación>

Comando	Contenidos de control	Observaciones		
PON	ENCENDIDO	En el modo de espera, se ignoran todos los comandos excepto el comando PON.		
POF	APAGADO	El comando PON se ignora durante el control de encendido de la lámpara.  Si se recibe un comando PON mientras está funcionando el ventilador de refrigeración después de haber apagado la lámpara, ésta no se encenderá de nuevo hasta que hayan pasado al menos 85 segundos para proteger la lámpara.		
IIS	CAMBIAR ENTRADA	Parámetros CP1 = COMPONENT IN SVD = S-VIDEO IN VID = VIDEO IN HD1 = HDMI 1 IN HD2 = HDMI 2 IN HD3 = HDMI 3 IN RG1 = COMPUTER IN		
OMN	MENU	Visualización del menú principal.		
OEN	ENTER	Activa los elementos seleccionados en el modo menú.		
OBK	RETURN	Vuelve a una pantalla de menú anterior o sale del modo menú.		
OCU OCD OCL OCR	Botones de navegación (▲ ▼ ◀ ▶)	OCU = cursor ▲ OCD = cursor ▼ OCL = cursor ▼ OCR = cursor ▶		
OLE	LENTE	Muestra los patrones de prueba para ajustar [ZOOM/ENFOQUE]. ([VOLVER] o [MENU] al acabar		
OST	DEFAULT	Se restablecen los ajustes predeterminados de fábrica. ( página 33)		
OFZ	CONGELADO	Congela la imagen proyectada. (➡ página 83) 0 = NO, 1 = SÍ		
FC1	BOTÓN DE FUNCIÓN	Activa la función que está asignada al botón <function> del mando a distancia.</function>		
OSH	SUSPENSIÓN	Apaga temporalmente la proyección.  Envía el comando para cambiar entre SÍ y NO. ( página 83)  No cambia rápidamente entre SÍ/NO.  Cuando la función SUSPENSIÓN se encuentre activada, se desactivará cuando se reciba cualquier comando.		
OVM	IMAGEN	Activa el menú [IMAGEN]. Envíe el comando para cambiar los elementos del menú.  (página 40)		
OMM	RECUPERAR MEMORIA	Muestra el menú [RECUPERAR MEMORIA].		
OWM	FORMA ONDA	Parámetro 0 = NO 1 = BARRIDO COMPLETO(Y) 2 = BARRIDO COMPLETO(R) 3 = BARRIDO COMPLETO(G) 4 = BARRIDO COMPLETO(B) 5 = BARRIDO UNA LINEA(Y) 6 = BARRIDO UNA LINEA(R) 7 = BARRIDO UNA LINEA(G) 8 = BARRIDO UNA LINEA(B)		
VS1	ASPECTO	Cambio de la relación de aspecto. La relación de aspecto cambia cada vez que se envía este comando. (➡ página 61)		
VPM	MODO IMAGEN	Cambia el [MODO IMAGEN]. ( página 40) Parámetro NOR = NORMAL DYN = DINÁMICO 709 = REC709 DCN = D-CINEMA CN1 = CINE 1 CN2 = CINE 2 GM1 = JUEGOS		
DPA	PICTURE ADJUST	Muestra la pantalla de ajuste individual del menú [IMAGEN] accionado inmediatamente antes de esta operación.		
DCM	BALANCE DE COLOR	Muestra el menú [BALANCE DE COLOR].		
OVL	MENÚ VIERA LINK	Muestra el menú [MENÚ VIERA LINK].		

## Información técnica

Comando	Contenidos de control	Observaciones			
OSM	SUB MENU	Muestra el SUB MENU del equipo conectado, cuando [VIERA LINK SETTINGS] - [VIERA LINK] está en [ON], y el dispositivo compatible "VIERA Link" y el equipo compatible CEC de otros fabricantes están conectados. Para mayor información acerca del equipo compatible CEC de otros fabricantes, consulte la página 97.			
KST	KEYSTONE	Muestra la pantalla de ajuste individual de [KEYSTONE].			
DAM	ADVANCED MENU	Muestra la pantalla de ajuste individual del menú [AVANZADO] accionado inmediatamente antes de esta operación.			
OAS	AUTO AJUSTE	Acciona el AUTO AJUSTE. Solo señales COMPUTER IN (RGB) (exc. señales basadas en películas)			
ООТ	TEMPORIZADOR	Establece el tiempo que transcurre hasta que se apaga la alimentación automáticamente. ( página 80)  0 = NO 1 = 60 MIN. 2 = 90 MIN. 3 = 120 MIN. 4 = 150 MIN.  5 = 180 MIN. 6 = 210 MIN. 7 = 240 MIN.			
O3D	AJUSTES 3D	Visualiza la pantalla de menú [AJUSTES 3D].			
	CARGA MEMORIA LENTE	Carga MEMORIA LENTE.  LMLI0 = +00000 = MEMORIA LENTE 1  LMLI0 = +00002 = MEMORIA LENTE 3  LMLI0 = +00003 = MEMORIA LENTE 4  LMLI0 = +00004 = MEMORIA LENTE 5  LMLI0 = +00005 = MEMORIA LENTE 6			
	AJUSTE DE GAMA	Ajusta AJUSTE AMARILLO (SALIDA) AGOS0 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15)			
		Ajusta AJUSTE ROJO (SALIDA) AGOS1 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15)			
		Ajusta AJUSTE VERDE (SALIDA) AGOS2 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15)			
VXX		Ajusta AJUSTE AZUL (SALIDA) AGOS3 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15)			
		Ajusta AJUSTE DE GAMMA. (ENTRADA) AGISO = p1p2d1d2d3 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3 = ENTRADA (001 - 099)			
	TRIGGER 1 (SALIDA)	Activa TRIGGER 1 (SALIDA) cuando COMANDOS RS-232 está ajustado en el menú AJUSTES DE TRIGGER 1. TROI0 = +00000 = BAJO TROI0 = +00001 = ALTO			
	TRIGGER 2 (SALIDA)	Activa TRIGGER 2 (SALIDA) cuando COMANDOS RS-232 está ajustado en el menú AJUSTE DE TRIGGER 2. TROI1 = +00000 = BAJO TROI1 = +00001 = ALTO			
	FORMATO ENTRADA 3D	Cambia el [FORMATO ENTRADA 3D].(  página 64)  DIFI1=+00000 = AUTO  DIFI1=+00003 = SIDE BY SIDE  DIFI1=+00004 = TOP AND BOTTOM			

## <Comandos de búsqueda>

Comando	Contenidos de control	Parámetro		
QPW	Estado de la alimentación	000 = OFF 001 = ON		
QIN	Estado de la señal de ENTRADA	CP1 = COMPONENT IN SVD = S-VIDEO IN VID = VIDEO IN HD1 = HDMI 1 IN HD2 = HDMI 2 IN HD3 = HDMI 3 IN RG1 = COMPUTER IN		
QPM	Estado de MODO IMAGEN	NOR = NORMAL DYN = DINÁMICO 709 = REC709 DCN = D-CINEMA CN1 = CINE 1 CN2 = CINE 2 GM1 = JUEGOS (→ página 40)		
QSH	Estado de SUSPENSIÓN	0 = NO 1 = Sí ( <b>▶</b> página 83)		
QFZ	Estado CONGELADO	0 = NO 1 = Sí ( <b>▶</b> página 83)		
QOT	Estado de TEMPORIZADOR NO	0 = NO 1 = 60 MIN. 2 = 90 MIN. 3 = 120 MIN. 4 = 150 MIN. 5 = 180 MIN. 6 = 210 MIN. 7 = 240 MIN. (♣ página 80)		
QWM	Estado de FORMA ONDA	Parámetro 0 = NO 1 = BARRIDO COMPLETO(Y) 2 = BARRIDO COMPLETO(R) 3 = BARRIDO COMPLETO(G) 4 = BARRIDO COMPLETO(B) 5 = BARRIDO UNA LINEA(Y) 6 = BARRIDO UNA LINEA(R) 7 = BARRIDO UNA LINEA(G) 8 = BARRIDO UNA LINEA(B)		
QVX:AGOS0		AGOS0 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3d4 = OUTPUT (0000 - 0255)		
QVX:AGOS1		AGOS1 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3d4 = OUTPUT (0000 - 0255)		
QVX:AGOS2	Estado de AJUSTE DE GAMA	AGOS2 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3d4 = OUTPUT (0000 - 0255)		
QVX:AGOS3		AGOS3 = p1p2d1d2d3d4 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3d4 = OUTPUT (0000 - 0255)		
QVX:AGIS0		AGIS0 = p1p2d1d2d3 p1p2 = PUNTO (01 - 15) d1d2d3 = INPUT (001 - 099)		
QVX:DIFI1	Estado de FORMATO ENTRADA 3D	DIFI1=+00000 = AUTO		

## **Especificaciones**

La siguiente tabla describe las especificaciones del proyector.

Alimentación CA 100V - 240 V 50 Hz		CA 100V - 240 V 50 Hz/60 Hz	
Consumo de energía		Menos de 310 W Durante el modo de espera (con el ventilador apagado): 0,08 W	
Amperios		3,8 A - 1,5 A	
	Tamaño de panel (diagonal)	18,7 mm (0,74")	
	Relación de aspecto	16:9	
Panel LCD	Método de visualización	3 paneles transparentes LCD (RGB)	
	Método de accionamiento	Método de matriz activa	
	Píxeles	2 073 600 (1 920 x 1 080) x 3 paneles	
Lente		Zoom motorizado (2 x)/Enfoque motorizado F 1,9 - 3,2; f 22,4 mm - 44,8 mm	
Lámpara		Lámpara UHM (220 W)	
Luminosidad *1		2 400 lm	
Ambiente de funcionamiento		Temperatura	0 °C - 40 °C (32 °F - 104 °F) Cuando [MODO GRAN ALTITUD] (➡ página 80) se establece en [SÍ]: 0 °C - 35 °C (32 °F - 95 °F)
		Humedad	20% - 80% (sin condensación)
Frecuencia de	Frecuencia de barrido horizontal	15 kHz - 74 kHz	
barrido *2 (para señal RGB)	Frecuencia de barrido vertical	24 Hz - 85 Hz	
KGB)	Frecuencia del reloj	Menor de 154 MHz	
525i (480i), 625i (576i), 525p (480p), 625p (576p), 750 (750 (720)/50p, 1 125 (1 080)/60i, 1 125 (1 080)/50i, 1 125 (1 080)/50p, 1 125 (1 080)/50p, 1 125 (1 080)/50p, 1 125 (1 080)/24p		1 125 (1 080)/50i,	
Sistema de colo	r	7 (NTSC/NTSC 4.43/PAL/PAL-M/PAL-N/PAL60/SECAM)	
Tamaño de proyección		Al visualizar imágenes 3D 1,02 m - 5,08 m (40" - 200") Al visualizar imágenes 2D 1,02 m - 7,62 m (40" - 300")	
Distancia de proyección		Al visualizar imágenes 3D 1,2 m - 12,0 m (3'11" - 39'4") (Tamaño 16:9) Al visualizar imágenes 2D 1,2 m - 18,1 m (3'11" - 59'5") (Tamaño 16:9)	
Relación de aspecto de pantalla		16 : 9	
Instalación		FRONTAL/MESA, FRONTAL/TE TECHO (sistema de selección po	

<sup>\*1.</sup> La medición, las condiciones de medición y el método de notación se encuentran en conformidad con los estándares internacionales ISO21118.

<sup>\*2.</sup> Para disponer de los detalles de las señales de vídeo que pueden proyectarse con este proyector, consulte la "sta de señales compatibles" (▶ página 100).

## **Especificaciones**

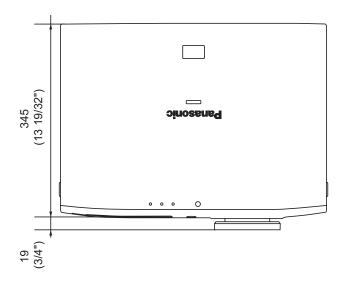
	S-VIDEO IN	1 juego, Mini DIN 4p Y: 1,0 V [p-p], C: 0,286 V [p-p], 75 Ω		
	VIDEO IN	1 juego, toma de clavijas RCA 1,0 V [p-p], 75 Ω		
		1 juego, D-Sub HD 15 clavijas (hembra) (señal RGB)		
		R.G.B.	0,7 V [p-p], 75 Ω	
		G.SYNC	1,0 V [p-p], 75 Ω	
	COMPUTER IN	HD/SYNC*1	Alta impedancia de TTL, compatible con polaridad positiva/ negativa automática	
		VD*1	Alta impedancia de TTL, compatible con polaridad positiva/ negativa automática	
Terminales		(señal Y, P <sub>B</sub> /C <sub>B</sub> , P <sub>R</sub> /C <sub>R</sub> )		
		Y:	1,0 V [p-p] (incluyendo sincronización), 75 $\Omega$	
		P <sub>B</sub> /C <sub>B</sub> , P <sub>R</sub> /C <sub>R</sub>	0,7 V [p-p], 75 Ω	
		1 juego, toma de clavijas RCA x 3		
	COMPONENT IN	Y:	1,0 V [p-p] (incluyendo sincronización), 75 Ω	
		P <sub>B</sub> /C <sub>B</sub> , P <sub>R</sub> /C <sub>R</sub>	0,7 V [p-p], 75 Ω	
	HDMI IN	3 juegos, conector HDMI de 19 clavijas (compatible con HDCP / Deep color / HDAVI Control ver. 5)		
	SERIAL	1 juego, compatible con RS-232C 9 clavijas D-sub		
	TRIGGER / 3D SHUTTER OUT	Doble, línea mono, mini clavija 12 V CC, máx. 100 mA (Se puede seleccionar para entrada y salida desde el menú.)		
Alojamiento		Plástico moldeado (PC+ABS)		
		Anchura	470 mm (18 1/2")	
Dimensiones		Altura	151 mm (5 15/16")	
		Profundidad	364 mm (14 11/32")	
Peso		Aprox. 8,7 kg (19,18 lbs.) *2		
Certificaciones		EN60950-1, EN55022, EN61000	-3-2, EN61000-3-3, EN55024	
	Alimentación	CC 3 V (pilas AA/R6/LR6 x 2)		
	Rango de funcionamiento	Aprox. 7 m (23') (cuando se maneja directamente delante del receptor de señal)		
Mando a	Peso	125 g (4,4 ozs.) (baterías incluidas)		
distancia		Anchura	48 mm (1 7/8")	
	Dimensiones	Longitud	138 mm (5 7/16")	
		Altura	28,3 mm (1 1/8") (excluyendo las partes salientes de la superficie)	

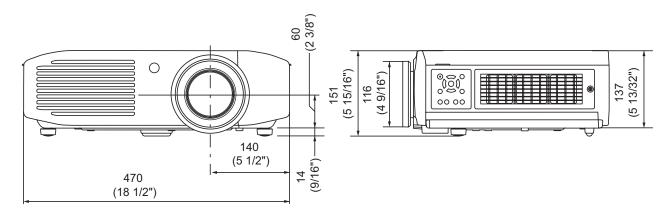
<sup>\*1.</sup> HD/SYNC, y los terminales VD no aceptan señales de sincronización de tres niveles. \*2. Valor promedio. El peso varía según el producto.

## **Especificaciones**

## Dimensiones

Unidad: mm





# hándice

## Índice

Números		F	P 4.
2D A 3D		FASE RELOJ	
3D MOTION REMASTER	/2	Filtro de aire	POSICIO
A		Filtro electrostático	
Acerca de su proyector	18	FUNCIÓN34	
Accesorios		Funcionamiento del mando a distancia 32	POSICI
Acerca de la eliminación		i uncionamiento dei mando a distancia 52	POSICI
Acerca de su proyector		G	Precauc
AHORRO ENERGÍA EN ESPERA	82	GUARDAR MEMORIA58	Droonie
Ajustadores de las patas delanteras		GUARDAR MEMORIA LENTE74	PROCE
y ángulo de proyección		GUÍA ENTRADA77	Proyecc
AJUSTE DE GAMA		I	-
Ajuste de la imagen		IDIOMA39	R
AJUSTES 3D		IMAGEN38	RECUP
AJUSTES DE TRIGGER 1/2		IMAGEN DE MEMORIA58	REDUC
ALIMENTACIÓN LÁMPARA AMAÑO PANTALLA		Indicador de alimentación28	REDUC
APAGADO LINK		Indicador de la lámpara <lamp>86</lamp>	RELOJ . Restable
ASPECTO		Indicador de temperatura <temp> 85</temp>	prede
AUTO AJUSTE		IRIS DINÁMICO41	RESPU
AUTO APAGADO INTELIGENTE		K	RGB/YC
AUTO BÚSQUEDA		KEYSTONE63	RGB/YF
AVANZADO			
		L	S
В		Lámpara89	
BALANCE DE COLOR		Lea esto primero6	Señales
BALANCE DE IMAGEN 3D		Limpieza87	
BORRAR MEMORIA		Lista del menú	Submer
BOTÓN DE FUNCIÓN		Lista de señales compatibles100 Lista de señales de vídeo 3D	SUSPE
BRILLOBRILLO GAFAS 3D		permitidas101	Sustituc
BRILLO GAPAS 3D	70	Localización y solución de problemas94	Т
С		LOGO INICIAL78	
Cable de alimentación			TEMPE
Cambiar la entrada		M	TEMPO
CAMBIAR NOMBRE DE MEM		Mando a distancia18, 32	
CAMBIO AUTOMATICO		MASCARA DERECHA76	
Cambio de señal de entrada		MASCARA INFERIOR76	
CARGA MEMORIA LENTE		MASCARA IZQUIERDA76	TRANSI
CINEMA REALITY		MASCARA SUPERIOR76	U
COLOR		MEDIDAS DE SEGURIDAD 3D72	Uso de \
COLOR FONDO		MEMORIA BALANCE IMAGEN	V
Comandos de controlCOMPARACIÓN DE AJUSTES		MENU	-
		Menú [CONTROL LENTE]73	
Conexiones		MENU EN PANTALLA77	Visualiza
Configuración		Menú [IMAGEN]40	
CONGLEADOCONMUTAR IZDA / DCHA		Menú [OPCIONES]77	VV
CONTRASTE		Menú [POSICIÓN]60	WSS
CONTROL LENTE		Menús de navegación37	X
Cuidados		MENÚ VIERA LINK83	
	07	MÉTODO DE PROYECCIÓN78	
D ,		MODO FRAME CREATION51	Z
DEFINICIÓN	41	MODO GRAN ALTITUD80	ZOOM/E
Desplazamiento de la lente y		MODO IMAGEN40	
posicionamiento		MONITOR FORMA ONDA41	
DETAIL CLARITY		MONITOR FORMA ONDA 3D67	
DISEÑO MENÚ		MONITOR VISUALIZACIÓN 3D71	
	, ,	N	
E	_	Navegación por el menú37	
EDITAR MEMORIA LENTE		NIVEL SEÑAL HDMI78	
Eliminación		Notas sobre el uso	
Encendido/apagado del proyector			
ENCENDIDO LINK		OPCIONES39	
Encendido y apagado del proyector.	28	OPCIONES39	

P	
PATRÓN DE PRUEBA	83
POSICIÓN	
POSICIÓN-H	60
POSICIÓN HORIZONTAL	
POSICIÓN MENÚ	
POSICIÓN-V	
POSICIÓN VERTICAL	76
Precauciones durante la instalación	
Precauciones de uso	
PROCESANDO MENSAJE	
Proyección de una imagen	31
R	
RECUPERAR MEMORIA	50
REDUCCIÓN DE RUIDO	
REDUCTOR RUIDO MPEG	01
RELOJ	60
Restablecimiento de los ajustes	
predeterminados	33
RESPUESTA DE FRAME	78
RGB/YC <sub>B</sub> C <sub>R</sub>	58
RGB/YP <sub>B</sub> P <sub>R</sub>	58
0	
S	
Selección del modo de imagen	
Señales compatibles100, 1	06
SISTEMA DE TV	
Submenú	
SUSPENSIÓN	83
Sustitución de las piezas	87
т .	
TAMAÑO PANTALLA	64
TEMPERATURA DE COLOR	
TEMPORIZADOR	
Terminal serie1	02
TIEMPO LÁMPARA	83
TINTE	
TRANSMISOR IR 3D	70
U	
Uso de VIERA Link	96
V	
VIERA LINK	01
VIERA LINK SETTINGS	
Visualización en 3D	35
W	
WSS	63
X	
x.v.Color	56
Z	
ZOOM/ENFOQUE	72
ZUUIVI/EINFUQUE	13

## Información para Usuarios sobre la Recolección y Eliminación de aparatos viejos y baterías usadas



Estos símbolos en los productos, embalajes y/o documentos adjuntos, significan que los aparatos eléctricos y electrónicos y las baterías no deberían ser mezclados con los desechos domésticos. Para el tratamiento apropiado, la recuperación y el reciclado de aparatos viejos y baterías usadas, por favor, observe las normas de recolección aplicables, de acuerdo a su legislación nacional y a las Directivas 2002/96/CE y 2006/66/CE.

Al desechar estos aparatos y baterías correctamente, Usted estará ayudando a preservar recursos valiosos y a prevenir cualquier potencial efecto negativo sobre la salud de la humanidad y el medio ambiente que, de lo contrario, podría surgir de un manejo inapropiado de los residuos.



Para mayor información sobre la recolección y el reciclado de aparatos y baterías viejos, por favor, contacte a su comunidad local, su servicio de eliminación de residuos o al comercio donde adquirió estos aparatos.

Podrán aplicarse penas por la eliminación incorrecta de estos residuos, de acuerdo a la legislación nacional.



### Para usuarios empresariales en la Unión Europea

Si usted desea descartar aparatos eléctricos y electrónicos, por favor contacte a su distribuidor o proveedor a fin de obtener mayor información.

#### Informacion sobre la Eliminación en otros Países fuera de la Unión Europea

Estos símbolos sólo son válidos dentro de la Unión Europea. Si desea desechar estos objetos, por favor contacte con sus autoridades locales o distribuidor y consulte por el método correcto de eliminación.

#### Nota sobre el símbolo de la bateria (abajo, dos ejemplos de símbolos):

Este símbolo puede ser usado en combinación con un símbolo químico. En este caso, el mismo cumple con los requerimientos establecidos por la Directiva para los químicos involucrados.

## **Panasonic Corporation**

Web Site: http://panasonic.net/avc/projector/

© Panasonic Corporation 2012